



tudi na družbenih omrežjih

primorskiD primorski_sport



— postani naš sledilec —

Primorski dnevnik

Ezuli,
Slovenija
in poprava
krivic

SANDOR TENCE

Recipročnost, ki jo nekateri zagovarjajo v zvezi z našo manjšino in z italijansko manjšino v Istri, se mi nikoli ni zdele koristna. A vsakdo pač razmišlja po svoje, čeprav so primerjave morda včasih potrebne, posebno ko imajo za cilj več pravic in ne več krivic.

Takšno razmišljanje po svoje velja tudi za odškodnine, ki jih Slovenija izplačuje nekdanjim istrskim beguncem. Pojav je bil doslej številčno omejen, sedaj pa, kot kaže, zadobiva množično razsežnost, kot sta na včerajšnji novinarski konferenci priznali dve vplivni euzlski združenji. Nič nezakonitega in nobene golufije, kot je svoj čas natolceval Massimiliano Lacota, ampak izvajanje zakona, ki ga je slovenski parlament odobril leta 1996, vsebinsko pa »prečistil« in dopolnil leta 2005.

Slovenija in Hrvaška sta na osnovi t.i. Rimskega sporazuma že izplačali Italiji svoj delež odškodnin za ezule, ki ga Rim na zahtevo begunskeh združenj še ni razdelil ezulom. Ta denar je v Luksemburgu, ker nekateri euzlski voditelji še vedno pričakujejo vrnitev vsega premoženja, ki so ga begunci pustili doma. Slovenski zakon o popravi krivic ne govorii o »vračanju v naravi«, temveč o škodi (moralni in drugi), ki so jo tudi euzuli utrpteli zaradi totalitarnega rezima. Npr. odškodnine za čas, ki so ga preživeli v begunkih taboriščih v Italiji. A to je stvar republike Slovenije in njenih državljanov, ki so ubrali takšno zakonsko pot za popravo preteklih krivic.

Ko je Renzo Codarin včeraj poohvalil Slovenijo kot pravno državo, sem pomisli na vprašanje krivic, ki so jih državljanji Italije slovenske narodnosti doživeli med obema vojnoma in tudi potem. Nemčija je npr. poskrbela za penzije ne le deportirancem v lagerjih, temveč tudi ljudem na prisilnem delu v Nemčiji (med njimi je bil tudi moj nono). Italija ni nikoli zakonsko in finančno celovito uredila položaja deportirancev in izgnancev na lastnem ozemljju; častna izjema so pokojnine Slovencem in Hrvatom, ki so bili med fašizmom mobilizirani v italijansko vojsko.

Tudi primer Slovenije dokazuje, da je vedno čas za popravljanje krivic. Tudi tistih, ki so jih Slovenci v videmski pokrajini utrpteli s tajno, a od demokratične Italije usmerjeno organizacijo Gladio.

št. 206 (21.443) leto XXI.

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 24. novembra 1943 včasih Zákriž nad Cerknim, razmnožen na ciklostil. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni "Dobrodo" v Govcu pri Gorenji Trebuši od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni "Slovenija" pod Vojskim pri Idriji, od 7. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zasužnjeni Evropi.

TRST - Ul. Montecchi 6 - Tel. 040 7786300, fax 040 7786339

GORICA - Ul. Garibaldi 9 - Tel. 0481 356320, fax 0481 356329

ČEDAD - Ul. Ristori 28 - Tel. 0432 731190

Internet: <http://www.primorski.eu/> e-mail: redakcija@primorski.eu

POŠTNINA PLAČANA V GOTOVINI Poste Italiane s.p.a. - Spedizione in Abbonamento Postale - D.L. 353/2003 convertito in Legge 27/02/2004 n° 46) art. 1, comma 1, NE/TS

SOBOTA, 5. SEPTEMBRA 2015

5.0.9.05

9 771124 666007

1,20 €



MIGRANTSKA KRIZA - Ob sprenevedanju madžarskih oblasti

Kolona beguncev peš iz Budimpešte v Avstrijo

Komisija EU predlaga razporeditev 160.000 beguncev



3

Bazovica v Ljubljani in Kranju

LJUBLJANA - Slovenija se je včeraj, kot v tradiciji, poklonila štirim bazoviškim junakom. Ferdinanda Bidovca, Frana Marušiča, Zvonimirja Miloša in Alojza Valenčiča so se najprej spomnili na Kongresnem trgu v Ljubljani, nato pa še v Prešernovem gaju v Kranju, kjer so jim postavili prvi spomenik. V Prešernovem gaju je govoril župan Doline Sandy Klun, nastopil je dolinski pevski zbor Valentin Vodnik, ki je zapel tudi v središču Ljubljane. Za časno stražo so poskrbeli taborniki Rodu modrega vala in zamejski skavti.

SOVODNJE - Obnova vojašnice zaključena

V Gabrjah pripravljeni na prihod prebežnikov



12

KOŠARKA
EP prvič
v štirih
državah



ZAGREB - Evropsko košarkarsko prvenstvo, ki se začenja danes, ima to posebnost, da bo potekalo v štirih različnih evropskih mestih (med temi je Zagreb), sklepni del pa bo gostil francoski Lille. V boj za evropski prestol stopa letos Italija z večjimi pričakovanji od močno okrnjene Slovenije, ki pa stavi na moštveni duh. Dober pokazatelj moči bo že prvi krog. Slovenci se bodo v Zagrebu pomerili z gostiteljem Hrvaško, Italijani pa v Berlinu s Turčijo.

Na 17. strani

TRST Desnica proti uniji občin

TRST - Severna liga, Forza Italia in Fratelli d'Italia odločno nasprotujejo ustanovitvi Julijanske medobčinske teritorialne unije, ker naj bi to za Trst predstavljalo ... »konec demokracije.« Tržaška občina naj bi bila - po njihovem mnenju - v mezu okoliških občin, saj naj bi 20 tisoč prebivalcev pogojevalo odločitev občine z 200 tisoč občani.«

Pomisleke o statutu unije občin pa je iznesel tudi zahodnokrški rajonski svet.

Na 4. strani

Trst: azilanti iz silosa
v halo podjetja Saf?

Na 5. strani

Trst: ribji salon
na pomolu Audace

Na 5. strani

Ob Trgovskem domu
je stala mestna kmetija

Na 14. strani

Granfondo d'Europa,
peстра (in čezmejna)
kolesarska ponudba

Na 18. strani

DOBAVA
IN MONTAŽA



Leseni podi
Blindirana vhodna vrata
Notranja vrata
Okna in okvirji



podi

vrata

pvc okna in okvirji

GIOMA S.r.l., Ulica Remis 50 - 33050 S. Vito al Torre (UD)
Tel./Faks 0432 997154
info@giomapavimenti.it - www.giomapavimenti.it



BUDIMPEŠTA - Več tisoč sirskev beguncev zapustilo postajo Keleti

Peš proti Dunaju

Z vsem svojim skromnim premoženjem in z majhnimi otroki so se napotili proti 175 kilometrov oddaljeni meji z Avstrijo

BUDIMPEŠTA - Z železniške postaje Keleti v Budimpešti se je včeraj več tisoč beguncev, ki so več dni čakali na vlake proti Zahodu, peš odpravilo proti Avstriji. Begunci so z vsem svojim premoženjem hodili skozi središče madžarske prestolnice in vzklikali: »Avstria, Avstria«. Približno 300 beguncev se je na pot odpravilo tudi s postajo Bicske. V koloni so tudi družine z majhnimi otroki. »Če potujemo v majhnih skupinah, nas policija lahko arretira, a skušaj smo močni,« je poudaril mladenci iz Ape. Policia za zdaj ni posredovala.

Prebežniki so se na pot proti 175 kilometrov oddaljeni meji z Avstrijo peš odpravili po tem, ko so na postaji več dni čakali na vlake. Na postaji Keleti je v zadnjih dneh na pot na Zahod čakalo med 2000 in 3000 beguncev. Budimpešta je v ponedeljek migrantom dovolila nadaljevanje poti z vlaki v druge evropske države. Nato je v torek železniško postajo zanje zaprla. V četrtek je policija beguncem znova dovolila vstop na postajo. Več sto se jih je vkrcajeno na vlaka, ki naj bi bila namenjena v Sopron proti meji z Avstrijo in Gjur ob meji s Slovaško. Vendar je oba vlaka na poti ustavila policija in prebežnike skušala prepeljati v begunske centre. A begunci na vlaku za Sopron so se uprli ter se niso pustili registrirati in še vztrajajo na vlaku. Skupina približno 300 beguncev na postaji Bicske, 40 kilometrov zahodno od Budimpešte, se je nato včeraj, podobno kot begunci iz Budimpešte, peš odpravila proti Avstriji. Obenem poročajo tudi o odhodih beguncev iz centrov, v katere so jih prepeljale oblasti. Iz centra v bližini Bicskej jih je peš v smeri proti Zahodu odšlo nekaj več kot 60, o odhodu 300 beguncev pa poročajo iz centra Rózske pri madžarsko-srbski meji.

Madžarske železnice so sporočile, da s postajo Keleti ne bo odpeljal noben mednarodni vlak za Zahodno Evropo. Vlaki proti Avstriji sicer vozijo, a le do meje.

Pred Libijo 30 utopljenih a tudi rojstvo na ladji

RIM - V nesreči napihljivega čolna z migranti je po podatkih Mednarodne organizacije za migracije (IOM) utonilo naj-



Levo:
z berglami naproti
Angeli Merkel ...
Desno:
kolona migrantov
na ulici madžarske
prestolnice -
do meje z Avstrijo
jih čaka še 175
kilometrov hoje

ANSA

manj 30 migrantov. Čoln je potonil kmalu po izplutju z libijske obale. Italijanska obalna straža je rešila 91 ponesrečencev, ki so sporočili, da je bilo na čolnu med 120 in 140 ljudi. Ko se je začel čoln potapljal, je v morje padlo nekaj potnikov. Predstavnik IOM Flavio Di Giacomo je povedal, da se čolni, napihljeni tik pred odhodom, zelo hitro potopijo. Dodal je, da so se pančni migranti zaradi potapljanja plovila nagneti na eno stran čolna, zaradi česar jih je veliko padlo v morje. Nekaj jih je utonilo, nekatere pa se je uspeло rešiti. Med preživelimi so migranti iz Somalije, Sudana in Nigerije. Obalna straža jih je odpeljala v sprejemni center na otoku Lampedusa.

Med drugo reševalno akcijo obalne straže so med 105 migranti na napihljivem čolnu rešili tudi Nigerjko v visoki nosečnosti, ki je nato rodila na krovu reševalne ladje. IOM poroča, da je od začetka leta v Italijo prispealo 118.500 migrantov.

EU za razporeditev 160.000 beguncev

LUXEMBURG - Stara celina še naprej išče ustrezno rešitev za val beguncev, ki prihajajo predvsem iz Sirije. Visoki komisar ZN za begunce Antonio Guterres je Evropsko unijo pozval, naj sprejme do 200.000 beguncev. K ukrepanju je pozval

tudi izvršni direktor Unicefa Anthony Lake. Govorka Evropske komisije Natasha Bertaud je medtem v Bruslu potrdila, da komisija načrtuje predlog za razporeditev še 120.000 beguncev iz Italije, Grčije in Madžarske po članicah unije, kar je skupaj z majskim predlogom za pomoč Italiji in Grčiji 160.000 beguncev.

Podpredsednik Evropske komisije Frans Timmermans in evropski komisar za migracije Dimitris Avramopoulos sta včeraj obiskala grški otok Kos, na katerega se zgrijajo begunci in migranti. Timmermans se je zavzel za solidarnost, obenem pa opozoril, da ne moremo reči, da lahko pridejo vsi. Dvojico evropskih komisarjev je na Kosu pričakalo več deset jeznih prebivalcev otoka, ki so ju zmerjali z izdajalcema.

Cameron popušča

LONDON - Več kot 333.000 Britancev pa je v spletni peticiji vlogo v Londonu pozvalo, naj sprejme več beguncev. Britanski premier David Cameron, ki je tarča kritik, ker da v begunški krizi ne storil dovolj, je v odzivu včeraj napovedal, da naj bi na Otoku sprejeli več tisoč beguncev iz Sirije. Več podrobnosti o tem naj bi bilo znano prihodnji teden. Vsekakor kaže, da Cameron noč sprejeti beguncev, ki so že na evropskih tleh, ampak jih namerava potiskati v taboriščih na Bližnjem Vzhodu.



Višegrajska skupina noč obveznih kvot

PRAGA - Predsedniki vlad držav članic Višegrajske skupine, Češke, Slovaške, Poljske in Madžarske, so včeraj znova zavrnili obvezne kvote znotraj EU za sprejem beguncev. »To je nesprejemljivo. Na evropski ravni je potrebno doseči prostovoljni dogovor,« so po srečanju v Pragi poudarili Bohuslav Sobotka, Robert Fico, Ewa Kopacz in Viktor Orban. V skupni izjavi so se tudi zavzeli za boljši nadzor nad zunanjimi mejami EU in ureditev centrov za registracijo beguncev v posameznih državah.

Madžarski premier Orban je tudi zavrnil, da se njegova država ne obnaša solidarno. »Zavarovati moramo naše državljanje in jim zagotoviti varnost,« je dejal.

Češka in Slovaška sta tudi predlagali vzpostavitev železniških koridorjev za sirske begunce od Madžarske do Nemčije, če bo tudi Budimpešta in Berlin to podprla.

Pritisak na Balkan

BEOGRAD - Vedno več beguncev, ki so na poti v evropske države, gre čez Balkan. Samo v četrtek je iz Grčije v Makedonijo prišlo okoli 5600 beguncev, od četrtega do danes zjutraj pa je v Makedonijo nezakonito vstopilo 1808 beguncev.

Podobno je v Srbiji, kjer je včeraj število beguncev krepko naraslo. Madžarska policija je sporočila, da je v državo v zadnjih 24 urah prišlo več kot 3000 novih beguncev. V tem času so prijeli tudi enajst tihotapcev ljudi.

Madžarski parlament je sicer včeraj z veliko večino sprejel paket amandmajev, s katerim država zaostrjuje zakonodajo o zaščiti meje. V skladu z novo zakonodajo bo kaznivo dejanje tudi poškodovanje ograje na meji, za nezakoniti prehod meje pa je predvidena zaporna kazen do treh let zapora. Za tihotapce ljudi je zagrožena kazen do 20 let zapora. Nova zakonodaja bo začela veljati 15. septembra.

V Kobaneju pokop Aylana

DAMASK - Po povratku v Kobane je oče utopljenega triletnega sirskega dečka Aylana Kurdi, čigar truplo je po sredini nesreča čolna z begunci v Egejskem morju naplavilo na turško obalo, njegova fotografija pa je obšla svet, včeraj pokopal svojo družino, sinova in ženo. Pogreba se je udeležila velika množica ljudi.

Družina, ki je že štiri leta bežala pred vojno, je želela v Kanado, k očetovi sestri v Vancouveru. Poleg dveh dečkov in njune matere je v nesreči dveh čolnov v sredo v Egejskem morju umrlo še devet sirskev beguncev.

ITALIJA - Jobs act Odobrili tudi sporne oblike kontrole osebja

RIM - Italijanska vlada je na predlog ministra za delo Giuliana Polettija odobrila še zadnje štiri odloke za izvajanje zakona o delovnih razmerjih in zaposlovanju. S tem je reforma trga dela jobs act zaključena, je zadovoljen ocenil premier Matteo Renzi.

Minister Poletti je na tiskovni konferenci zagovarjal reformo, ki da teži k stabilizaciji prekarnih razmerij. Včeraj odobreni odloki zadevajo reorganizacijo socialnih blazilev, inšpekcijske, politike zaposlovanja in poenostavljanje postopkov. Najbolj sporna so nova določila o možnosti nadzora osebja preko službenih mobilnikov in prenosnih računalnikov. Novi predpisi ne bodo dopustili namestitev posebnih aplikacij za nadzor, po drugi strani pa bo le-ta dovoljen in uporaben tudi v disciplinskih postopkih.

Protestu sindikatov se je pridružilo Gibanje 5 zvezd, ki ocenjuje, da so nove norme ponujajoče za zaposlene, pomislike ima tudi Cesare Damiano, predsednik komisije za delo v poslanskim zbornicam, ker vlada ni upoštevala priporočil komisije glede spornih oblik nadzora.

HRVAŠKA - Anketa pred volitvami

Prednost HDZ pred SDP se zmanjšuje

ZAGREB - Pred volitvami na Hrvaškem se nadaljuje blag trend krčenja prednosti opozicijske HDZ in partnerjev pred levostranskim koalicijo na celu s SDP, kaže anketa, ki jo je včeraj objavila hrvatska radio-televizija. HDZ je tudi v začetku septembra z 31,1 odstotka glasov najbolj priljubljena, a je SDP z 29 odstotki znižala avgustovsko prednost HDZ za 2,5 odstotka.

To so zadnje ugotovitve redne mesečne raziskave Crodemokop, ki jo je v prvih štirih dneh tega tedna med 1300 polnoletnimi državljanji opravila agencija Promocija plus. Anketa je pokazala, da ima desna koalicija HDZ 32,8 odstotka glasov, medtem ko levostranska vladna koalicija uživa podporo 31,1 odstotka volivcev.

Pred petimi meseci je bila prednost desne koalicije več kot šest odstotkov. Vse ostale stranke so pod petodstotnim volilnim pragom, najblizuje saborškim stolčkom sta stranki Traj-

Anketa

www.primorski.eu
klikni
in izrazi svoje mnenje

Se strinjate z napovedijo italijanske vlade o ukinitvi davka na nepremičnine?

- DA
- Bogatejši naj ga še plačujejo
- NE

ZLATO
(999,99 %) za kg -98,12
32.367,70

SOD NAFTE
(159 litrov) +0,18
50,68 \$

EVRO
1,1138 \$ -0,80

EVROPSKA CENTRALNA BANKA

4. septembra 2015 evro (povprečni tečaj)

valute 4. 9. 3. 9.

ameriški dolar	1,1138	1,1229
japonski jen	132,82	134,98
bolgarski lev	1,9558	1,9558
češka krona	27,030	27,022
danska krona	7,4606	7,4615
britanski funt	0,73150	0,73450
madžarski forint	313,55	314,20
poljski zlot	4,2281	4,2330
rumunski lev	4,4308	4,4305
švedska krona	9,4147	9,3907
švicarski frank	1,0839	1,0903
norveška krona	9,2165	9,2730
hrvaška kuna	7,5590	7,5585
ruski rubel	75,1586	75,5386
turska lira	3,3167	3,3350
avstralski dolar	1,5948	1,6035
brazilski real	4,2066	4,2672
kanadski dolar	1,4736	1,4893
kitski juan	7,0792	7,1370
indijska rupija	74,0625	74,3837
mehiški peso	18,7826	18,9809
južnoafriški rand	15,1744	15,2883



TRST - Tiskovna konferenca ezulskih združenj

»Odškodnine ezulom so povsem v skladu s slovensko zakonodajo«

Codarin pohvalil Slovenijo kot dosledno pravno državo - Večkrat »prečičeni« zakon o poravnani krvic

TRST - Nobena goljufija ali nezakonitost. Odškodnine, ki jih Slovenija izplačuje nekdanjim ezulom iz slovenske Istre, so povsem zakonite in popolnoma v skladu s slovensko zakonodajo. Tako menijo vsa ezulská združenja, ki se o marsičem prepričajo, v tem primeru pa so se posnetila, čeprav ne brez prepirov in polemik. Uniji Istranov Massimiliana Lacote, ki je prva obelodanila izplačevanje slovenskih odškodnin nekdanjim beguncem (sprva je sicer namigovala, da gre za nevarne pasti in celo goljufje iz Ljubljane) ste se včeraj pridružili Združenje istrskih skupnosti in Združenje Venezia Giulia-Dalmazia. Njuna predsednika - Manuele Braico in Renzo Codarin - sta na novinarski konferenci večkrat pohvalila Slovenijo kot pravno državo, »ki spoštuje zakone in je pozorna do popravljanja krvic, ne glede na to kdo so bile žrtve.« Codarin je pohvalil tudi italijansko veleposlaništvo v Ljubljani za strokovno pravno asistenco ob preverjanju, da je vse zakonito.

Zakon iz leta 1996

Braico in Codarin sta povedala, da se odškodnine ezulom izplačujejo na osnovi slovenskega zakona o popravi krvic iz leta 1996. Zakonodaja je bila z leti določena in »prečičena«, v veljavji je besedilo, ki je bilo objavljeno v Uradnem listu številka 70 iz 26.7.2005. Ezulski voditelji sta dejansko potrdila sporočilo, ki ga je slovensko pravosodno ministrstvo 17. aprila letos poslalo našemu dnevniku. Sporočilo se je glasilo:

Za vsak mesec bivanja v begunske taborišču (slika je s Padrič) imajo ezuli pravico do odškodnine v višini 146 evrov



»Glede vprašanj odškodnin osebam iz Italijanske republike pojasnjujemo, da gre za splošno ureditev Republike Slovenije iz leta 1996, ki ni nič novega in je uporabljana od leta 1997 - torej za Zakon o popravi krvic. Po tem zakonu se zaradi protipravne povojo usmrtnite ali obsodbe v političnem kazenskem postopku ali upravno kazenskem postopku, povzročenem v obdobju 1945-1990 plača odškodnina tem osebam ali njihovim svojem v imenu Republike Slovenije. O statusu in pravicah do odškodnine odloča Komisija Vlade RS za izvajanje Zakona o popravi kri-

vic (v nadaljevanju Komisija), pri čemer kaže izpostaviti, da je Komisija nekaj vlog t. i. optantov že obravnavala in jih, ker jim je bil status urejen že s Pariško mirovno pogodbo iz leta 1947, zavrgla. Ministrstvo za pravosodje ni seznanjeno z nobenimi sodbami slovenskih sodišč na podlagi kakšnega novega zakona, ki bi določale odškodnine optantom zaradi »komunističnega nasilja.«

Osem tisoč koristnikov?

Ezulski združenja niso izračunala koliko ezulov je že prejelo slovenske

kar naj bi bilo posledica zatiranja s strani jugoslovanskega režima. Za vsak mesec, ki so ga preživel v begunske taboriščih, imajo pravico do odškodnine v višini 146 evrov, katerim je treba dodati še odškodnino za pokojnino v času bivanja v taborišču. Pravico do odškodnine iz Slovenije imajo tudi otroci ezulov, ki so rojeni v Italiji, ki so po rojstvu nekaj časa s starši preživel v taborišču.

Organizaciji, ki ju vodita Codarin in Braico, bosta pomagali pri vlaganju prošenj za odškodnine, kar že dela združenje, ki ga vodi Lacota. Postopek za izplačilo odškodnine traja največ dve leti.

Begunci in ne optanti

Pri marsikaterem zakonu je - bolj kot vsebinu - pomembno in na koncu odločilno njegovo tolmačenje. Slovenska zakonodaja ne govori o državljanih republike Slovenije, pač pa o popravi krvic, ki so bile storjene na območju sedanje Slovenije. Na včerajšnji novinarski konferenci je bilo poudarjeno, da v tem primeru ne moremo in ne smemo govoriti o optantih, ki so se odločili za italijansko državljanstvo. Pri tem se sklicujejo na italijansko določbo, ki je po priključitvi Trsta Italiji 26. oktobra 1945, vse ezule iz nekdanje Cone B in Miljskih hribov priznala kot državljanje Italije; tisti, ki so ostali doma, pa so avtomatično postali jugoslovanski državljanji.

Sandor Tence

SLOVENIJA - Pred jutrišnjo prireditvijo v Bazovici

V Ljubljani in v Kranju poklon štirim bazoviškim junakom



Zgoraj rektor IJuljanske Univerze Ivan Svetlik in spodaj prireditve v Kranju

LJUBLJANA - Slovenija se je včeraj, kot v tradiciji, poklonila štirim bazoviškim junakom. Ferdinandu Bidovcu, Frana Marušiču, Zvonimirju Milošu in Alojzu Valenčiču so se najprej spomnili na Kongresnem trgu v Ljubljani, nato pa še v Prešernovem gaju v Kranju, kjer so jim postavili prvi spomenik.

V Kranju je udeležence spominske prireditve pozdravil domači župan, po polaganju vencev je spregovoril dolinski župan Sandy Klun, ki je izpostavil aktualno sporočilnost bazoviških antifašistov. Sledili so recital dijakinj in dijakov kranjske gimnazije in nastopa pevskega zboru Valentini Vodnik iz Doline pod taktilko Anastazije Purič ter pihalnega orkestra Mestne občine Kranj. Za častno stražo so poskrbeli taborniki Rodu modrega vala in skavti Zamejske skavtske organizacije, ki so tudi sodelovali na prireditvi v središču Ljubljane.

Slavnost na Kongresnem trgu se je odvijala pred sedežem rektorata ob plošči, ki so jo primorski študenti v Ljubljani postavili že leta 1931, a so jo italijanske okupacijske oblasti potem odstranile. Govorili so rektor Univerze v Ljubljani Ivan Svetlik, župan Zoran Janković in predsednik društva TIGR Savin Jogan. Kulturni del prireditve so oblikovali pevski zbor Valentini Vodnik iz Doline ter recitatorji Kluba mladih tigrovcev. Pobudniki so bili Univerza, Mestna občina Ljubljana, Društvo TIGR Primorske, Slovenska izseljenska matica ter tržaški Odbor za bazoviške žrtve.

LUXEMBOURG - Slovenija ne bo več nasprotovala zavezujočim kvotam za razporeditev beguncev po članicah EU, je povedal vodja slovenske diplomacije Karl Erjavec ob prihodu na neformalno zasedanje zunanjih ministrov EU. Ocenil je še, da za Slovenijo ne bi smela biti težava sprejeti okoli 2000 beguncev, kar naj bi prihodnji teden predlagala Evropska komisija. Komisija načrtuje predlog za razporeditev še 120.000 beguncev iz Italije, Grčije in Madžarske po članicah unije, kar je skupaj z majskim predlogom za pomoč Italiji in Grčiji 160.000 beguncev. V tem okviru naj bi Slovenija sprejela okoli 2000 beguncev, po poročanju tujih medijev 2128.

»Ta številka, ki se sedaj omenja v javnosti, v medijih, za Slovenijo ne bi smela biti težava. Tudi poveljnik civilne zaščite je javno povedal, da so naše kapacitete nekje 4000 do 5000 beguncev. Tudi sam kot vodja koordinacijske skupine ministrov, ki se neposredno ukvarjajo s to problematiko, lahko potrdim, da to ne bi smel biti problem,« je ocenil Erjavec.

Slovenija po ministrovih besedah tudi ne bo več nasprotovala zavezujočim kvotam. »Če želimo zagotoviti enakomerno obremenitev med članicami, bo to nujen ukrep, ker vidimo, da v tem trenutku nekatere članice ne čutijo odgovornosti do tega vprašanja,« je pojasnil. »Gre za zelo humanitarno krizo, ki se žal zaostruje. Vidimo, da se razmere na Madžarskem in tudi v Grčiji zaostrujejo,« je izpostavil Erjavec. »Potrebujemo celovit pristop, skupne rešitve. Ne morebiti tako, da nekdo zapira meje,« je še poudaril. Erjavec meni, da bi morala EU oblikovati skupen begunski ali migracijski sklad in pomagati državam pod največjim pritiskom ter zagotoviti ena-

komerne obremenitve članic.

Slovenija po ministrovih besedah za zdaj ne beleži bistvenega povečanja števila beguncev. »Gre za normalne trende,« je povedal in pojasnil, da podatki v tem trenutku ne kažejo, da bi se balkanska pot beguncev preusmerila proti Sloveniji.

Erjavec pričakuje odločitev arbitražnega sodišča glede postopka v septembru

LUXEMBOURG - Zunanji minister Karl Erjavec pričakuje odločitev arbitražnega sodišča glede nadaljevanja postopka v septembru. Pogovorov s hrvaško kolegico Vesno Pusić ob robu neformalnega zasedanja v Luksemburgu ni predvidenih, saj razvoj dogodkov sedaj ni odvisen od njunih pogovorov, temveč je treba počakati na odločitev arbitražnega sodišča, je še dejal.

Predsednik arbitražnega sodišča bo imenoval dva arbitra in potem pričakuje, da se bo postopek nadaljeval, je spomnil minister. »In to ni odvisno od pogovorov med menoj in Vesno Pusić,« je izpostavil in dodal, da tudi med premierjevima Mirom Cerarjem in Zoranom Milanovićem na košarkarski tekmi v Zagrebu ne bo pogovorov o tem.

»Sedaj je treba počakati na odločitev arbitražnega sodišča, zlasti njegovega predsednika,« je poudaril minister in dodal, da si je želijo čim prej, da ne bi bilo več treba ves čas javnosti odgovarjati, kdaj se bo to zgodilo. »Lahko pričakujemo, da se bo to zgodilo v mesecu septembru. Ampak nimam nobenih neformalnih informacij, to je moje osebno mnenje,« je dejal. (STA)



JULIJSKA MEDOBČINSKA TERITORIALNA UNIJA - V statutu

»Prisotnost slovenske manjšine kulturna in jezikovna obogatitev«

V ponedeljek začetek razprave v tržaški občinski komisiji za institucionalne zadeve

V komisiji za institucionalne zadeve tržaške občine se bo v ponedeljek začela razprava o statutu Julijske medobčinske teritorialne unije. Komisija (predseduje ji svetnik Demokratske stranke Giovanni Barbo) bo prisluhnila predstaviti občinskega odbornika Roberta Treua, ki je sledil pripravi besedila statuta na srečanjih konference županov šestih občin tržaške pokrajine. Sledila bo diskusija. Sodeč po negativnih mnenjih desnosredinske opozicije o statutu, bo zelo težko o zadevi izluščiti skupno stališče.

Razprava se bo nato preselila v dvorano tržaškega občinskega sveta, ki se bo moral - kot občinski sveti ostalih petih okoliških občin - izreči o statutu do 24. septembra.

Desnosredinske politične sile so - po sprejetju statuta - zelo negativno ocenili dejstvo, da je besedilo ustavne listine bodoče medobčinske teritorialne unije dvojezično.

V statutu je vprašanje pravic slovenske manjšine zaobjeto v 3. in naslednjih odstavkih 2. člena. Takole pravi:

»Unija prisotnost slovenske manjšine obravnava kot kulturno in jezikovno obogatitev, v skladu z načeli Ustave izvaja državne in deželne zakone in spodbuja vse potrebne oblike zaščite, ki pripadnikom slovenske manjšine in manjšinskim društvom zagotavljajo enako družbeno dostojanstvo in enake pogoje življenja in dela.«

V 4. odstavku 2. člena pa sta izrecno omenjena 4. člen zaščitnega zakona in odlok predsednika republike iz leta 2007. »Na ozemeljskem območju (...) unija zagotavlja spoštovanje pravic, ki jih predvideva obstoječa zakonodaja glede zaščite slovenske jezikovne manjšine in zlasti 8., 9., 10. in 21. člen zgoraj omenjenega (zaščitnega) zakona.«

Peti odstavek 2. člena statuta medobčinske teritorialne unije se nanaša na okoliške občine: »Na ozemljih posameznih občin se še naprej izvajajo predpisi posameznih statutov iz področja zaščite slovenske manjšine, kar velja »tudi za naloge in storitve,« ki jih predvidevata 26. in 27. člen deželnega zakona o reformi krajevnih uprav. »Obenem se v celoti zagotavlja stopnja zaščite pravic slovenske manjšine, ki ne sme biti nižja od tiste, ki jo manjšina že uživa.«

V 6. odstavku 2. člena statuta pa je zakoličeno sledeče: »Unija sprejema potrebne ukrepe in prilagaja svoje urade, kader in notranjo organiziranost z namenom učinkovitega in izvedljivega uveljavljanja pravic, ki pripadajo slovenski manjšini.«

V 3. členu je govor o sedežu, grbu in praporu.

»Unija ima svoj pravni sedež Občini Trst, ureja 1. odstavek. Drugi dopušča sledeče: »V sklopu ozemlja posameznih občin unije je mogoče ustavoviti podružnične urade, tudi znotraj občinskih sedežev.«

Tretji odstavek pa napoveduje: »Najkasneje do 24. avgusta 2016 unija določi svoj grb in prapor.«

V tej zvezi je devinsko-nabrežinski župan Vladimir Kukanja prepričan: »Ker je uradno ime unije dvojezično, bo moral biti tudi napis na grbu unije na njegovem praporu dvojezičen.«

M.K.

Zahodni Kras: Veliki pomisleki o statutu unije

Zahodnokraški rajonski svet je na četrtekovi seji vzel v pretres statut Julijske medobčinske teritorialne unije. Svojega mnenja ni še izrekel, ker naj bi to storil prihodnji teden, v četrtek, ko se bo seje udeležil tudi tržaški župan Roberto Cosolini.

Po tistem, kar je bilo mogoče izvedeti včeraj, pa rajonskim svetnikom statut nove medobčinske unije ni prav nič všeč. V razpravi so iznesli nič koliko pomislekov. Prvi se je nanašal na sam postopek. Rajonskemu svetu je bilo dejansko le dan na vpogled besedilo statuta, hkrateremu pa ne morejo prispevati morebitnih pripomb ali popravkov.

Svetnik Zvezne levice Mitja Košuta se je obregnil ob dejstvo, da »organi medobčinske unije ne bodo imeli nobene volilne funkcije«, pred-

lagal pa je različno »porazdelitev« glasov, ki jih deželni zakon o reformi krajevnih uprav dodeljuje tržaški občini: namesto skupnih 15 glasov, naj bi tržaški župan »razpolagal« le z 8 glasovi, preostalih 7 glasov pa naj bi bili v domeni rajonskih svetov.

Rajonski svetniki so kritično ocenili, da ni znano, kje bodo »periferni sedeži« unije. Prav tako so

ugotovili, da bo lahko Trst vplival na okoliške občine, slednje pa ne bodo mogle doseči ničesar brez privoljenja Trsta. Neodvisna svetnica Demokratske stranke Tania Conestabo se je zaustavila ob prenosu sredstev medobčinski uniji, o katerem je govor v 29. členu statuta. Koliko jih bo in kdo jih bo koristil, ni znano.

M.K.



MITJA KOŠUTA
FOTODAMJ@N



TANIA
CONESTABO

OBČINA TRST

SEL podpira Cosolinija

Stranka Svoboda, ekologija in levična (SEL) podpira kandidaturo Roberto Cosolinija na tržaških občinskih volitvah prihodnje leto, da bi »nadaljeval z upravljanjem Trsta in ga dan za dnem spremenjal v vse bolj do drugih odprt, aktivno, multikulturalno, živahno in moderno mesto, ki gleda pozitivno v prihodnost in izbojuje izzive v sedanjosti.«

Tako je včeraj zapisala tržaška koordinatorka SEL Sabrina Morena.

Odživ dan po uradni potrditvi Cosolinija za županskega kandidata leve sredine ne čudi, saj se je srečanja v tržaškem kopališču Ausonia, na katerem je deželna predsednica Serracchiani podprla Cosolinija, udeležil tudi vodja skupine v deželnem svetu Giulio Lauri. Njemu so bile namenjene predsedničine besede o odprtosti mesta do prihoda priseljencev, »na teh temeljnih vrednotah pa sloni zavezništvo leve sredine,« je včeraj poudarila Morena.

»V tem tako nemirnem in težkem zgodovinskem trenutku je pomembno okleniti se tistih vrednot, kot so solidarnost, enakost, socialna pravičnost, ki nas združujejo,« je še prisavila tržaška koordinatorka SEL Sabrina Morena.

TISKOVNA KONFERENCA - Forza Italia, Fratelli d'Italia, Severna liga

Del tržaške desnice: »Ne uniji!«

Nastanek Julijske medobčinske teritorialne unije bi zanjo bil - »smrt demokracije« - Giacomelli: »Dvojezični statut neopravičljiv strošek«



Z leve: Massimiliano Fedriga, Sandra Savino in Claudio Giacomelli FOTODAMJ@N

Četudi bi desna sredina zmagala na prihodnjih občinskih volitvah prihodnje leto, ne bi mogla izvajati svojega programa, ker bi ga omejevale druge občine, soudeležene v uniji, je ocenil. Zanj predstavlja dvojezični statut »neopravičljiv strošek,« saj itak »Slovenci govorijo italijansko.«

Za tržaškega občinskega svetnika stranke Fratelli d'Italia Claudia Giacomelli bodo »majhne občine, ki niso nič drugega kot fevdi Demokratske stranke, pogojevali največjo občino.«

Savino: »Nisem proti Slovencem«

Po tiskovni konferenci o pogledih dela tržaške desnice na Julijsko medobčinsko teritorialno unijo se je tržaška senatorka Forza Italia Sandra Savino obregnila ob pisanje Primorskega dnevnika: »Zapisali ste, da sem »proti Slovencem, kar pa ni res. Jaz nisem proti Slovencem.«

Sama ni vedela pojasniti, kdaj naj bi časopis zapisal, da je »proti Slovencem. Morda takrat, ko je v začetku avgusta, ob pripravi statuta nove zveze občin na Tržaškem z dnevnika Il Piccolo naslovila krajevnim političnim silam »opozorilo, ker »bi znale manjše občine, kjer prevladujejo Slovenci, »požeti« tržaško občinsko upravo.« A tam ni bilo nikjer zapisano, da naj bi bila »proti Slovencem.«

Kdaj pa?

»Počakala bom, da se moja snaha vrne s počitnic in mi prevede članek, potem vam bom sporočila,« je napovedala.

M.K.

Desnica: vsi proti Cosoliniju (... a narazen)

»Odprti smo do vseh, ki nočajo Roberto Cosolinija za župana.«

Tako je na včerajnjem srečanju v mestni kavarni širokogrudno razprl svoje politične roke tržaški poslanec Severne lige Massimiliano Fedriga.

Sodeč po prisotnosti na srečanju (Sandra Savino, Forza Italia, in Claudio Giacomelli, Fratelli d'Italia), se bo morala tržaška desnica še kar potruditi, če bo hotela Cosoliniju spodnji županski stolček.

Za Fedriga naj bi bil najboljši županski kandidat pokrajinski tajnik Severne lige Pierpaolo Roberti. Savino je naznanila, da se bo v četrtek srečala z Berlusconijem; potem naj bi postal jasno, koga bo Forza Italia kandidirala ali podprla. Za Giacomelli bi morali kandidata desnice izbrati na primarnih volitvah, da ne bi ponovili napak iz preteklosti.

Primarne volitve na desnici, torej, če se stranke predhodno ne bodo dogovorile za enotnega, skupnega kandidata.

Prav tem pogledu je - bolj kot prisotnost - na včerajnjem srečanju izstopala ... odsotnost. Nekdanjega župana Roberta Dipazza, na primer, ni bilo. Prav tako ni bilo Franca Bandellija (Un'altra Trieste), pa Paola Rovisa in Roberta Antonioreja (Trieste popolare), ter seveda Roberta Menie. A kdo ve, če v tržaški desnici sploh še kaj pomeni ...

M.K.



BEGUNSKA KRIZA - Včeraj dopoldne srečanje na tržaški prefekturi

Prosilci za azil iz silosa v halo podjetja SAF - ali ne?

Tržaška prefektinja za RAI potrdila lokacijo, ostali udeleženci so bolj previdni

Bodo precešen del prosilcev za azil, ki se trenutno nahajajo v opuščenih traktih nekdanjega silosa pri tržaški železniški postaji, v roku približno dveh tednov nastanili v hali avtobusnega podjetja SAF v Ul. Rio Primario pri Sv. Soboti? Selitev v omenjeno halo izhaja iz poročanja o včerajnjem dopoldanskem srečanju na tržaški prefekturi, ki je bilo posvečeno ravno temu vprašanju, udeležili pa so se ga poleg prefektinje Francesce Adelaide Garufi in načelnika kabineta Enrica Roccatagliate še tržaški župan Roberto Cosolini z odbornico za socialno Lauro Famulari in predsednik Italijanskega solidarnostnega konzorcija Gianfranco Schiavone.

Da nameravajo del beguncev nastaniti v omenjeni hali, je v pogovoru za deželni televizijski dnevnik RAI dejala prefektinja Garufijeva, ki je dodala, da bodo poleg tega kakih drugih dvajset beguncev v zelo kratkem času premestili v Pordenon.

Za razliko od prefektinje pa se nekateri drugi udeleženci srečanja niso želeli dokončno izjasniti glede točne lokacije, ki naj bi gostila begunce. Odborni-



Težke razmere v silosu FOTODAMJ@N

ca Famularijeva je sicer potrdila, da bodo del prosilcev za azil, ki so trenutno v silosu, premestili v roku desetih ali pet-najstih dni, ob tem pa je dodala, da niše dokončne destinacije, saj preverjajo več možnih lokacij za nastanitev beguncev. Predsednik solidarnostnega konzorcija Schiavone pa je sicer potrdil, da so na sre-



Objekt podjetja SAF v Ul. Rio Primario naj bi sprejel kakih 60-70 ljudi
FOTODAMJ@N

čanju ugotovili oz. izbrali enega od objektov, ki bi ga v približno dveh tednih usposobili za sprejem večjega števila ljudi, ni pa hotel povedati, ali gre za omenjeno halo v Ul. Rio Primario, to pa zaradi bojazni, da bi kaki »bedaki«, kot jih je imenoval, to izkoristili za netenje nestrpnosti. Vsekakor, pravi, gre za objekt v dobrem stanju, ki bo ljudem, ki jih bodo nastanili (po njegovih besedah jih bo lahko sprejel kakih 60-70), omogočil primeren bivalni standard.

Po Schiavonejevih besedah je cilj ta, da ne pride do oblikovanja begunskega taborišča, ampak da se prosilci za azil nastanijo v kraju, kjer ne bi samo prenočevali, ampak bi tudi podnevi živeli čim bolj normalno življenje. Zato ob že ugotovljenem objektu, ki bi vsekakor kot že rečeno sprejel le del beguncev v silosu, preverjajo tudi možnost izbiro še drugih lokacij, ki naj bi postale znane v prihodnjih dneh. Že v teh dneh pa bodo manjši del prebivalcev silosa premestili drugam. (iz)

Protest proti Sloveniji

Stranka Fratelli d'Italia prireja danes ob 10.30 protest pred konzulatom Republike Slovenije v Ul. San Giorgio. Protest je uperen proti Sloveniji, ki naj bi priseljence puščala prečkati mejo in iti v Italijo, kot tudi proti Italiji, ki jih pusti prihajati.

V Rojanu prijeli tatici ob izhodu iz poslopja

Mladi tatici sta bili v četrtek zvezčer na delu v Rojanu, kjer sta vломili v dve stanovanji in ukradli razen nakit, ob izhodu iz poslopja pa ju je presenetila policija. Obe sta hrvaški državljanji, po osebni preiskavi so ju pridržali in kazensko ovadili zaradi tatvine v oteževalnih okolišinah.

32-letna M.S. in 18-letna S.D. sta v večernih urah vstopili v poslopje v Ulici Dittamo v Rojanu. Z orodjem sta vlamili v dve stanovanji, po opravljenem delu pa nemudoma zapustili poslopje. V neposredni bližini so ju ustavili policisti, ki so bili v okviru izrednih poletnih nadzornih dejavnosti za preprečevanje tatvin ob pravem trenutku na

pravem mestu. V žepih in torbah sta imeli vrsto »zanimivih« predmetov: tri izvijače, francoski ključ, škarje, klešče, lasnico, poškodovano lino, pa še oglice, zapestnice, prstane, zapestne ure in druge dragocenosti.

Policisti so v poslopju ugotovili, da sta tatici vlamili v dve stanovanji ter obvestili lastnike. Mobilni oddelek tržaške



Ukradeni predmeti in orodje za vlamljivanje

kvesture preverja, ali je dvojica vpletena še v druge tatvine, do katerih je prišlo v mestu v prejšnjih dneh.

FISH VERY GOOD - Tržaška trgovinska zbornica in zadruga GAC FJK

Tridnevni ribji salon

Na pomolu Audace bo mogoče še danes in jutri okusiti ocvrte kalamare, sardele, pedoče, hobotnico v solati in sipino rižoto



Kuharski mojstri so pripravili ribje specialitete FOTODAMJ@N

Kdaj je najbolje uživati sardone in pedoče, katerе ribe so najbolj razširjene v našem morju, kako jih čistimo in predvsem kako po sezona izbiramo ribe in kako pripravimo ribjo jed za borih 10 evrov? Na ta in mnoga druga vprašanja bo odgovarjala prva izdaja predrite Fish very good, ki so jo na pomolu Audace odprli včeraj dopoldne. Ribji festival pripravlja zadruga GAC FJK, ki z različnimi akcijami že nekaj let opozarja širšo javnost, da naše morje ne ponuja le brancina in orade, ampak tudi bogat izbor modre ribe, na katero so ljudje skoraj pozabili. V poslanstvu zadruge pa sodijo tudi prizadevanja, da bi gostinci v svojo ponudbo zagotovili sistematsko vključevati sezonske ribe in da bi krepili zavezanost surovinam in okolju, trendu torej, ki je v zadnjih letih postal imperativ.

Tridnevni ribji salon sestavljajo različni dogodki; predavanja, seminarji, degustacije, otroške delavnice in animacije, pa izleti z ribiško ladjo in mini-kuharski tečaji. Predsednik Trgovinske zbornice in zadruge GAC FJK Antonio Paoletti je ob včerajnjem rezanju traku dejal, da gre za 1. izdajo predrite, za katero pa srčno upa, da bo doživel nadaljevanje, saj ima prireditev predvsem

ozaveščevalni značaj. Pod šotori na pomolu Audace se predstavljajo tudi stanovske organizacije s Sicilije, Sardinije in drugih južnih italijanskih regij, ki želijo promovirati svojo ribiško kulturo. Na ribiškem prazniku lahko obiskovalci izvedo tudi, kako so ribič lovili ribe nekoč in kako jih lovijo danes. Pomembno je namreč, da lovijo na sodoben način z mrežami, ki omogočajo, da je riba takoj pri ulovu v ledu ter da jo pri lovnu ne poškodujejo, kar bistveno vpliva na kvaliteto ribe.

Že včeraj je bil zelo obiskan gostinski šotor, v katerem bo tudi danes in jutri mogoče okušati ocvrte kalamare, sardele, pedoče, hobotnico v solati in sipino rižoto. Vse to po zelo ugodni ceni, saj je za eno jed treba odštetiti le šest evrov, za kozarc vina pa en evro. Današnji in jutrišnji program se bo začel ob 11. uri; tako današnje kot jutrišnje popoldne bo rezervirano za najmlajše obiskovalce, ki bodo v družbi Capitana Nostrestrana, sicer biologa naravnega rezervata v Miramaru, spoznavali in prepoznavali ribe, ki živijo v Tržaškem zalivu. Jutri ob 10. uri je v okviru ribjega salonu predviden tudi brezplačen voden ogled po muzejski zbirki Pomorskega muzeja. (sc)

PREMESTITEV
Zamenjava na čelu tržaških karabinjerjev



Pokrajinski poveljnik karabinjerjev pol. Andrea Guglielmi odhaja. Premestili so ga namreč v Firence, kjer bo v prihodnje vodil šolo za marsale in brigadirje. Guglielmi se je včeraj sestal tako s predsednico Dežele FJK Debora Serracchiani (na sliki) kot s tržaškim županom Robertom Cosolinijem in predsednico Pokrajine Trst Mario Tereso Bassa Poropat, ki so se mu zahvalili za opravljeno delo ter za tesne in dobre odnose med karabinjerji in krajevnimi institucijami. Polkovnik je dejal, da je Trst »čudovito in urejeno mesto, njegovi občani pa vseskozi izkazujejo velik državljeniški čut in zaupajo silam javnega reda, saj z njimi stalno sodelujejo. Župan je poddaril, da je Trst v zadnjih letih postal živo mesto, v katerem je vse več turistov. Čeprav je gospodarska kriza nedvomno negativno vplivala tudi na občutek varnosti občanov, je zaupanje v institucije po njegovih besedah še vedno močno.

Novi pokrajinski poveljnik karabinjerjev je pol. Daniel Melis, po rodu s Sardinije, ki bo službo nastopil v pondeljek.

Rdeči praznik v Podlonjerju

V Ljudskem domu Giorgio Ciancani v Podlonjerju (Ul. Masaccio 24) bo danes zaživel Rdeči praznik. Ob 20. uri je napovedana okrogla miza z naslovom Komunisti danes: obnoviti komunistično partijo? Pri razpravi bo sodeloval tovarš Bruno Steri, član državnega odbora SKP in pobudnik Združenja za obnovo KPI. Sledil bo razvedrilni del delavnice: ob 20.30 bo namreč čas za Nokabretnoparty, se pravi kabaretne in glasbenе utrinke s Tatiano Malajan in skupino Noname. Na priložnostnem odru se bodo predstavili čistilka v zadružah, reševalka iz kopališča Pedočin, pevka s Krasa in drugi.

Plesne delavnice ZSKD

Zveza slovenskih kulturnih društev organizira plesne delavnice za otroke od ponedeljka, 7., do srede, 9. septembra, od 8. do 16. ure v Prosvetnem domu na Opčinah. Mentorji delavnic bodo Marjetka Kosovac, Mateja Terčon, Karmen Biancuzzi, Eugen Todor in Ambra Cadelli. Delavnice se bo udeležilo več kot 30 otrok od 6. do 14. leta starosti.

Svetilnik zmage odprt

Pokrajina Trst obvešča, da bo Svetilnik zmage na Greti danes odprt ob 15.30 do 19. ure, jutri pa od 15. do 19. ure.

Miljski jazz festival

Danes in jutri bo v gledališču Verdi v Miljah potekal 9. Miljski jazz festival, ki ga prirejata združenje B.B.C. in Občina Milje ob podpori podjetja Samer & Co. Shipping. Drevi bo ob 21. uri nastopila ameriška pevka Denise King ob spremljavi tria Massima Faraoja, jutri pa bo bosta ob isti uri nastopila kitarista Frank Vignola in Vinny Raniolo. Vstop je prost.



BAZOVICA 2015 - Še prej v TKS predstavitev ponatisa knjige Uporna mladina

Bazoviški junaki: odkritje obeležja pri spomeniku

Spominske prireditve v poklon bazoviškim junakom se bodo po včerajnjih svečanostih v Ljubljani in v Kranju nadaljevale danes, glavna svečanost pa bo jutri pred spomenikom na bazovski gmajni na dan, ko so pred 85 leti ustrelili Ferda Bidovca, Franja Marušiča, Alojza Valenčiča in Zvonimira Miloša.

V novem Tržaškem knjižnem središču na Oberdankovem trgu bodo danes ob 17. uri predstavili ponatis knjige Uporna mladina. Ob 20. uri bodo pri osrednjem spomeniku v Bazovici ob glasbeni točki Aljoše Saksida in navzočnosti svojcev odkrili obeležje, posvečeno Antonu Gropajcu, ki ga je izdelal Andrej Pisani.

Osrednja slovesnost v spomin na bazoviške junake bo jutri ob 15. uri pred spomenikom v Bazovici. Letošnji slavnostni govorunci bodo Andrea Bellavite, Milan Rakovac in Rafka Dolhar, navzoče pa bo pozdravljen predsednik Odbora za proslavo bazoviških junakov pri Narodni in študijski



Spomenik Bazoviškim junakom

PI Prosek-Kontovel. Zapel bo tudi ženski pevski zbor I. Grbec iz Škednja. Nedeljski program bo sklenila maša zadušnica v bazovski cerkvi, kjer bo govoril tržaški občinski svetnik Igor Švab.

V niz spominskih prireditv se bodo kot vselej vključili tudi športniki. Mednarodni moški in ženski odbojkarski turnir za Pokal bazoviških žirtev bosta na sporednu prihodnji konec tedna (ženski) in konec septembra (moški), danes pa bo na sporednu, kot omenjeno, tradicionalni pohod Bazoviški junaki. Tako pohod kot turnirja potekata v sodelovanju z ZŠSDI, glavni organizator pa je AŠZ Sloga. Spominski pohod slavi letos okroglo 35. obletnico in ga prireja AŠZ Sloga v sodelovanju s SK Devin in SPDT.

Zbirališče bo ob 9.30 pri bazovskem kalu, od koder bodo pohodniki ob 10. uri krenili po ustaljeni proggi, in sicer proti Jezzeru in od tod ob robu doline Glinščice do Drage. Nato bodo prešli na slovensko stran in se podali do koče na Jermancu, od koder bodo nadaljevali pot proti vrhu hriba Kokoš in se nato spustili do kraja ustrelitve bazoviških junakov, kjer se bodo udeležili osrednje spominske svečanosti. Pohod ni tekmovalnega značaja, najzvestejši pa bodo tudi letos nagrajeni s spominski mi značkami za drugo, četrto in šesto udeležbo. Posebno priznanje, tj. delo umetnika Pavla Hrovatina bodo dobili pohodniki za deseto, dvajseto, trideseto ali petinštrideseto udeležbo.

Popravljen kazalec na uri na zvoniku



Tržaški občinski svetnik Slovenske skupnosti Igor Švab je k lanskemu proračunu tržaške občine vložil resolucijo, ki je pozivala mestno upravo, naj iztakne sredstva za popravilo kazalca na uri na zvoniku cerkve v Bazovici. Cosolinijeva uprava se je odzvala na poziv in opravila zahtevano delo, za kar se ji je svetnik Švab sedaj zahvalil.

Taborni ogenj: odpoved

Taborniki Rodu modregovala sporočajo, da zaradi napovedanih slabih vremenskih razmer tradicionalni taborni ogenj, ki bi se moral odvijati danes ob 21. uri na bazoviški gmajni, odpade.

Včeraj danes

Danes, SOBOTA, 5. septembra 2015

LOVRENC

Sonce vzide ob 6.30 in zatone ob 19.37 - Dolžina dneva 13.07 - Luna vzide ob 0.00 in zatone ob 14.15.

Jutri, NEDELJA, 6. septembra 2015

ZAHARIJA

VREME VČERAJ: temperatura zraka 26,7 stopinje C, zračni tlak 1010,7 mb ustaljen, vlaga 46-odstotna, veter 8 km na uro zahodnik, nebo oblačno, moreje rahlo razgiban, temperatura morja 23,3 stopinje C.

Lekarne

Od ponedeljka, 31. avgusta do nedelje, 6. septembra 2015:
Običajni urnik lekarne:
od 8.30 do 13.00 in od 16.00 do 19.30

Lekarne odprte
tudi od 13.00 do 16.00

Ul. Oriani 2 - 040 764441, Miramarski drevored 117 - 040 410928, Boljunc - 040 228124 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

Lekarne odprte
tudi od 19.30 do 20.30

Ul. Oriani 2, Miramarski drevored 117, Trg Cavane 1, Boljunc - 040 228124 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

NOČNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30
Trg Cavane 1 - 040 300940.
www.farmacistrieste.it

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure). Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televita.

Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnic: 040 399-1111. Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zelena številka) 800 - 991170, od ponedeljka do petka ob 8. do 18. ure, ob sobotah ob 8. do 14. ure. Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaških bolnišnicah in otroških bolnišnicih Burlo Garofolo.

Šolske vesti

GLASBENA MATICA - Šola Marij Kogoj vabi na dan odprtih vrat, ki bo danes, 5. septembra, od 10.00 do 12.30 v Ul. Montorsino 2 in od 16. do 18. ure v Prosvetnem domu na Opčinah, Ul. Ricreatoria 1.

AD FORMANDUM sporoča, da bo potuk na gostinski šoli pričel v ponedeljek, 14. septembra, ob 8.00. Sestanki s starši se bodo zvrstili po sledenem urniku: torek, 8. septembra, ob 18.00 za 3. razrede; sreda, 9. septembra, ob 18.00 za 2. razrede; četrtek, 10. septembra, ob 18.00 za 1. razrede. Informacije na tajništvu v Ul. Ginnastiča 72 ali tel. št. 040-566360.

VEČSTOPENJSKA ŠOLA VLADIMIR BARTOL sporoča, da se v novem š.l. pouk začne v sredo, 9. septembra. Urnik pouka v prvem tednu: otroška vrtca v Barkovljah in Lonjerju od 7.45 do 12.30, osnovne šole na Katinari, v Barkovljah in pri Sv. Ivanu od 8.00 do 13.00, nižja srednja šola pri Sv. Ivanu in na Katinari od 8.00 do 12.35.

RAVNATELJSTVO LICEJA ANTONA MARTINA SLOMŠKA sporoča, da se bo pouk v š.l. 2015/16 začel v četrtek, 10. septembra, ob 8. uri. Dijaki bodo imeli 3 ure pouka.

SLOVIK - zbiramo prijave za vpis na Multidisciplinarni program namenjen študentom. Letošnji program je popolnoma prenovljen: v Gorici, Trstu in/ali Ljubljani vas pričakujejo priznani predavatelji, uporabne delavnice in tri intenzivni seminarji. Več na www.slovik.org. Izpolnjene prijavnice pošljite na info@slovik.org do torka, 15. septembra.

Kino

AMBASCIATORI - 15.45, 17.15, 18.45, 20.20, 22.00 »Minions«.

ARISTON - 17.00, 19.00, 21.00 »Taxi Teheran«.

CINEMA DEI FABBRI - 18.15, 20.00 »Bulgaria totale«; 16.00, 21.45 »Finding Fela«.

FELLINI - 16.30, 19.45 »Il grande museo di Vienna«; 18.00, 21.30 »The Visit - Un incontro ravvicinato«.

GIOTTO MULTISALA 1 - 16.30, 18.00, 20.10, 21.45 »Southpaw - L'ultima sfida«.

GIOTTO MULTISALA 2 - 16.30, 18.40, 20.10, 22.15 »Un'occasione da dio«.

GIOTTO MULTISALA 3 - 16.30, 18.15, 20.10, 22.00 »Qualcosa di buono«.

KOPER - PLANET TUŠ - 17.00 »Fantastični štirje«; 14.15, 16.15, 18.15, 20.30, 22.30 »Hitman: Agent 47«; 19.00, 21.10 »Kar hočeš«; 19.20 »Minion«; 13.30, 15.30, 17.30, 20.15 »Minion (sinhr.)«; 14.30, 16.30, 18.30 »Minion 3D (sinhr.)«; 15.50, 20.40, 22.10 »Misija: Nemogoče - Odpadniška nacija«; 14.40, 18.20 »Mož iz agencije U.N.C.L.E.«; 14.00, 16.00, 18.00, 20.00, 22.00 »Nore počitnice: Nova generacija«; 20.50 »Straight Outta Compton - Zgodba o N.W.A.«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 16.20, 19.30 »Ant-Man«; Dvorana 2: 16.20, 18.10, 20.10, 22.10 »Operazione: U.N.C.L.E.«; 18.40, 21.00 »Mission: Impossible - Rogue Nation«; Dvorana 3: 16.20, 18.10, 20.10, 22.10 »Città di carta«; 16.30,

18.00, 21.30 »Minions 3D«; Dvorana 4: 16.20, 18.00, 20.00, 21.45 »Sinister 2«.

SUPER - Film prepovedan mladim izpod 18. leta.

THE SPACE CINEMA - 15.15, 16.00, 17.15, 19.15, 20.00, 21.15, 22.05 »Minions«; 18.00 »Minions 3D«; 15.20, 17.35, 19.50, 22.05 »Città di carta«;

16.30, 18.20, 20.10, 22.00 »Un'occasione da dio«; 16.30, 19.05, 21.40 »Southpaw - L'ultima sfida«; 16.30, 19.00, 21.30 »Operazione U.N.C.L.E.«; 16.20, 19.00, 21.40 »Mission: Impossible - Rogue Nation«.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 17.15, 20.00, 21.45 »Minions«; Dvorana 2: 17.45, 20.00, 22.10 »Operazione U.N.C.L.E.«; Dvorana 3: 17.40, 19.50, 22.10 »Southpaw - L'ultima sfida«; Dvorana 4: 16.30 »Minions«; 18.10, 20.10, 22.10 »Città di carta«; Dvorana 5: 18.00, 20.20, 22.00 »Taxi Teheran«.

Izleti

ZDROŽENJE STARŠEV KRIŽ IN KD VE-SNA organizirata izlet z ladjo Zlatoperko v nedeljo, 13. septembra, iz Izole v Piran: ogled akvarija, ribji pik-nik in kopanje na odprttem morju. Informacije in vpis do danes, 5. septembra, na tel. št. 349-3595560 (Roberta), 340-6709578 (Tatjana). Toplo vabljeni!

AŠD SLOGA, v sodelovanju z SPDT in SK Devin, vabi na Spominski pohod bazoviških junakov, ki bo v nedeljo, 6. septembra. Zbirališče ob 9.30 pri Kalu v Bazovici. Pohod se bo zaključil pri spomeniku bazoviškim junakom ob začetku osrednje proslave.

SPDT organizira v nedeljo, 13. septembra, avtobusni izlet, primeren za vse, na otok Cres. Odhod avtobusa ob 5.15 s Trga Oberdan. Predvidenih je 5 ur zložne hoje, kdor želi lahko izbere tudi krajše, lahke variante. Prijava najkasneje do ponedeljka, 7. septembra. Info in vpis na tel. št. 040-413025 (Marinka).

Turistične kmetije

BIODINAMIČNA IZLETNIŠKA KMETIJA PRI KAMNARJEVIH v Volčjem Gradu je odprta vsak petek, soboto in nedeljo.

Tel. 00386/40/644121
ali 00386/5/7668245

V REPNIČU CRISTINA IN MARI-NO sta odprla osmico.

040-2296083

Čestitke

Naša mala DEVA rojstni dan ima, želimo ji iz srca, da bi vedno tako »fejst pupa bla«. Vse najboljše ji želimo Danja, Dara, mama in pači. DEVA, že 4. rojstni dan boš v krogu dragih praznovala in velika deklica postala. Naj hodita s tabo ljubezen in uspeh, nikoli pa iz lic naj ne zbledi tvoj nasmej. Vse najboljše! Non-a Dunja, nono Faci, Joli, Majna in Aljoša.

Naš mali princ RASSEL praznuje danes v našem objemu svoj treći rojstni dan. Radostno, srečno in sončno naprej mu klčemo mama, tata in sestrica Kimy!

Ljubitelj kopačev in traktorjev je, pa še srnice in konjičke občuduje vse. RASSEL mu je ime, danes še večji postal je! Vsi nonoti, bisnona in trisnona ter teti in strica mu želimo vse najboljše in vse najlepše!

Na torti danes tri svečke gorijo, našega RASSELA razveselijo! Tudi mi se z njim veselimo, hip, hip hura mu zakričimo! Josette, Marisol in Marco.

SONJA in JADRAN, draga mama in papà, nona in nono! Naj bo vajin zlati poročni dan krasen dan, poln lepih spominov, topline in ljubezni v objemu družine.

Draga JADRAN in SONJA! Pristen zaletljiven pogled je recept vajinih skupnih srečnih 50 let. Iskrene čestitke družini Dilli, Gabrovec in na-raščaj.

V Slivnem se trgate bliža in naš nono PEPI dela imena na pretek. Danes pa naj se odpočije in svoj bas navije.

Mi mu bomo pesmico za rojstni dan zapeli in mu zdravja in veselja mnogo zaželeti! Josette, Mark, Marisol.

<p

ODBOR ZA PROSLAVO BAZOVIŠKIH JUNAKOV

vabi danes
na naslednje prireditve:

ob 17.00 uri
predstavitev ponatisa knjige
Uporna mladina
v novem TKS
na Trgu Oberdan v Trstu

ob 20.00 uri
odkritje spominskega
obeležja
Antonu Gropajcu
pri spomeniku v Bazovici

Obvestila

NK KRAS organizira Open Day danes, 5. septembra, ob 14.00 na nogometnem igrišču v Repnu. Prireditev je odprtta vsem otrokom, ki želijo preizkusiti nogomet in so rojeni v letih 2003-2010. Informacije po tel. 040-2171044 (tajništvo) ali nkkras@gmail.com.

SKD GRAD OD BANOV prireja tradicionalni vaški praznik: danes, 5. septembra, ples z ansamblom »Venera«; v nedeljo, 6. septembra, ob 16.00 »mantenjada« v spremstvu godbe Viktor Parma iz Trebč do bivše vojašnice, kjer bo odkrit spomenik baronu Josephu Burgstalleru ob 100-letnici smrti, sledila bo družabnost ob dobro založenih kioskih, kjer vas bo zabaval ansambel Orange Joice.

SKP IN SIK vabita danes, 5. septembra, v Ljudski dom v Ul. Masaccio 24 - Podlonjer, na Rdeči praznik: ob 20. uri (v dvorani) razprava »Komunisti danes: obnoviti komunistično partijo?«; ob 20.30 (na odru) »Nokabaretne partie« glasba in kabaret s Tatiano Malalan in skupino Noname.

67. MARIJANSKI SHOD bo v nedeljo, 6. septembra, na Općinah. Od 15. ure možnost za sv. spoved. Ob 16. uri priprava z razmišljjanjem, molitvijo rožnega venca in petjem Marijinih pesmi. Ob 17. uri procesija in sv. maša. Procesijo bo vodil in daroval sv. mašo škof - nadškof msgr. Giampaolo Crepaldi.

DEKLISKA VOKALNA SKUPINA PRIMORSKO iz Mačkolič vabi nove pevke od 14 let dalje (3.r. srednje šole), da se pridružijo zboru! Vaje okvirno ob torkih, ob 19.30 v Srenjski hiši v Mačkolič, vodi Aleksandra Pertot. Info: skdprimorsko@gmail.com, Facebook »SKD Primorsko«, tel. 333-6037953.

ŠZ BOR - ATLETIKA obvešča, da treningi za letnike 2004 in starejše potekajo ob ponedeljkih, sredah in petkih, od 16.00 do 17.30. S pričetkom pouka bodo možne spremembe.

DSMO K. FERLUGA prireja pet začetniških in nadaljevalnih tečajev slovenščine s prof. Kristino Ličen. Predvpsi bo 7., 14. in 15. septembra od 18. do 20. ure v društvenih prostorih v Miljah (Ul. Roma 22). Za začetek posameznega tečaja je potrebno minimalno število vpisov, število udeležencev je omejeno. Info in prijave na tel. št. 347-5853166.

DSMO K. FERLUGA prireja tri brezplačne ure slovenščine za začetnike s prof. Kristino Ličen v ponedeljek, 7. in 14. septembra, ter v torek, 15. septembra, ob 18.30 v društvenih prostorih v Miljah (Ul. Roma 22). Info in prijave na tel. št. 347-5853166.

KMEČKA ZVEZA obvešča vinogradnike, da bo v sodelovanju z ZKB, opravila meritve sladkorne stopnje in skupnih kislín grozda: 7. septembra, od 14.30 do 15.30 na kmetiji Dušana Križmana, Kontovel 112 in od 16.30

MePZ Rdeča zvezda iz Saleža

pod pokroviteljstvom
občine Zgonik

vabi
ob 70- letnici
nepreklenjenega delovanja
na prireditve

DANES POJEMO

5. septembra

ob 20.30

v Kulturno športnem centru
v Zgoniku

do 17.30 na kmetiji Paolota Ferfoglie, Medjavas 6; 8. septembra, od 14.00 do 15.30 na kmetiji Mirota Zigona, Zgonik 36 in od 15.45 do 17.00 na kmetiji Radota Miliča, Salež 68. O nadaljnjih meritvah bomo sporočili naknadno.

NOGOMETNA ŠOLA NK KRAS obvešča, da bo 1. trening na nogometnem igrišču v Repnu za začetnike 2003-04 v ponedeljek, 7. septembra, ob 17.00; za cicbane 2005-06-07 v sredo, 9. septembra, ob 16.00; za mlajše cicbane 2008-09-10 v četrtek, 10. septembra, ob 16.30. Info na tel. 040-2171044 (tajništvo) ali nkkras@gmail.com.

RAJONSKI SVET za vzhodni Kras se bo sestal v torek, 8. septembra, ob 20.15 na svojem sedežu v Doberdobski ulici 20/3.

TELOVADBA ZA ZDRAVO HRBTENICO - Skupina 35-55, SKD F. Prešeren iz Boljuncu sporoča, da se bo v torek, 8. septembra, ob 9. uri v društveni dvorani gledališča F. Prešeren pričela nova sezona telovadbe z voditeljico Sandro. Vabljeni stare in nove telovadke.

TPP P. TOMAŽIČ sporoča, da bo pevska vaja v torek, 8. septembra, ob 20.45 na sedežu na Padričah. Vabljeni tudi novi pevci, zaželeni so posebno moški glasovi.

RAJONSKI SVET za Zahodni Kras se bo sestal v četrtek, 10. septembra, ob 19. uri na svojem sedežu na Proseku št. 159.

MALI KITARISTI IZ BREGA vabijo nove prijatelje, da se vpišejo v glasbeno šolo. Dneva odprtih vrat bosta v petek, 11. septembra, od 17.00 do 19.30 in v soboto, 12. septembra, od 10. do 12. ure na sedežu Pihalnega orkestra Breg v Dolini (pri igrišču srednje šole Simon Gregorič). Info na tel. št.: 328-5761251 ali info.mkib@yahoo.it.

KROŽEK ZVEZDA vabi v Podlonjer, Ul. Masaccio 24, na tradicionalni praznik grozja: v soboto, 12. septembra, ob 18. uri odprtje kioskov, ob 19. uri nagrajevanje najlepših »špronov«, ob 20. uri ples z Duom Melody.

KROŽEK ZVEZDA vabi vinogradnike, da prinesajo grozje za razstavo najlepših »špronov« v Ljudski dom v Podlonjer v soboto, 12. septembra, od 18. do 22. ure ali v nedeljo, 13. septembra, od 11. do 13. ure.

OTROŠKI ZBOR KRASJE vabi mlade pevce in njihove starše na prvo srečanje v novi sezoni, ki bo v soboto, 12. septembra, ob 11.30 v Ljudskem domu v Trebčah.

KRU.T obvešča člane, da je v teku vpisovanje za skupinsko bivanje v Strnjancu od 11. do 21. oktobra z individualno prilagojenim paketom za združevanje oz. dobro počutje. Info in prijave na sedež krožka, Ul. Cicerone 8 (II. nad.), tel. 040-360072 ali krut.ts@tiscali.it.

NŠK, Ul. sv. Frančiška 20, obvešča, da je odprt po običajnem urniku: po nedeljki do petka, od 10. do 18. ure.

ODDELEK ZA MLADE BRALCE NŠK v Ul. Filzi 14, je odprt po urniku: ponedeljek in torek, od 9. do 14. ure; sreda, četrtek in petek, od 12. do 18. ure.

GLASBENA MATICA - Šola »Marij Kojoj« sporoča, da sprejema nove vpise za š. l. 2015/16 v tajništvu v Trstu, Ul. Montorsino 2, od ponedeljka do petka od 10. do 14. ure. Info na tel. 040-418605 ali trst@glasbenamatica.org.

HATHAYOGA - KD Rdeča zvezda, v sodelovanju z voditeljem Janom, organizira tečaj v društvenih prostorih v Saležu od ponedeljka, 14. septembra do četrtek, 17. decembra: ob ponedeljkih in četrtekih, od 18.00 do 19.30. Vabljeni na fizično, psihološko in duševno sprostitev! Tel. št.: 340-6887720 (Jan), yogajanbudin@gmail.com.

HATHAYOGA - SKD Tabor organizira tečaj v Prosvetnem domu na Općinah od ponedeljka, 14. septembra: ob ponedeljkih, ob 20. uri ter ob torkih in petkih, ob 9. uri. Vabljeni na spoznavanje starodavne indijske modrosti, ki omogoča razvoj telesnega in umskoga potenciala. Tel. št.: 340-6887720 (Jan), yogajanbudin@gmail.com.

SKD IGO GRUDEN - Vadba baleta bo potekala ob ponedeljkih in sredah v društvenih prostorih v Nabrežini: ob 16.15 za otroke stare 4 in 5 let (vrtec), ob 17.00 za otroke iz prvih dveh razredov osnovne šole in ob 18.00 za starejše. Prvo srečanje s predstavijo dejavnosti bo v ponedeljek, 14. septembra, ob 16.15. Info: jsimoneata@yahoo.it ali 329-4615361 (Jasna).

GIMNASTIČNI ODSEK ŽZ BOR sporoča, da se bo začela nova sezona ritmične gimnastike. Urniki: treningi na stadionu 1. maj za predšolske otroke bodo potekali ob torkih in petkih 16.30-17.30; za osnovnošolke ob torkih 16.30-17.30 in petkih 17.30-18.30. Prvi trening bo v torek, 15. septembra. Treningi na Općinah (telovadnica OŠ Bevk) bodo potekali za predšolske otroke ob sredah 16.30-17.30 in petkih 17.30-18.30. Prvi trening bo v sredo, 16. septembra. Informacije na tel. 040-51377.

MEDNARODNO ZDRUŽENJE DELAVNICE MOLITVE IN ŽIVLJENJA vabi na uvodno srečanje »Učimo se moliti, da se bomo naučili živeti« v torek, 15. septembra, ob 20. uri v Finžgarjevem domu, Dunajska cesta 23 na Općinah. Info na tel. 340-3864889 (Branka).

MEPZ IGO GRUDEN vabi na prvo vajo v sezoni v četrtek, 17. septembra, ob 20.30 v društvenih prostorih. Sledi nastop na Slofestu v soboto, 19. septembra.

TEČAJ BAleta IN JAZZ BAleta: za otroke od 4 let dalje in mladostnike bosta poskusni vaji v petek, 18. in v četrtek, 24. septembra, ob 17. uri v društvenih prostorih občinskega gledališča F. Prešeren v Boljuncu. Vodi Marjetka Kosovac.

DSMO K. FERLUGA prireja za člane in prijatelje vodeni ogled slovenskega Trsta med Slofesto v soboto, 19. septembra. Zbirališče na trgu Marconi v Miljah ob 9. uri, od koder se bodo udeleženci z ladjo popeljali v Trst. Po ogledu možen povratak ali udeležba na Slofestu. Obvezne prijave na tel. št. 347-348878.

EKOLOŠKA SOBOTA - AcegasAppAmga in rajonski svet za Zahodni Kras prirejata zbiranje kosovnih odpadkov (pohištvo, žimnice, železni predmeti, hladilniki, pralni stroji, računalniki, laki, barve, olja, pnevmatike, akumulatorje idr.) 19. septembra, od 10. do 18. ure v »Mandrij« na Prosek (na parkirišču).

TEČAJ ŠAHAT: Kraška sekacija SST 1904, v sodelovanju s SKD F. Prešeren, prireja tečaj za osnovnošolce od 3. razreda dalje in srednješolce. Vodi Jan Zobec. Prične se v soboto, 19. septembra, od 10. do 12. ure v zgornjem nadstropju občinskega gledališča F. Prešeren v Boljuncu.

GODBENO DRUŠTVO PROSEK obvešča, da so odprtvi vpisi v glasbeno šolo za leto 2015/2016. Info na tel. 040-251101 (Bruno) ali 349-2512176 (Irena).

KD RDEČA ZVEZDA organizira v ponedeljek, 21. septembra v Saležu tečaje modernega plesa za osnovnošolce in srednješolce. Ponujajo splet modern dance-a in hip-hop-a v sodobnem in dinamičnem duhu. Lekcijam za mlajše plesalce se bo nekaj časa namenilo tudi kreativnemu plesu. Učiteljica, Ambra Cadelli, je dokončala študij na londonski plesni šoli Laaban. Za dodatne info: 347-9773715.

SKD PRIMOREC prireja ure pravljic za otroke iz vrtca in gledališko delavnico za osnovnošolce. Delavnice bo vodila Julija Berdon. Informativno srečanje bo v torek, 22. septembra, ob 16. uri v Ljudskem dom v Trebčah. Informacije na tel. št. 349-6467963 ali 340-742378.

SKD PRIMOREC organizira tečaj telovadbe ob ponedeljkih in sredah v Ljudskem domu v Trebčah s pričetkom v ponedeljek, 5. oktobra. Informacije in prijave na tel. št. 040-214412 (v večernih urah).

JUS NABREŽINA zbira material za pripravo Koledarja 2016 na temo »Stara ekonomija v Nabrežini« in vabi vse, ki bi imeli stare slike trgovin, osterij, pekarne, mesnic, ribičev, mlekaric, kmetov, živinorejcev, kamnosekov, delavnic itd. v Nabrežini, naj se javijo na tel. 335-8380888 (odbornika Ivo Zadnik, Marko Petelin) ali 328-6238108 (Zulejka Paskulin).

Prireditve

MEPZ RDEČA ZVEZDA iz Saleža, pod pokroviteljstvom občine Zgonik, vabi ob 70-letnici nepreklenjenega delovanja, na prireditve »Danes pojemo« danes, 5. septembra, ob 20.30 v Kulturno športnem centru v Zgoniku. Sodelujejo: MePZ Rdeča zvezda (Salež), MoPZ Vasilij Mirk (Prosek), MoPz Vesna (Križ), MoPZ Markovci (Ptuj), MoPZ Aristotele Pacini (Atri), MePZ Jacobus Gallus (Trst), TPPZ Pinko Tomič (Trst).

OBČINA ZGONIK vabi danes, 5. septembra, ob 18.00 na županstvo na odprtje razstave Majde Pertotti »Morje in Kras«.

ZUPNIJA SV. MARTINA na Proseku vabi vse Marijine častilce v torek, 8. septembra na praznik rojstva Device Marije, da se udeleže procesije z Marijinim kipom po vaških ulicah. Pričetek ob 19.30, procesiji sledi slovenska sv. maša. Vabljeni!

ZCPZ - TRST IN CPZ ŠKEDENJ prireja v okviru Slofesta 2015 dekanjsko revijo evharističnih in Marijinih pesmi v spomin na msgr. Dušana Jakomina, ki bo v župnijski cerkvi sv. Lovrenca v Škedenu v soboto, 12. septembra, ob 20. uri.

ZDruženje prostovoljev hospic Adria Onlus in Klub prijateljstva - Vincencijeva konferenca vabi na predavanje »Notranje ozdravljenje« v četrtek, 17. septembra, ob 20. uri v Finžgarjevem domu, Dunajska cesta 23 na Općinah. Predaval bo Boštjan Hari iz Ljubljane.

SLOFEST: od petka, 18. do nedelje, 20. septembra.

na Općinah, v Boljuncu, v Nabrežini, v Miljah, v Trstu in na Istrski ulici nasproti pokopališča sv. Ane

Tel. 040 21 58 318

NA OPĆINAH ODPRTI TUDI POPOLDNE, OD 14. DO 16. URE RAZEN OB SOBOTAH

Nudimo prevoz pokojnika 24 ur na 24 Informacije: 392 7372323

SKD TABOR IN VZPI-ANPI, ob 70-letnici osvoboditve, vabita na ogled razstave »Pot v svobodo« v Prosvetnem domu na Općinah. Urniki: od ponedeljka do sob



NABREŽINA - V priredbi zamejskih godb s Tržaškega in Goriškega

Prvi godbeni kemp navdušil 45 mladih

Na pobudo vseh zamejskih godb od Doberdoba do Doline je 45 mladih nadlebnih glasbenikov sodelovalo na prvem godbenem kempu, ki je potekal prejšnji teden na sedežu Godbenega društva Nabrežina. Prireditev z naslovom Skupaj ... z'gud'mo 2015 so si zamisili slovenske domače godbe, in sicer Godbeno društvo Nabrežina, Pihalni orkester Kras - Doberdob, Godbeno društvo Viktor Parma iz Trebič, Pihalni orkester Breg, Pihalni orkester Ricmanje in Godbeno društvo Prosek. V tem okviru je 45 otrok oziroma mladih vsak dan korakalo, vadilo na posameznih inštrumentih in tudi igralo v skupnem ansamblu, svoje izkušnje pa so pokazali na zaključnem koncertu, ki bil na travniku blizu sedeža Godbenega društva v Nabrežini pred navdušenim občinstvom.

Prvi godbeni kemp je potekal od pondeljka do petka, udeležilo pa se ga je 45 otrok in mladih tako iz tržaške



ma vadba posameznih glasbenih instrumentov po sekcijah (od flavte do bobnov, klarineta, saksofona in drugih glasbil), vsaka skupina pa je razpolagala s svojim pedagogom. Dopolnito delo se je zaključevalo s kosiom v bližnjem kmečkem turizmu, kjer so se mladi glasbeniki malo sprostili, popoldanski del pa je bil namenjen vajam skupnega ansambla, ki ga je vodil prof. Patrick Quaggiato.

Godbeni kemp je bil po mnenju prirediteljev nadve uspešen. Njegov namen je bilo spodbujati to področje v zamejstvu in nuditi mladim generacijam možnost, da se približajo godbam na pihala. Zanje vladala navsezadne veliko zanimanje, kot je to dokazala tudi velika udeležba ljudi na zaključnem koncertu, kjer so udeleženci kempa nastopili v skupnem ansamblu. Mladi glasbeniki so prikora-

kali na travnik in nato stopili na oder, kjer so zaigrali vrsto pesmi. To so bile v glavnem moderne in prilagojene pesmi, ki jih poslušajo mladi pod 15. letom starosti, vendar niso manjkale narodne in druge pesmi. Organizatorji

se že pripravljajo na drugo izvedbo kempa. Glede na uspeh prvega, je očenil Golemac, bodo namreč godbeni kemp nedvomno ponovno priredili prihodnje leto

A.G.



Navdušena udeleženka kempa

kot iz goriške pokrajine. To so bili mladi gojenčki oziroma gojenke glasbenih šol, ki so se tako pripravili na prihodnjo sezono, in tudi drugi udeleženci, ki so se prvič približali svetu godb in ga približe spoznali. Kot je razložil podpredsednik Godbenega društva Nabrežina Niko Golemac, so otroci po poletnem premoru navadno »zaspani« in je bilo to odlična priložnost, da ponovno vzamejo v roke inštrumente in se preizkusijo tudi v skupinskem igranju v pihalnem orkestru.

Sicer so udeleženci kempa vsako jutro korakali in tako spoznavali izvajanje figurativnega programa oz. orkestra v gibaju, ki je značilno za godbe. Temu je sledilo poučevanje oziro-

ZGONIK - Nocoj ob 70-letnici nepreklenjenega delovanja zobra iz Saleža

Pesem Rdeče zvezde



Mešani pevski zbor Rdeča zvezda se je med svojo zgoniško pevsko turo ustavil (in zapel) tudi pri balinišču v Samotorci

Po enotedenskem pevskem vandranju po vseh zgoniških občinah se bodo pevke in pevci mešanega pevskega zobra Rdeča zvezda iz Saleža danes končno ... umirili. A ne bodo utihnili.

V Kulturno športnem centru v Zgoniku bodo ob 20.30 v družbi šestih pevskih zborov s prireditvijo Danes pojemo proslavili 70-letnico nepreklenjenega delovanja. Jubilantom na čast bodo zapeli moški pevski zbori Vasilij Mirk s Proseka-Kontovela, Vesna iz Križa, Markovci s Ptuja, Aristotele Pacini iz kraja Atri v Abruziji, mešani pevski zbor Jacobus Gallus iz Trsta in Tržaški partizanski pevski zbor iz Trsta.

Saleški rdečezvezdaši so za proslavitev 70-letnice zobra izbrali domiselno dvojno pobudo z ustreznim dvopomeniskim naslovom, seveda pod skupnim imenovalcem petja. Svojo turo po vseh zgoniških občinah so poimenovali Danes pojemo za vas (geografsko, a tudi za vas, vaščane ...). In tako so zapeli - po vrsti - v Križu (na tistem koščku krške zemlje, Pri procesiji, ki je ... zgoniška), na Briščah, v Samotorci (kar trikrat: pri balinišču, na Grjeti in na Grudnovem koncu), pri Bajti (pri k'munski hiši), v Saležu (dvakrat: v Gurnji vasi in pri k'munski štirni), pri Briščikih (pri štirni), v Gabrovcu (dvakrat: pri štirni za spomenikom in na ploščadi pri Društveni gostilni), na Devinčini (pred Dolenčevevo gostilno), v Repnici (pred Batičevevo gostilno), v Zagradcu, v Koludrovici (na kržadi pri kapelici) in v Zgoniku (dvakrat: pri Fruševci in pred županstvom).

V vsaki vasi so kot pozdravljeno pesem zapeli Našo pesem, ki jo je na besedilo domačinke in pevke Silve Peričič uglasbil dolgoletni dirigent zobra Rado Milič. Sledil je še niz drugih pesmi iz zborovega železnega repertoarja in novejših.

Rdeča zvezda je tako ponesla svojo pesem med vaščane, v vsako vas in zaselek zgoniške občine. Nocoj pa bodo vaščani napolnili dvorano v Zgoniku, da bi se pevcem (in njihovim gostom) zahvalili za sedem desetletij dolgo in plodno negotovanje pevske besede na Krasu.

M.K.

DOLINA - Glasbena šola iz Brega deluje že 5 let

Mali kitaristi vabijo

V soboto in prihodnjo nedeljo dan odprtih vrat za mlade kitariste in njihove starše



Mali udeleženci lanskega tečaja glasbene propovedevitke

Glasbena šola Malih kitaristov iz Brega s sedežem v Mladinskom krožku Dolina iz Doline ki proslavlja letos 5. obletnico delovanja, pripravlja nove tečaje za šolsko leto 2015/2016. Mnoge so novosti kot možnost individualnih lekcij bodisi za otroke kot za odrasle, tečaj glasbene propovedevitke (od 4. do 6. leta starosti) ter tečaj električne in moderne kitare. Vpisovanja so že odprta, informacije posreduje tel. št. 328/5761251 ali e-naslov info.mkib@yahoo.it. Podrobnejše informacije o tečaju in profesorjih bodo sporočili na dnevnu odprtih vrat v petek, 11. septembra, od 17. ure do 19.30 in v soboto, 12. septembra, od 10. do 12.ure na sedežu pihalnega orkestra Breg pri igrišču nižje srednje šole Simon Gregorčič v Dolini.

DANES Odprta vrata Glasbene matice

Šola Glasbene matice Marij Kogoj prireja danes dan odprtih vrat, in sicer dopoldne na sedežu šole v Ul. Montorsino 2, popoldne pa v Prosvetnem domu na Opčinah v Ul. Ricreatorio 1.

Na sedežu v Ul. Montorsino se bodo ob 10. ure do 12.30 starši in otroci lahko seznanili s poukom klavirja, kitare, harmonike, flavte, violine, harfe in tolkal, ter tudi spoznali posamezne profesorje.

V Prosvetnem domu na Opčinah pa bo potekal sprejem od 16. do 18. ure, in sicer za pouk klavirja, kitare, harmonike, flavte, violine, klarineta in saksofona.



več fotografija na www.primorski.eu



Mladi godbeniki so prikarakali (desno) na zaključni koncert, ki je bil na travniku blizu sedeža Godbenega društva Nabrežina (levo)



LJUBLJANA FESTIVAL - Baletni večer v Križankah

Clugov pogled na življenje

Christian Guerematchi odplesal Rekviem za 2 stola, Balet SNG Maribor pa Stabat Mater

Mozart in Pergolesi. Rekviem in Stabat Mater. Na prvi pogled nenačvna izbira glasbene podlage in vsebine plesnega večera. Na letošnjem Ljubljanski Festivalu je romunski koreograf Edward Clug, ki je med stalnejšimi udeleženci ljubljanskega poletne prireditve, prikazal dva baleta, nastala za druge plesne skupine. Clug je namreč že dolgo član in nato umetniški vodja Baleta SNG Maribor, kateremu je s svojimi stvaritvami dal mednarodno vidnost. Torkat je bil drugi del plesnega večera, Stabat Mater, v izvedbi njegovega ansambla, medtem ko je solo točko, Rekviem za 2 stola, izvedel interpret, za katerega je bila koreografija napisana. Gre za slovenskega plesalca Christiana Guerematchija, sicer člana nizozemske skupine Zuid Company, ki je to Clugovo koreografijo prvič odplesal v Sloveniji.

Rekviem v ringu. Edward Clug je koreografijo na Mozartov Requiem KV 626 umestil v boksarski ring. Kot izdaja naslov plesnega sola, sta v ringu, kot pri boksarskih spopadih, nameščena dva stola. Venadar med plesom zamenjujeta prostor in menjujeta pomen. Rekviem za dva stola, izvajajo na posnetek Dunajskih filharmonikov pod vodstvom Herberta von Karajana, je boj za življenje. Ponazarja doživljanje posameznika, ki se spopada z zunanjim in tudi s svojim notranjim svetom. S koreografskega vidika je ples izredno dinamičen, včasih že kaotičen, nakar ga umirajo pavze. Do izraza prihajata na-

silnost sedanjega časa in nuja po (samo)refleksiji. Vsekakor gre za sodobno zasnovanou koreografijo, ki je z izvajalskega vidika dokaj zahtevna. Premiero ga je Christian Guerematchi odplesal 11. oktobra 2006 v nizozemskem Tilburgu.

Druga točka baletnega večera v ljubljanskih Križankah, Stabat Mater na Pergolesijevu istoimensko glasbo, je novejša Clugova koreografija. Ustvaril jo je junija 2013 za münchenski balet gledališča Staatstheater am Gärtnerpark. Ansambel Baleta SNG Maribor ga je prvič izvedel v Mariboru 7. novembra 2014. Pergolesijev glasbo izvaja (na posnetku) Baročni orkester ljubljanske Akademije za glasbo. Navadno sicer to Clugovo koreografijo izvajajo skupaj z Nevarnimi razmerji avtorske dvojice Valentina Turcu – Leo Mujić (gledali smo jih že na Ljubljana Festivalu in letos tudi v okviru Primorskega poletnega festivala). Na glasbeno podlagu Pergolesijevega dela iz leta 1736 je Clug želel ob upodobitvi trpljenja Matere božje v ples pre-



Stabat Mater v izvedbi mariborskega baleta FESTIVAL LJUBLJANA/MARTA TIBERIU

nesti tudi lastna doživetja Pergolesijeve sakralne glasbe. Zato je prizorom, ki prikazujejo bolečino, dodal tudi vedrješne trenutke. Sicer pa po koreografov oceni iz Pergolesijeve glasbe veje tudi upanje kot nujna posledica bolečine. Prečiščena koreografija, v kateri nastopa devet plesalk in deset plesalcev, je zato himna življenju. Stabat Mater prikazuje sodobno žensko in sodobnega moškega v nujnem vsakdanu, kot sta se s Pergolesijevim glasbo zarisala v koreografov refleksiji. (bip)

Resni Johnny in prikupna Dakota

Oboževalke, ki v teh dneh na Lidu potrpečljivo čakajo na prihod filmskih zvezdnikov na 72. beneški filmski festival, so včeraj prišle na svoj račun. Na predstavitev filma Black Mass je namreč prišla največja zvezda festivala, igralec Johnny Depp. Videti je bil precej resnoben in morda utrujen, medtem ko je s svojim sladkim nasmehom vse očarala igralka Dakota Johnson (**Ansa**), hči Melanie Griffith in Dona Johnsona.



RAZISKAVA - Ugotovitve raziskovalca Francesca Foronija z visoke šole SISSA

Med branjem romanov v tujem jeziku se naše telo manj odziva na čustva

Če beremo o nekom, ki se nasmehne in je srečen, se mi sami nasmehnemo, ne da bi se tega zavedali. Enaka reakcija se pojavi za vsa druga čustva. Ampak če besedilo ni v našem maternem jeziku, marveč v drugem jeziku, se telo in um odzveta na blažji način. Ta učinek, pravi Francesco Foroni, je verjetno tak, ker smo se teh jezikov naučili na drugačen način.

V knjigi Nikoli končana zgodba se Bastian tako poglobi v branje, da na koncu sočustvuje z liki in celo sam vstopi v zgodbo. To kar se zgoditi z glavnim junakom knjige Michaela Endeja je točno tisto, kar se zgoditi, ko beremo roman ali kratko zgodbo: dobesedno ponavljamo fiziološke procese in čustva likov, opisanih v besedilu. Francesco Foroni, raziskovalec na visoki soli SISSA v Trstu, je ta pojav dokazal že pred leti. V novi študiji, objavljeni v reviji Brain and Cognition, dokazuje, kaj se zgoditi, ko beremo v jeziku, ki smo ga pridobili v odraslih letih. »Te pojave razlagata trend, ki se imenuje embodiment,« pravi Foroni, »ko obdelujemo podatke čustvene narave, naše telo opomaša ta posebna čustva in sproži delovanje fizioloških lastnosti tega čustva.« To pomeni, da ko beremo o srečni osebi, se nasmehnemo, če pa je junak jezen, se namrščimo (v večini primerov so ti izrazi zelo subtilni in se jih ne zavedamo). »Pojav je zelo intenziven, ko beremo v svo-

jem jeziku, ampak v novi študiji dokazujem, da če beremo v jeziku, ki smo se ga naučili naknadno, se ta fiziološki odziv drastično zmanjša.«

Foroni je izmeril obrazno mimiko (z elektromiografijo, tehniko, ki beleži aktiviranje mišic) 26 osebkov, medtem ko so prebirali angleška besedila. Ti so bili Nizozemci, ki so se angleščine naučili v šoli, po 12. letu starosti. Rezultat je v soglasju s teorijami embodimenta: v skladu s tem pristopom se običajno učimo besed, povezanih s čustvi v čustvenih kontekstih (mati, ki se nasmehne, ko nas prosi, da se ji nasmehnemo), medtem ko se drugega jezika običajno naučimo v »hladnejšem« okolju in s formalno metodo, npr. v šoli. Tako je povezava med besedo, ki predstavlja čustvo in samim čustvom veliko šibkejša. To opazovanje ima nekaj posledic: »Pomislite na primer na situacijo, ko posamezniki morajo odločati,« pojasnjuje Foroni. »Literatura pravi, da smo pod vplivom čustev, smo ponavadi manj racionalni in sprejemamo odločitev, ki ne temelji na natančni oceni problema. Možno je, da bi v kontekstu, ki vključuje rabo drugega jezika, lahko spremenili svojo odločitev, saj je potencialni negativni vpliv čustev tokrat omejen.«

Helena Pertot

TOMIZZEV DUH

Bazovica 1930 - 1945 - 2015

PIŠE MILAN RAKOVAC

Jutri se snidemo v Bazovici, da se spomnimo »ki smo, ča smo, kamo gremo« (kje smo, kaj smo, kam gremo), kot sem pisal ob krvavi zori razpada Jugoslavije pred petindvajsetimi leti. Leto 2015 je leto novega, globokega strahu, podobnega tistem, ki nas je mrtvičil leta 1930, 1941, 1945, 1990 ... Na stotine tisočev ljudi prihaja k nam po odrešitev. In mi? Begunci postajajo najdonosnejši posel na Mediteranu: konzlager mafija od svoje države in Evropske unije dobiva po 35 evrov dnevno po glavi, 10 evrov porabiš, ostane ti jih 25. Okoli 700.000 prebežnikov je lani in letos prineslo soliden dobiček okoli 17 milijonov evrov. Dnevno 500 milijonov na mesec. Šest milijard letno.

Toda vselej je tu tudi Človek, skrben in čučec in sočuten Evropejec: v Berlinu ne vejo kam bi z ogromnimi količinami hrane, vode, šotorov, zdravil, ki jih Nemci prinašajo za begunce. Majhna vasica v Slavoniji je sama pripravila zapuščeno tovarniško halu in jo opremila s kuhinjo, posteljami, rezervami žita, sladkorja. Po Evropi so se avtovirale stotine nevladnih organizacij, tisoči prostovoljev nesobično dela ...

Ampak razumni krščanski domoljubi bijejo plat zvona: se nam bo zgodila islamizacija Evrope? Hm. Kaj pa kristjanizacija celega sveta, ki jo udejanjamamo že pet stoletij? Hitlerjev adut je poleg tajnega orožja (atomske bombe) bil: »Trdnjava Evrope« proti vdoru barbarov slovanskih in azijskih komunističnih hord. Sedemdeset let kasneje številni voditelji vidijo EU kot novo trdnjava. Bodeča žica že zapira mejo med Bolgarijo in Turčijo, med Madžarsko in Srbijo. Begunska taborišča naj bi se gradila na obalah Sredozemlja, da se ne bi preveč »kontaminiral« sveta evropska zemlja...

Dobršen del EU, starih in novih članic, zahodnih in vzhodnih, preprosto sabotira begunski cunami, ki ga ne morejo zaustaviti ne bodeča žica, ne sramotni Dublinski protokol (vrniti človeka v državo, v kateri je vstopil v EU), ne odklanjanje kvot. Novodobne ezule ne bodo ustavile nobene »sovjetske« bariere po državah vzhodne Evrope, kjer se na vse načine upirajo poskusom EU, da bi krizo nekako rešila, še manj jih bodo na begu pred vojno ustavile registrske številke (!), ki jim jih nekatere policije z vodo-

odpornimi flomastri vpisujojo na roke. Angela Merkel je povlekla potezo, po kateri sledi le še - šah-mat! Če ne bo mogoče doseči konsensa glede razporeditve prebežnikov, bomo ukinili schengenski režim. Kaj to pomeni? Da bomo spet v kolonah besneli na Bregani, na Škofijah, na Sentilju, na Brennerju?

Kot bi se pisalo leto 1938, ko je ameriški predsednik Roosevelt v švicarskem Évian-les-Bains zbral evropske liderje zaradi stotin tisočev Judov, ki so bežali iz Nemčije in (že anektirane) Avstrije. Udeleženci konference so si bili enotni, da judovskih beguncev ne morejo sprejeti, razen v simboličnih kvotah. Nacistični režim je triumfiral: »Nihče noče Judov« ...

Bo Evropa ponovila Eviansko sramoto, si bo zarisala še eno črno liso na svojem harmoničnem portretu visoke kulture, civilizacije, demokracije? Ukiniti Dublinsko uredbo, razporediti prebežnike po vseh državah članicah: kdor tega ne sprejme, njegovi državljanji ne bodo mogli prosti potovati po Evropi. Številni so poskocili: to je grožnjava in izsiljevanje! Sam menim, da je to prva resnejša akcija EU po uvedbi skup-

NEMČIJA - V Kasslu

Odprtli muzej bratov Grimm

Privlačen za otroke in starše

V nemškem Kasslu je včeraj vrata za obiskovalce odprla nov muzej, posvečen bratoma Grimm. V Svetu bratov Grimm se na čaroben način združujejo umetnost, kultura in narava. Otroci bodo v novem muzeju, kjer je na voljo 1600 kvadratnih metrov površin, lahko porinili zlobno čarovnico v peč, kot sta to storila Janko in Metka, ali pa sedli za mizo skupaj s sedmimi palčki kot Sneguljčica in tako podobljivimi dogajanje v Grimmovih pravljicah. V muzeju so predstavljeni tudi nekateri originalni rokopisi bratov Grimm.

Po besedah vodje projekta Susanne Voelker letno v muzeju pričakujejo 80.000 obiskovalcev. Poleg stalne načrtujejo tudi dve ali tri tematske razstave na leto. Stari muzej bratov Grimm je bil leta 1959 urejen v 300 let starci palači Bellevue, v kateri pa brata nista nikdar živelia. Medtem ko je bil v njem poudarek na njunem lingvističnem delu, je novi muzej privlačnejši za otroke in njihove starše.

Projektu je v preteklosti močno nasprotovala civilna inicijativa, ki pa je sodno bitko izgubila. Območje Weinberga, kjer je nastal novi muzej, namreč pokriva park, ki se je z novo gradnjo zmanjšal. Kassel je v zvezni deželi Hessen v osrednjem Nemčiji.

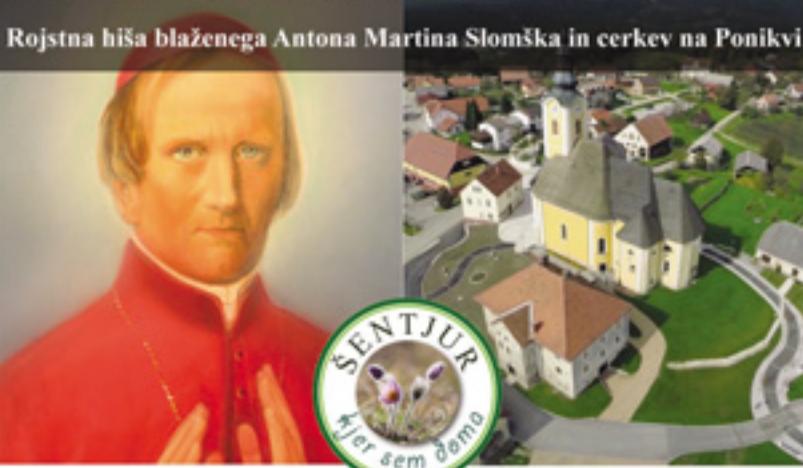
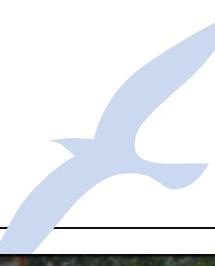


ne monete in schengenskega režima.

In kaj ima s tem sveti spomin na bazovški zločin? Korenine. Korenine prafašizma, ki je ušel iz steklenice in se ne preveč veče maskirajo v vzpostavlja kot politična in civilizacijska alternativa.

Imel sem strica Gašparja, ki je bil prvi TIGR-ovec v moji Baderni v Istri in je bil zato obsojen na 99 let ječe. Rad in lepo mi je pripovedoval zgodbe. Po eni teh zgodb sem davno spisel pesnitev, tu je verz, ki jasno govori, kako smo doživljali tisto, kar danes doživljajo – oni drugi:

*Bomba a mano u ditinjsku zikvu,
biž priko kunkina ki more i ki mora,
benzina na tuoju hižu,
ljučki pop u tuoju crikvu.
Doli gnus, na brus kosire,
Doli bianca stella e fascio,
Gori crlena Danica na barete,
Stare pisme stare roženice svire
Z Učke hitaju svete šajete,
Matike u konobe, kosire na guzicu,
Drž brageše gospodin, fašista, ţašin ...*



TIC Šentjur, Ulica skladateljev Ipavcev 17, 3230 Šentjur
Telefon: (03) 749 25 23, mob.: 041 660 091
E-pošta: tic@turizem-sentjur.com, spleť: www.turizem-sentjur.com

ŠENTJUR RAZISKUJMO TEMATSKE IN KOLESARSKE POTI

Sentjurska občina nudi kolesarjem in pohodnikom številne možnosti, ki pa jih obiskovalci od drugod morda še ne poznajo. Zato so v Planinskem društvu Dramlje zbrali podatke o 15 planinskih in tematskih poteh ter 15 kolesarskih poteh. Podrobne informacije so dostopne na spletni strani www.potke.si. Ta nudi vse najnovješe spletnne možnosti, ki jih lahko uporabljamo s pametnimi telefoni, tablicami in GPS napravami, zemljevide poti pa si lahko uporabnik tudi natisne.

V letošnjem letu je naziv za naj regijsko pot prejela **interaktivna Grajska učna pot Žusem**, ki vabi s sloganom: Hodi, teči, raziskuj, uživaj, igraj, predvsem pa doživljaj. Pa ne le našim najmlajšim, vsem bo zanimivo na raznoliki poti v osrčju Loke pri Žusmu, ki prikazuje sožitje človeka in narave v krajini. Pot lahko pričnete na treh izhodiščih: v Dobrini, v Žamerku ali na Žusmu, za celotno doživljajsko pot pa si le vzemite tri ure. Srečali se boste namreč z zvoki narave, žarki, kapljicami, raziskovalni dogodivščine grofične Ane in še marsikaj. Vmes vas bodo presenetile ruševine gradov Žusem in Žamerk, zajemali boste lahko iz grajskega vrelca Dobrina - izvira mineralne vode in se najbrž ustavili tudi v cerkvici sv. Valentina.

V Šentjurju pa ne zamudite izjemnih muzejskih zbirk: Ipavčeva hiša z zapuščino skladateljev in zdravnikov Ipavcev, stalna razstava New Swing Quarteta, arheološka razstava Rifnik in njegovi zakladi ter Muzej Južne železnice.



PAKET MEHURČKI

Cena za 2 noči na osebo

30.8. – 22.11.2015

22.11. – 30.11.2015

Hotel Izvir****

115 €

98 €

Hotel Radin****

118 €

109 €

Cene v EUR veljajo na osebo za izbrano število noči in vključujejo DDV. Turistična taksa in prijavnina nista vključeni v ceno. Bivanje minimalno 2 noči. Paket velja za bivanja med nedeljo in petkom.

Preverite tudi ostale ugodne ponudbe na naši spletni strani.

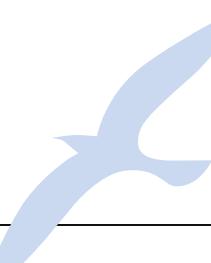



Paket vključuje: nastanitev s polpenzionom v dvoposteljni sobi, neomejeno kopanje v termah, 1x dnevno vstop v svet savn (do 15:00), jutranjo gimnastiko in vodno aerobiko (pon – sob), pitno kuro z naravno mineralno vodo (v pitnem salonu), uporabo kopalnega plašča, animacijski program



DOŽIVETJA, KI POVEZUJEJO:

- ✓ Znamenita mineralna kopel, ki izboljšuje cirkulacijo, znižuje krvni tlak in stabilizira srčni utrip
- ✓ Hennova pitna kura radenske mineralne vode iz najstarejšega zdravilnega vrelca, ki izboljšuje počutje, krepi imunski sistem, prispeva k normalizaciji krvnega tlaka in splošni sprostitev
- ✓ Pregled srca z najmodernejšim 3D ultrazvokom
- ✓ Posvet pri zdravniku za vaše zdravje
- ✓ Program Za zdravo žensko srce
- ✓ Program Zaščitimo srce športnika in rekreativca
- ✓ Fango obloge, ki zmanjšujejo stres in pomirjajo ter odlično dopolnjujejo učinke masaž in mineralnih kopal
- ✓ Lov za »mehurčki« v bližnji okolici zdravilišča – zavarna dogodivščina za vse
- ✓ Sladki vrelec ljubezni - odlična sladica, izdelano z zdravilno mineralno vodo



spoznaj slovenijo

Talaso Strunjan: Izjemna lega tik ob morju, v borovem gozdiču v osrčju krajinskega parka, naravno obmorsko klimatsko zdravilišče s programi talasoterapije. Tudi storitve in programi dobrega počutja v obnovljenem Talasso centru Salia so neločljivo povezani z naravo.

SLOVENIJA SE PRIPRAVLJA NA VELIKO TRGATEV

Avgust naznanja začetek sezone trgatov, ki jih v Sloveniji ne manjka. Gre za težko pričakovan in svečano dejanje. S številnimi vinogradniki se veselite na Lendavski trgatvi, v Ormožu in v Ljutomeru ter drugod po Sloveniji. V Mariboru, slovenski prestolnici vin, oktobra poteka Festival Stare trte, eden najpomembnejših vinskih dogodkov v Sloveniji.

Slovenija se lahko pohvali s tremi vinorodnimi deželami, 14 vinorodnimi okoliši in blizu 30.000 vpisanimi pridelovalci grozdja, ki so skoraj vsi tudi vinarji. Prava vinska Evropa v malem! Večina trgatov poteka od konca avgusta do prve polovice oktobra. Trgatve se najprej pričnejo v vinorodnih okoliših Vinorodne dežele Primorske, kjer zaradi ugodnega podnebja grozdje najhitreje dozori, nato pa v Vinorodni deželi Posavje in Vinorodni deželi Podravje. Nekateri pustijo grozdje na trtah tudi dlje, za posebno ledeno trgat. Takrat mora biti temperatura zraka tri dni in tri noči -7 °C. Zmrzljene grozdje jagode dajejo namreč vrhunska vina, primerena za posebne priložnosti in v malih količinah.

Med najbolj zanimi je Lendavska trgat. Obiščite tradicionalno etnološko prireditve na skrajnem vzhodu Slovenije. Prepustite se lokalnemu rajanju z domaćimi običaji, folklornim festivalom in bogato ponudbo lendavskih vin. Svečana trgat Stare trte v Mariboru ima prav poseben pomen. Z njo se namreč prične tradicionalni Festival Stare trte. Najstarejša vinska trta na svetu je stara že več kot 400 let, iz njene grozdja pa pridelajo približno 2,5 litra vina. Uživajte v pokušanju tudi drugih vrhunskih slovenskih vin, ki se predstavljajo na festivalu.

POSTOJNSKA JAMA DALJŠA ZA 3,5 KM

Postojnska jama z lepoto in mogočnostjo svojih podzemnih dvoran ter dolžino ro-

vov osuplja že dve stoletji. Na pobudo uprave Postojnske jame so se letos najboljši slovenski jamarji intenzivno pričeli ukvarjati z nadaljnji raziskovanjem podzemlja. Odkrili so več kot 3 kilometre novih rovov. Po najnovejših podatkih tako Postojnska jama meri več kot 24.000 metrov.

Postojnska jama je poznana po svojih edinstvenih oblikah kapnikov in sodi med najbolj raznolike jamske sisteme na svetu. Na pobudo predsednika uprave Postojnske jame Marjana Batagelja že nekaj časa potekajo nova raziskovanja podzemnega sistema. Ugoden vodostaj reke Pivke je v zadnjih mesecih omogočil najboljšim slovenskim jamarjem intenzivno raziskovanje jamskega sistema. V jamarstvu velja, da je odkritje dokazano šele, ko človek preplava in prehodi rove, sifone in dvorane, ki povezujejo jame. Letos so jamarji odkrili kar 3,5 kilometrov novih raziskanih in izmerjenih rovov. Postojnska jama tako sedaj meri kar 24.120 metrov. Raziskovanje Postojnske jame sega v začetek 19. stoletja. Vhodni del jame so obiskovali že v 13. stoletju, največji del pa je aprila 1818 odkril domačin in jamski svetilničar Luka Čeč. Njegovo odkritje je bilo prelomno v zgodovini jame. Kot prvi obiskovalec po novo odkritem delu jame je leta 1819 stopal avstrijski prestolonaslednik Ferdinand. S tem so se na široko odprla vrata turizmu v Postojnski jami. Postojnska jama je danes ena najbolj znanih turističnih jam na svetu. Osupljiv preplet kraških podzemnih pojavov ter lahka dostopnost do rovov, galerij in dvoran polnih kapnikov so glavni razlog za priljubljenost in obiskanost jame. Posebno doživetje pa ustvarita 140 let star jamski vlačec, ki vas popelje v notranjost podzemlja ter človeška ribica, ki je endemit v slovenskem kraškem svetu.

GREEN AND CHARMING EXPERIENCE IN SLOVENIA

Ste za zelen pobeg? V Ljubnem ob Savinji vabi nov romantični glamping. Unikatna arhitektura, v osrčju neokrnjene narave, združuje luksuz in sprostitev. V okolini lahko kolesarite, se sprehajate ali zaveslate po reki Savinji.

Doživite zeleno pravljico v romantičnem glamping resoratu Charming Slovenia (www.charming-slovenia.com).

NAJBOLJŠI. DAN. KADARKOLI. V TERMAH ZREČE.

Dobro jutro.

To je jutro na zreškem Pohorju. Odličen spanec z budnico divjih ptic in vetra v drevju, pod katerim modrina termalnih bazenov vabi na jutranji potop misli.

»Dobr dan!«

Zaklicijo pohodnik, ki od sončnega vzhoda prepletajo poti pohorskoga gozda in pragozda. Mogočna debla objemajo nenavadno rastje in živalstvo. Vdih, izdih ...

Dober tek.

»S Pohorja že ne greste lačni,« pravijo starejše gospe s smejalnimi gubicami. Kaj bi? Mogoče pohorski lavec? Borovničev zavitek? Kar oboje.

Dober večer.

Izklop. Kam drugam, če ne v wellness. »Kje zavijem za Savno vas?« Narava, vgrajena v zidake. S pohorskim kamnom tlakovana pot med travniška zelišča in s steklom krita ozvezdena streha. Konec dober, vse dobro.

Prijetno utrujene misli begajo od slasti v hotelski restavraciji k maserskim rokam, pa do tiste postelje, v kateri se tako dobro spi. Pa naj ostane kaj za jutri. Pohorski čas je cikličen, jutri je še eno dobro jutro.

www.terme-zrece.eu

charmingslovenia.com). Leži v enem najlepših in neokrnjenih delov Slovenije, v Ljubnem ob Savinji. Proti vzhodu se vam odpre Savinjska dolina, iz severne strani pa vas pozdravi Solčavsko, harmonija treh dolin. Privoščite si oddih v oazi miru ter lesenih glamping šotorih. Odkrijte skrivenosti na zeliščnem vrtu in se udeležite delavnice o predelavi zelišč. Prebudite svoje čute na wellness razvajanju ob masaži, negi obraza ali savni. Odnesite košček izkušnje domov. Sprostitični čaj, likeri in žganja iz zelišč so odlično darilo in spomin na romantičnega doživetja resorta Charming Slovenia. Ljubno ob Savinji ponuja številne možnosti aktivnega oddiha. V bližnji gozd se podajte peš ali na kolesu. V objemu narave boste kmalu prišli do harmonije treh dolin na Solčavskem. Tu vas pozdravi Logarska dolina, ki velja za eno najlepših alpskih dolin v Evropi. Vstopite v čaroben svet podzemlja v Snežni jami, ki velja za najvišje ležečo jamo v Sloveniji. Njena posebnost je sožitje ledu in kamnin, ki ustvarjajo ledene kapnike. V bližini teče reka Savinja, kjer se boste sprostili z vožnjo v kajaku ali kanuju, vanjo pa lahko namočite tudi trnek ribiške palice. V krošnjah dreves tematskih parkov bodo uživali najmlajši. Leseni poligoni maščkom pričarajo nepozabno izkušnjo in aktivno preživljanje prostega časa. Ne spreglejte parka cvetja in slovenskih vrtnarjev. V času razcveta je Mozirski gaj dom milijonom cvetov neverjetnih oblik in čudovitih barv.

59. TRADICIONALNI KRAVJ BAL V BOHINJU, NEDELJA, 20. SEPTEMBER 2015

Kravji bal je najstarejša preditev na Bohinju, ki je bila do petdesetih let predvsem praznik za domačine, ki so se skupaj s planšarji in gostinci veselili ob koncu pašne sezone. Z leti pa je prerasla v pravo turistično atrakcijo, ki v podobni obliki poteka že od leta 1954 in obeležuje zaključek turistične sezone. Na prireditvi sodelujejo planšarji in majaři, ki z višje ležečih planin privedejo s cvetjem okrašene trope živine in na ramenih prinesajo »basengo« – vso opremo, ki je potrebna za izdelavo sira in živiljenje na planini. V idiličnem Ukancu, na prireditvenem prostoru pod Pršivcem, je poskrbljeno za bogat program

z ansamblom, nastopi folklornih skupin in godbo na pihala, za zabavne kmečke in pastirske igre ter za dobro domačo hranilo in pičačo. Poskusimo lahko pristne dobrote iz kmečke kuhinje ter pravi Bohinjski sir. Za spominek pa domov odnesite katerega od izdelkov domače obrti, ki jih lahko kupite na sejemskega delu prireditve. Kravji bal je pravi bohinjski praznik, ki ga ne smete zamuditi!

V THERMANI LAŠKO IMAJO KROMPIR!

Res je, v Laškem »imajo krompir«, vendar ne takšnega, ki se pobira na njivah in zaradi katerega so nastale t. i. »krompirjeve« počitnice. V Laškem »imajo krompir« zato, ker se lahko pohvalijo z izjemno kombinacijo narave in zabave, zdravja in dogodivščin. Če ste morali misli, da je laško termalno letovišče primerno le za starejše, ki se soočajo z zdravstvenimi težavami, ste se pošteno zmotili. Novi kompleks Thermae, zgrajen nekaj let nazaj, vsebuje vse, kar za popoln oddih potrebuje aktivna družina ali posameznik.

Na 2200 m² vodnih površin ljubitelje vodnih dogodivščin čakajo tobogani, drče, valovni bazen, whirpooli ... Vse to se skriva pod edinstveno stekleno kupolo, ki omogoča termalno razvajanje v vsakem vremenu. Strokovno podkovana animacijska ekipa skrbi za vaše največje zaklade od prvega do zadnjega dne in vam je na voljo tudi, ko se starši podate na »odkrivanje« Laškega s pomočjo edinstvenih medenih ali pivovskih wellness tretmajev. V času krompirjevih počitnic je animacija še posebej barvita, kot je barvito jesensko listje, ki služi kot odlično izhodišče za jesensko ustvarjanje. Da počitniške gledališke predstave s KU KUC gledališčem, mini disca in plesa z maskoto Vodomčkom sploh ne omenjam!

Preverite odlično »krompirjevo« ponudbo na www.thermana.si in imejte tudi vi »krompir!«



OTROK DO 5 LET GRATIS

Hotel Thermae Park Laško** Superior**
od 13.9.2015 do 23.10.2015

3 dni / 2 noči za 2 osebi že od 282 €
2. odrasla oseba ima 50 % popusta

Imetniki Zlate kartice Thermae cluba izkoristite dodatnih 15 % popusta!

THERMANA Laško



LUŠTNA JESENSKA CENA do 23. 10. 2015

Program vključuje: polpenzion (zajtrk in večerja s poudarki na jesenskih dobrotah), neomejeno kopanje v termalnih bazenih (tudi na dan prihoda in odhoda), vstop v Savna vas z vključenimi programi vrtinčenja zraka s pilingu in oblogami po programu (30 % ugodnejše), brezžični dostop do interneta, animacijo z žabcem Zrečkom: juntranje prebujanje v naravi, vodno aerobiko, potepanja po kulinaričnih poteh Zrečkega Pohorja in Dravinske doline, sprehod po sadovnjakih in vinogradih, večerni sprehod po okolici, večerne urice ob zvokih glasbe (vsak četrtek, petek, sobota) ...

Cena:

VILE TERME ZREČE**** dvoposteljna soba	34,00 €
HOTEL VITAL**** economy soba	39,00 €

OTROŠKI PAVŠAL do 12. let: 10,00 € (brez ležišča).

Najkrajši čas bivanja 3 dni / 2 noči (bivanje od nedelje do četrtek). Cene veljajo na osebo na dan v dvoposteljni sobi.

Informacije in rezervacije:

Terme Zreče, Cesta na Roglo 15, SI-3214 Zreče T: 00386 3 75 76 000, E: terme@unitur.eu, I www.terme-zreče.eu



GABRJE - Obnova in opremljanje nekdanje vojašnice se zaključuje

Prosilce za azil bodo pripeljali prihodnji teden

V Gabrijah se pripravljajo na sprejem prve skupine afganistanskih in pakistanskih prosilcev za azil, ki jih bodo nastanili v nekdanji karabinjerski vojašnici v Ulici Ograda. S točnim datumom prihoda prebežnikov na sovodenjski občini še niso seznanjeni, županja Alenka Florenin pa pričakuje, da jih bodo v Gabrje pripeljali prihodnji teden.

»Urejanje stavbe se zaključuje. Prostovljci so pobeli stene, popravili vrata in opremili prostore z omarami, posteljami, kuhinjsko opremo ... V teh dneh bodo odpravljene še zadnje pomanjkljivosti, nato pa se bo prva skupina beguncov lahko vselila. Menim, da bo do tega prišlo prihodnji teden, morda že v ponedeljek,« pravi Floreninova, ki jo o novostih sproti obvešča Gianfranco Schiavone, predsednik tržaškega konzorcija ICS. Konzorcij bo v sodelovanju z občino, Rdečim križem in drugimi prostovljci, med katerimi je tudi nekaj domačinov, sledil »gabrskim« prosilcem za azil in jih vključeval v razne dejavnosti. »K nam bodo iz Gorice pripeljali največ 18 beguncov, ki bodo morali biti karseda samostojni. Sami si bodo kuhalni in prali, sledili pa jim bodo izkušeni člani konzorcija ICS, med katerimi je tudi nekaj Slovencev, in drugi prostovljci,« pojasnjuje Floreninova, ki še ne ve, če bodo v Gabrijah nastanili del afganistanskih in pakistanskih prebežnikov, ki zdaj bivakirajo v goriških parkih in na soških bregovih, ali pa skupino njihovih sodržavljanov, ki prenočujejo v domovih Nazzaren in Faidutti, kjer se bo posledično sprostilo med 15 in 18 ležišč. »O tem se bomo pogovorili z direktorjem goriške Karitas Paolom Zuttionom,« pravi Floreninova.

Sovodnje bodo tako po Štarancahu, Krminu in Romansu četrta občina goriške pokrajine, ki bo gostila manjšo skupino prosilcev za azil. V centru Črnomerec v Gradišču in predvsem v goriškem

mestnem središču, kjer je brez strehe nad glavo okrog 180 beguncev, pa jih bo ostalo še vedno preveč. Kam z njimi, so v četrtek razpravljali udeleženci delovnega ompisa na sedežu goriške pokrajine. Med predlogi, ki jih nameravajo kljub nasprotovanju goriškega župana Ettoreja Romolija nasloviti na dejelo in prefekturo, je ureditev središča za nudenje prve pomoci beguncem v centru Sv. Jožefa v Podturnu ali pa v stavbi nekdanje goriške bolnišnice v Ulici Vittorio Veneto.

Sestanek na pokrajini je sklicalna odbornica Ilaria Cecot, ki je zaradi svojih stališč do begunske problematike že dalj časa tarča kritik in grobnih verbalnih napadov. Med tistimi, ki so ji v teh dneh izrekli solidarnost in podporo, je tudi duhovnik in varuh pravic zapornik Alberto De Nadai. »Ilaria nas vabi, naj se vsi v Gorici potrudimo in se s tem vrнемo k temeljnemu principu naše družbe, ki je spoštovanje drugega. To počne z navdušenjem in energijo,« pravi De Nadai, ki težave izseljencev zelo dobro pozna, saj je sin dveh emigrantov. (Ale)

Obnovljena notranjost nekdanje vojašnice v Gabrijah

BUMBACA



GORICA - Senatorka Laura Fasiolo o reformi javne uprave

»Kljub sprejetemu popravku prefektura še ni na varnem«

Sprejeti popravek je pomembna oporna točka, želim pa opozoriti, da ohranitev goriške prefekture še vedno ni samoumevna. Tako pravi senatorka Demokratske stranke Laura Fasiolo, ki si že več mesecov prizadeva, da bi v okviru italijanske reforme javne uprave ne prišlo do ukinitve goriške prefekture.

»Nekateri so mi očitali, da sem po nepotrebni povzročila alarm, ampak ni takovo. V 8. členu zakonskega odloka o refor-

mi javne uprave namreč jasno piše, da je predvideno znižanje števila prefektur, priacionalizaciji pa bo vlada upoštevala nekatere kriterije: to so gostota prebivalstva, industrija, kriminaliteta in lega. Po zaslugu amandmaja, ki sem ga vložila, bodo predukinitvami upoštevali tudi problematiko obmejnih krajev, ki so bolj izpostavljeni migracijskim tokovom. Vanje seveda spada tudi goriško območje,« pravi Fasiolova in nadaljuje: »Zdaj smo nekoliko manj ogroženi

ni. Če bi ministrstvo pri ukinjanju vladnih izpostav upoštevalo le ostale kriterije, bi Gorica ne imela veliko možnosti za ohranitev prefekture. Kljub temu bomo morali še naprej pozorno spremljati izvajanje reforme,« pravi Fasiolova. Goriški tajnik Demokratske stranke Bruno Crocetti meni, da bi se morali na tem področju ob Fasiolovi bolj angažirati tudi parlamentarci desne sredine. »Dobro bi bilo, da bi za zaščito prefekture združili moči,« meni Crocetti.

Goriška roža na Expu

Na milanskem Expu bodo danes predstavili žganje iz goriške rože, nov proizvod, ki bo še dodatno ovrednotil znatenit rdeči rabič. Ideja za žganje se je porodila goriškemu podjetniku Massimu Santinelli, ki je leta 2014 ustanovil kmetijsko podjetje Rosa di Gorizia, in kmetijskemu tehniku Marcu Vecchiu iz Vileša. Žganje bodo predstavili danes popoldne v kompleksu Cascina Triulza, kjer bo potekala delavnica o inovacijah v kmetijstvu. Vecchi bo ob 14. uri spregovoril o značilnostih goriške rože, nato pa bodo predstavili prvo steklenico žganja, ki je na voljo v omejeni izdaji.

V Vrtojbi Ducati Fest

Danes se na karting stezi društva Gas Vrtejba začenja dvodnevni motoristični spektakel Ducati Fest v režiji goriškega društva Desmo Owners Club. Od justranjih do večernih ur bodo v Vrtojbi na sporednu raznrazne dejavnosti in ekshibicije, za Ducatijeve sladokusce bodo na ogled vsi modeli motorja Scrambler, priredili pa bodo tudi testne vožnje z motorji in celo paleto spremnih dogodkov, med katerimi so »Sexy Bike Wash«, »Pole Dance Show« in »Karting Doc Race«. Vstop je prost. (av)

Goriške jasli najcenejše

V FJK znaša mesečni strošek za obiskovanje otroških jasli 352 evrov. Po podatkih združenja Cittadinanzattiva je med štirimi pokrajinami v naši deželi najcenejša Gorica, kjer znaša povprečna mesečnina za jasla 289 evrov, najdražja pa je videmska pokrajina, kjer družine v povprečju plačujejo 424 evrov. V občinah dežele FJK deluje 70 javnih jasli, v katerih je skupno 2.956 mest, zasebnih jasli pa je 125.

Z viličarjem čez nogo

V četrtek se je v enem od kromberških podjetij v novogoriški občini zgodila delevna nesreca. 23-letni voznik viličarja je med vzvratno vožnjo nehotno povozil stopalo 32-letnega sodelavca. Moškega so reševalci prepeljali v šempetrsko bolnišnico, kjer so ugotovili, da ne gre za zlom, temveč za površinsko raneno na stopalu. Policisti ugotavljajo, da je nesrečo zakrivil ponesrečeni delavec, ki je nenadoma stopil za viličarja. (km)

GORICA - Peterin (SKGZ) pisal Romoliju

»Kaj je napačnega v trojezičnem imenu?«

Pokrajinski predsednik SKGZ David Peterin je pisal goriškemu Ettoreju Romoliju. Predmet pisma je nova medobčinska unija za Brda in zgornje Posočje, ki se je, žal, rodila »enojezična«. »Preseneča nas razvoj dogodkov okrog imena zvezne občin, ki naj bi bilo po našem mnenju čisto naravno trojezično. Za SKGZ ima ravno ime izreden simbolni pomen. Predstavlja zavest teritorija, tukaj živečih ljudi, je potrditev dejstva, da je naša zemlja zaradi svoje raznolikosti in večkulturnosti bogata,« pravi Peterin in nadaljuje: »Zaradi odprtja Gorice in pripravljenosti za sodelovanje s Slovenijo, še posebej z občinama Nova Gorica in Šempeter-Vrtojba, zaradi stalnih prepričanih izjav župana Romolija in njegove večine, da je bodočnost našega mesta v EZTS, nas zelo preseneča, da isti župan in ista večina padeta na preprost vprašanju, kot je ime zvezne občin. Trojezično ime ne prinaša dodatnih stroškov, nobene birokratske komplikacije ali stranskih učinkov, je le vizitka, s katero se Gorica predstavi svetu. Na trojezično ime ne bi smeli gledati kot na »koncesijo« slovenski manjšini ali prisilo. Tudi furlanščine ne

smemo doživljati kot nekaj, kar nam je vsljeno, temveč kot bogastvo Gorice. Trojezično ime unije ni naravno ali samo po sebi umevno zaradi občin Sovodnje, Števerjan ali Slovenc oziroma Krmin. Naše mesto ni večjezično zaradi nekakšnih enklav, kot bi lahko bile Štandrež, Oslavje ali Ločnik. Se strinjate z nami, da je Gorica večjezična v svojem jedru, v svojem srcu? Kako na ta vprašanja gledajo župan, občinski odbor in večna v občinskem svetu, ki vas podpira?«

Pri SKGZ se sprašujejo, ali je večjezičnost za Gorico še vedno problem. »Kako vidite Gorico v prihodnosti, kakšno bo naše mesto v naslednjih dvaletih letih? Lahko se bo odpiralo navzven, v odnosu do Slovenije, in zapiralo navznoter, v odnosu do svojih Slovencev in Furlanov, ki so sestavni del mesta, odkar obstaja. Bo večjezična Gorica res padala na enostavnih izpitih, kot je trojezično ime? Kateri so razlogi za nasprotovanje trojezičnemu imenu? Kaj je sploh slabega ali napačnega v njem? Srčno upamo, da je šlo le za hud spodrsljaj, sa katerega pa smo prepričani, da se ga vendarle še da popraviti,« zaključuje svoje pismo David Peterin.

GORICA - Čavdek (SSK) pisal Pettarinu

»Trojezični statut ne bi razširil območja zaščite«

Pokrajinski tajnik Slovenske skupnosti Julijan Čavdek je pisal goriškemu občinskemu odborniku Guidu Pettarinu glede njegovih besed o izvajanju zaščite, izrečenih med ponedeljkovim zasedanjem pristojne občinske komisije, ki je bilo posvečeno statutu nove medobčinske unije za Brda in zgornje Posočje. Pettarin je med zasedanjem dejal, da bi pomenil trojezičen naziv medobčinske unije avtomatično širitev območja izvajanja zaščitnega zakona. »V resnici nikar ni tako,« opozarja Čavdek in pojasnjuje, da območje izvajanja zaščite ureja 4. člen zakona 38/2001, ki v prvem odstavku določa: »V to območje so vključene občine ali njihovi zaselki, navedeni v posebnem seznamu, ki ga v roku 18 mesecev po ustanovitvi sestavi odbor na zahtevo najmanj 15 odstotkov državljanov, vpisanih v volilne sezname oziroma tretjine občinskih svetovalcev zainteresiranih občin. Seznam z odlokom odobri predsednik republike.« V primeru go-

riške medobčinske unije danes to velja za občine Gorica, Krmin, Sovodnje in Števerjan, kot je to potrjeno s predsedniškim odlokom z dne 12. septembra 2007. »Siritev območja zaščite je torej možna samo na dva načina: zahteva s strani vsaj 15 odstotkov državljanov ali zahteva s strani tretjine svetnikov v enem izmed občinskih svetov. Drugih možnosti državni zakon 38/2001 ne predvideva. In ker je statut medobčinske unije podrejen pravnemu aktu, ne more spremeniti, kar določa državni zakon,« poudarja Čavdek in pojasnjuje, da so zelo podobni postopki za določitev območja izvajanja, ki jih predvideva 3. člen zakona št. 482/1999 za zaščito zgodovinskih jezikovnih manjšin. »Uvedba slovenske in furlanske inačice naziva medobčinske unije bi torej ne spremenila obstoječega stanja. Bila bi pa pomenljiv izraz spoštovanja do bogate narodne, jezikovne in kulturne raznolikosti, ki bi imela tudi svoj čezmejni pomen,« zaključuje Čavdek.



Neupoštevana prepoved FOTO A.V.

Pred nekaj tedni so zaradi predpadajoče hiše, ki je spomeniško varstvo ne dovoli porušiti, goriško Morellijev ulico ponovno zaprla promet. V ulici, ki je bila prej enosmerna, so tako uveli dvostrimeri promet, s tem da imajo stanovalci prost dostop iz Ulice Crispi. Zaradi dvostrimerne promete so mestni redarji odredili prepoved parkiranja na sicer ozki ulici. Čeprav so prepoved primerno označili s številnimi tablami, jih marsikdo ne upošteva; tudi včeraj okrog 10. zjutraj je na Morellijevi ulici mrgolelo parkiranih avtomobilov; seveda so povzročili kar nekaj težav voznikom in še zlasti stanovalcem, ki bi se radi zapeljali do svojih domov. (av)



GORICA - V novi sezoni občinskega gledališča Verdi

Zveneča imena in pozornost mladim

Mramor: »Kljud nižanju prispevkov smo pripravili pester program«

Spajanje tradicije in inovativnosti z željo, da bi se gledališču približalo čim več mladih. Ta je cilj, ki si ga je zadal umeški vodja goriškega gledališča Verdi Walter Mramor; včeraj je ob navzočnosti župana Ettoreja Romolija in predsednika Fundacije Goriške hranilnice Gianluigija Chiozze predstavil letošnjo gledališko sezono. S prodajo abonmajev bivšim abonentom bodo začeli danes (od 10. do 13. ure in od 16. do 20. ure v samem gledališču), letošnja sezona pa bo po besedah Walterja Mramorja »izvrstna«. »Čeprav je prispevki vse manj, smo se tisti letos potrudili, da smo sestavili zelo kakovosten program; v Gorico smo privabili številna zveneča imena. Pogoj, v katerih delamo, vsekakor niso lahki, zato upam, da bodo prej ali slej finančni prispevki ponovno dosegli neko normalno raven, saj mora mesto vlagati v kulturo; lanske številke, ko smo dosegli nov rekord v številu abonentov in prodanih vstopnicah, pa pričajo, da goriška publike zelo ceni gledališče,« pravi Mramor.

V sezono bo 26. oktobra uvedel muzikal *Cabaret*, nato pa se bo začel letošnji program proze, ki predvideva osem predstav. 10. novembra bo na vrsti *Bisbetica* z Nancy Brilly v glavnih vlogah, 5. decembra pa bosta Alessandro Haber in Alessio Boni nastopila v *Obiskovalcu Erica-Emmauel Schmitta*. Veliko pričakovanja vlaže za predstavo *Figli di un Dio Minore* Marka Medoffa, ki spaja verbalno in neverbalno govorico, primerena pa je predvsem za gluhe ljudi. 30. januarja bo na vrsti *Sogni e bisogni* Vincenza Salemmje, 8. marca *La scuola* s Silvijom Orlandom in Marino Missironi. 22. marca bo na sprednu *Decamerone vizzi, virtù, passioni* Stefana Accorsija; zadnja predstava v okviru prozne abonmaja, *Non ti pago*, Eduarda De Filippa bo na vrsti 8. aprila.

21. novembra se bo začel niz šestih muziklov in baletnih predstav. Prvi bo na vrsti muzikal *Doppio fronte* Lucille La Leazzi in Monija Ovadie, pri katerem sodeluje tudi mladinski pevski zbor Freevoices. 9. januarja bo ruski državni plesni

ansambel uprizoril balet *Hrestač*, 23. januarja bo na vrsti *Il sol ci ha dato alla testa* skupine Rimbamband. 26. februarja bodo nastopili Catapulti, ki so se leta 2013 udeležili televizijske oddaje *America's Got Talent*, 11. marca se bo publiki predstavil nekdanji enfant prodige in danes uveljavljen violinist Stefan Milenković. Plesni spektakel bo 3. aprila ponudil Tulsa Ballet iz ZDA. V okviru komičnega sporeda (Eventi Smile) bosta 17. marca nastopila Ale in Franz s predstavo *Tanti lati - Latitanti*, 26. aprila bo igralka Virginija Rafaele nastopila v predstavi *Performance*. 3. marca bo na vrsti muzikal *Grease*. Letošnja novost je mladinski program *Verdi Young*, v okviru katerega bodo predili dve matineji v angleškem jeziku. 23. februarja bodo uprizorili igro *Welcome to America*, 15. aprila pa igro *Wizard of Oz - The musical*. Najmlajšim bosta posvečeni tudi predstavi *Peter Pan* (15. novembra) in *Casa di Babbo Natale* (20. decembra). Organizatorji bodo ponudili tudi dve predstavi izven abon-



Marina Massironi in Silvio Orlando



Violinist Stefan Milenković

maja. Nastopili bodo zmagovalci festivala »Castello di Gorizia«, 17. decembra pa bo na sprednu skupna produkcija novogoriškega in goriškega gledališča, ki bo posvečena arhitektu Maksu Fabiani ju ob 150-letnici rojstva. Avtorica besedila in reziserka bo Neda Rusjan Bric, igralci bodo iz Slovenije in Italije; danes bodo na matinejo povabili goriške šole, slovenske in italijanske. (av)

DOBERDOB - Jessica Frandolic

V Bahrajnu so se učili medsebojnega spoštovanja



Jessica Frandolic
v Bahrajnu (stoje
prva z desne)

FOTO J.F.

Spoznavati arabski svet in hkrati predstaviti drugim svojo kulturo. To priložnost je izkoristila dvajsetletna Jessica Frandolic iz Doberdoba, ki se je avgusta mudila v Manami, glavnem mestu Bahrajna, kjer se je udeležila kulturno-študijske izmenjave kot prostovoljka mednarodnega združenja študentov Aiesec.

»V Manami sem prezrevela približno mesec dni, izkušnja je bila izredno dragocena,« pravi Jessica Frandolic, ki se je iz Bahrajna vrnila v sredo. V Manami je bila del petčlanske italijanske delegacije - ostali štirje člani so bili iz Neaplja -, skupno pa se je v Bahrajnu v okviru omenjene kulturne izmenjave mudilo približno petdeset univerzitetnih študentov iz celega



sveta. »Svojo kulturo smo predstavljali drugim študentov; obiskali smo tudi tri sročnice, v katerih smo se predstavili otrokom, ki so bili stari do štirinajst let. Sploh smo vsi spoznali drugačnost in se učili medsebojnega spoštovanja, ki je v današnjem multikulturnem svetu še kako pomembno,« pravi študentka drugega letnika smeri za mednarodne in diplomatske vede tržaške univerze v Gorici, ki je pred tem obiskovala znanstveni licej France Prešeren v Trstu. »Sploh pa je marsikdo pri tej izkušnji doživel t.i. kulturni šok. Ta termin se namreč uporablja za opisanje zaskrbljenosti in občutkov, ki jih ljudje občutijo, ko začnejo delovati znotraj popolnoma drugačne kulture ali socialnega okolja. To so občutili moji sogovorniki, ko sem jim predstavljala razlike med samim jugom in severom Italije, sama pa sem ostala presenečena nad nekaterimi običaji, ki so značilni za Pakistane. Ti se namreč izogibajo kateremu koli fizičnemu stiku; ko smo se želeli od njih posloviti s poljubčkom na lice, so se nam kar izmikali. Poleg tega je bilo zanimivo spoznavati, kako globok odnos imajo Pakistanci do vere,« pojasnjuje Jessica, za katero je bila ta prva tovrstna izkušnja v tujini, ima pa že nekaj načrtov za prihodnost. »Med meščnim bivanjem v Bahrajnu sem nekoliko bolje spoznala čudovite osebe iz Pakistana in Omana, tako da že načrtujem potovanje v omenjeni državi,« zaključuje Jessica Frandolic. (av)

GORICA - V Ljudskem vrtu

Drevored poimenovali po nadškofu Cocolinu

Ustanoviti je dal slovensko pastoralno središče pri Sv. Ivanu

Po pokojnem nadškofu Pietru Cocolini je včeraj goriška občinska uprava poimenovala enega izmed drevoredov, speljanih ob robu Ljudskega vrta na Verdijevem korzu. Cocolin se je rodil v kraju Saciletto di Ruda leta 1920, v duhovnika je bil posvečen leta 1944, goriško nadškofijo je vodil od leta 1967 do leta 1982, ko je umrl zaradi možganske kapi. Cocolin je med drugim dal ustanoviti slovensko pastoralno središče pri Sv. Ivanu, podpiral je prizadevanja za gradnjo prve cerkve v Novi Gorici, ponovno je vzpostavil romana na Sveti Goro. Med včerajšnjo svečanostjo sta ob prisotnosti goriškega župana Ettoreja Romoli ter predstnikov krajevnih civilnih in vojaških oblasti spregovorila občinski svetnik Michele Bressan in nadškof Carlo Redaelli.



Na poimenovanju

BUMBACA

Animatorji in
udeleženci
poletnega
središča
v Štandrežu



V Štandrežu se je včeraj zaključilo dvotedensko poletno središče, ki ga je priredila štandreška župnija sv. Andreja apostola s podporo Fundacije Goriške hranilnice. V spodnjih prostorih župnijskega doma Anton Gregorčič je približno dvajset osnovnošolcev in srednješolcev vsako jutro utrjevalo lanskoučno snov in se pripravljalo na začetek šolskega leta. Poleg tega je bilo letošnje središče namenjeno spoznavanju sveta, tako da so otroci vsak dan spoznavali kako novo državo. Ni zmanjka-

lo niti časa za zabavo in sprostitev. V spremstvu približno deseterice animatorjev so se udeleženci poletnega središča udeležili številnih likovnih in kuharskih delavnic, kopali so v bazenu, obiskali so didaktično kmetijo, v spremstvu kajakašev društva Šilec so se podali z raftom po Soči, na igrišču ob župnijskem domu v Štandrežu so tudi igrali nogomet, odbojko in košarko. Med poletjem je štandreška župnija priredila tudi štiritedensko letovanje v koči sv. Jožefa v Žabnicih. (av)

NOVA GORICA

Na enem mestu vsa pomoč

Včeraj je svoja vrata odprla prva informacijska pisarna za vse tiste, ki potrebujejo informacije s področja invalidskih, socialnih, humanitarnih, zdravstvenih dejavnosti. Namenjena bo ljudem iz novogoriške mestne občine in tudi širše. Pisarno je osnovalo 25 lokalnih nevladnih organizacij - med njimi so Karitas, društvo diabetikov, Šent Ozara itd. in tudi inštitucij, kot sta zavod za zaposlovanje in center za socialno delo, ki so dan pred tem podpisale konzorcijsko pogodbo o sodelovanju. Gre za prvo tovrstno informacijsko točko v državi. Informacijska pisarna deluje v Ulici Gradnikove brigade v prostorih, ki jih najema območna Karitas. »Od marca smo ustvarjali bazo znanja, da bomo lahko na enem mestu svetovali in usmerjali tiste, ki se bodo sem obrnili po pomoč. Prvič smo na enem mestu zbrali dejavnosti vseh nevladnih organizacij,« je bil ob včerajnjem odprtju za-



Odprtje pisarne

FOTO K.M.

dovolen Valter Adamič, predsednik medobčinskega društva invalidov Goriške. Tudi na Karitasu so čedalje bolj opažali, da ljudje večinoma niso dovolj dobro informirani, kje lahko dobijo pomoč ali nasvet za reševanje težav v katerih so se znašli. Stiske ljudi, ki jih bodo obravnavali v novem informacijskem centru, pa niso samo socialne, ampak tudi zdravstvene narave.

»Cilj vseh organizacij, ki smo osnovali pisarno, je prepozнатi problem in predvsem prosilce napotiti na ustrezeno rešitev. Del konzorcija različnih organizacij je tudi društvo ko-RAK.si, ki bo v informacijski pisarni ponudil bolnikom z rakom celostno informacijsko podporo med zdravljenjem in po njem,« pojasnjuje predsednik omenjenega društva, Marko Vudrag.

V informacijsko pisarno bo lahko, na primer, poklical vsak onkološki bolnik ali njegov svojec ter se dogovoril za individualno konzultacijo z zdravnikom ali psihoterapeutom, ki mu bo v osebnem razgovoru razložil izvide preiskav, pojasnil posamezne oblike predlaganega zdravljenja, svetoval podporno zdravljenje ... Prav tako pa bo na voljo tudi sprva individualna, kasneje pa še skupinska psihološka pomoč za vse bolnike z rakom in njihove svojce. Potekajo pa tudi že priprave na nudjenje organizirane pomoči bolnikom z rakom na domu, pojasnjujejo v društvu ko-RAK.si.

Darian Krpan izvršni vodja Fundacije Bit Planota, ki nad konzorcijem in projektom bedi kot koordinatorka, pa pristavlja, da bo stava svetovalki, ki bosta preko javnih del zaposleni v informacijski točki, ne le usmerjali ljudi do pravih institucij in organizacij in vzpostavljali prvega stika z ustreznimi službami, temveč nato tudi spremljali posamezne prime in bdeli nad tem ali je posameznik res načel ustrezno rešitev za svoje težave oziroma ali morebiti potrebujejo še nadaljnjo pomoč. Projekt pomeni tudi nove zaposlitve: zaenkrat sta delo dobili dve svetovalki oziroma informatorki, cilj konzorcija pa je širitev pisarne še na druge kraje, zato predvidevajo, da bodo v bodoče potrebovali še dve osebi. Vsi, ki potrebujejo pomoč s področja socialne, humanitarnih dejavnosti in zdravstva, lahko poklicajo na brezplačno telefonsko številko pisarne 080-16-12. (km)



GORICA - Prihodnji petek v okviru Slofesta

V Trgovskem domu Sodobni ustvarjalci pisane besede

Zveza slovenskih kulturnih društev bo v okviru letosnjega Slofesta priredila dogodek tudi v Gorici. Pred začetkom dogajanja, ki bo tržaško mestno središče poživilo med 18. in 20. septembrom, bodo v Trgovskem domu na Verdijem korzu v Gorici odprli razstavo, s katero želijo predvsem italijanskim someščanom prikazati razvijeno dejavnost, s katero se ponaša slovenska narodna skupnost v Italiji. Odprtje razstave *Sodobni ustvarjalci pisane besede* bo v petek, 11. septembra, ob 18. uri, na ogled pa bo do 18. septembra.

Predstavili bodo živeče slovenske

avtorje iz goriške in tržaške pokrajine ter iz Benečije. Goriško bodo zastopali Jurij Paljš, David Bandelj, Klavdia Vončina, Aldo Rupel, Janez Povše in Liliana Visintin, tržaško Miroslav Košuta, Boris Pahor, Alojz Rebula, Marko Kravos, Marko Sosič, Dušan Jelinčič, Ace Mermolja, Alenka Rebula Tuta in Marij Čuk, Benečija pa Miha Obit, Silvana Paletti, Marina Cernetig, Renato Quaglia, Viljem Černo in Andreina Trusgnach.

Organizatorji so izbor zaupali Martini Humar, ki je pregledala ogromno materiala in tako prišla do podatkov, ki bodo prikazani v avdiovizualni obli-

ki; tržaški avtorji pa bodo predstavljeni na panojih, na katerih bodo fotografije, življjenjepisi, važnejše knjige in publikacije ter odlomki iz proze ali pesmi v slovenščini in italijanščini. Odprtju bo sledil pogovor z nekaterimi avtorji, večer bo vodila Elizabeta Tomšič.

Razstava bo odprtta ob delavnikih od 17. do 19. ure, ob sobotah in nedeljah pa od 10. do 12. ure. Prideliteli opozarjajo, da imajo šole možnost ogleda razstave po predhodnem dogovoru; za prijave je na voljo telefonska številka 0481-531495. Prisoten bo lahko tudi eden izmed avtorjev.

AKŠD VIPAVA v sodelovanju z ZŠSDI-jem organizira poletni kotalkarski kamp na Peči (Sovodnjah) za otroke osnovne šole in vrtca od 7. do 11. septembra od 8. do 13. ure; informacije in vpisovanje po tel. 333-9353134 (Elena).

SCGV EMIL KOMEL sprejema vpise za novo šolsko leto. Urnik tajništva od ponedeljka do petka 9.00-12.00 in 17.00-19.00. Informacije po tel. 0481-532163 ali info@emilkomel.eu.

AD FORMANDUM sporoča, da bo potuk na gostinski šoli pričel v ponedeljek, 14. septembra, ob 8.30. Sestanki s starši bodo v četrtek, 10. septembra, ob 17.00 za drugi in tretji razred, ob 18.00 za prvi razred. Informacije v tajništvu zavoda v KB Centru tel. 0481-81826.

DIJAŠKI DOM sporoča, da bo zaključna prireditev vseh poletnih kampov v četrtek, 10. septembra, ob 19. uri v Dijaškem domu. Na programu bo muzikal, predstavitev dejavnosti, ogled slik in družabnost. Informacije po tel. 0481-533495 od 8.30 do 15.30 ali www.dijaskidom.it.

SLOVIK - zbiramo prijave za vpis na Multidisciplinarni program namenjen študentom. Letošnji program je popolnoma prenovljen: v Gorici, Trstu in/ali Ljubljani vas pričakujejo priznani predavatelji, uporabne delavnice in tri intenzivni seminarji. Več na www.slovik.org. Izpolnjene prijavnice pošljite na info@slovik.org do torka, 15. septembra.

GLASBENA MATICA sporoča, da poteka prijave na brezplačne poskusne lekcije za šolsko leto 2015-16. Informacije v tajništvu na Korzu Verdi 51 v Gorici, od ponedeljka do četrtega 11.00-13.00 petek zaprto, ali po tel. 0481-531508, gorica@glasbenamatica.org.

Izleti

ZDRUŽENJE PROSTOVOLJNIH KRVODAJALCEV IZ SOVODENJ organizira izlet »Ptuj in lepote vinske dežele« v nedeljo 20. septembra; vpisovanje in informacije po tel. 340-3423087 (Paolo).

SPDG vabi člane in prijatelje na spominski pohod »Bazoviški junaki« v nedeljo, 6. septembra. Zbirališče do 10. ure pri Kalu v Bazovici. Prav tako vabi na popoldansko spominsko slovesnost.

UPOKOJENCI DOBERDOB organizirajo v soboto, 3. oktobra, enodnevni avtobusni izlet »Potepanje po Prlekiji in Prekmurju«. Informacije in vpisovanje do 10. septembra v trgovini pri Mili (tel. 0481-78398), v gostilni Peric (0481-78000), pri Milošu (tel. 380-4203829).

PROSVETNO DRUŠTVO ŠTANDREŽ vabi na enodnevni izlet Okusi Prlekije in baročni Varaždin, ki bo potekal v nedeljo, 13. septembra. Za informacije in rezervacije po tel. 347-9748704 (Vanja) in 0481-20678 (Božo).

SPDG vabi v sklopu pobude Kekčeva pot (lažji pohodi namenjeni otrokom in družinam) na izlet na Mali Golak na Trnovski planoti v nedeljo, 13. sep-

tembra. Zbirna točka bo parkirišče pri (bivšem) mejnem prehodu Rdeča hiša v Gorici ob 8.45. Odhod z lastnimi prevoznimi sredstvi ob 9.00. Za podrobnejše informacije in prijavo po tel. 347-6220522 (Fanika) ali fanika@spdg.eu.

Prireditve

V TRŽIČU v sklopu niza »Settembre Monfalconese«: danes, 5. septembra, ob 18. uri v galeriji na Trgu Cavour predavanje Saturnia e Vulcania: fra eclettismo e modernismo; informacije po tel. 0481-494210 (Elena Orsi).

VZPI-ANPI GORICA IN GORIŠKI AVL vabita na slovesnost ob odkritju table v spomin na ustreljene na goriškem gradu v soboto, 12. septembra, ob 17. uri na Trgu delle Milizie v goriškem grajskem naselju.

Obvestila

PROSVETNO DRUŠTVO ŠTANDREŽ vabi ljubitelje gledališča, naj se za novo sezono pridružijo dramskemu oddelu. Mešani pevski zbor Štandrež vabi nove pevce v svoje vrste. Informacije po tel. 0481-20678, 328-6669048 (Božo) in tel. 347-9748704 (Vanja).

ALCI obvešča, da bo danes, 5. septembra, v Tumovi dvorani v KB Centru, od 15.00 do 18.00 na sporednu septembrsko srečanje Družinskih postavitev. Prijave po tel. 0481-531495 od 9.00 do 13.00 ali sms po tel. 327-0340677 ali marisa@zskd.eu.

V GORICI: v Kulturnem centru Lojze Bratuž se bo od danes, 5. do 13. septembra odvijal 34. Mednarodni natečaj violine. Odprtje natečaja danes, 5. septembra, ob 10. uri. Pobuda v priredbi kulturnega združenja Rodolfo Lipizer. Več na www.lipizer.it.

V SELCAH se bodo danes, 5. septembra, ob 19.30 z baklado poklonili spominu na borce Proletarske brigade. Udeleženci svečanosti se bodo zbrali pred prireditvenim prostorom in se odpravili do spomenika ob cesti za Dobrobo, kjer bodo spregovorili predstavniki VZPI-ANPI ter slovenskih in italijanskih krajevnih skupnosti.

IGRE RAJONOV V ŠTANDREŽU: v nedeljo, 6. septembra, se bodo v sklopu praznovanj 70. obletnice KD O. Župančič Štandrke in Štandreži pomirili v raznih večinah. Zbirališče ekipa v domu A. Budala ob 9.30. Obvezna športna oprema, otroci naj prinesejo s seboj tudi barvice. Za informacije po tel. 329-0913340 (Maja).

VMLADINSKEM DOMU: v Gorici v Ul. Don Bosco 60 se v ponedeljek, 7. septembra, začne priprava na vstop v novo šolsko leto »Uvod v srednjo«. Namenjeno prvošolcem, na razpolago še nekaj prostih mest. Vpis in informacije po tel. 0481-280857 ali 366-6861441.

MLADINSKI DOM: sporoča, da bo v četrtek, 10. septembra, ob 18. uri informativno srečanje ob začetku nove šolske sezone v Ul. Don Bosco 60 v Gorici. Ob zadostnem številu vpisov

DOBERDOB
Za vedno odšel Giordano Battisti, bil je straten ribič



Battisti s krapom - amurjem

V Doberdobu in Sovodnjah, kjer je odrščal, je boleče odjeknila vest o smrti Giordana Battistija; imel je 76 let. Rodil se je 15. decembra 1938. Otroštvo in mladost je preživel v Sovodnjah, zatem se je zaposlil v goriški tekstilni tovarni Vouk in se poročil z Guerino Dusman iz Doberdoba. Dom sta se najprej uredila v Sovodnjah, kjer sta se jima rodili hčerk Gianna (leta 1962) in Roberta (leta 1967), zatem pa sta se leta 1977 preselila v Doberdob, kjer se je družini pridružila še hčerka Francesca. Od leta 1968 do leta 1977 je delal na raznih potniških ladjah in z njimi preplul cel svet; bil je v ZDA, Kanadi, Avstraliji, v Južni Ameriki. Od doma ga ni bilo po več mesecov; ko se je vračal, je vsakič kaj prinesel s sabo. Marsikater domačin, ki je bil takrat otrok, se bo tako verjetno spominjal žvečilnih gumijev, ki sta jih njegovi hčerk delili med prijatelji in prijateljicami. Ko se mu je rodila tretja hčerka, se je zaposlil v tovarni Adriaplast v Tržiču, v kateri je delal še petnajst let do upokojitve.

Giordano Battisti je bil straten ribič. Nad ribolovom se je navdušil v mladih letih, ko je živel v Sovodnjah. Ribe je rad lovil na Soči in Vipavi, kasneje tudi v Doberdobskem jezeru in v Tržičem zalužu. Mnoga leta je bil vključen v sovodenjsko združenje športnih ribičev Vipava. Povsem nepričakovano je umrl prejšnji torek na svojem domu v Doberdobu, kjer se ni več prebul od popoldanskega počitka. Pogreb bo v ponedeljek, 7. septembra, ob 11. uri v doberdobski cerkvi.

bo letos potekal pošolski pouk tudi za otroke osnovne šole. Informacije po tel. 0481-280857 ali 366-6861441.

AŠZ DOM obvešča, da bo vadba v novi sezoni potekala po sledečem urniku: Športni vrtec (letniki 2010, 2011 in 2012) pon. in čet. 15.30-16.30 s pričetkom 1. oktobra, vodi prof. Dražen Grbac. Mikro-minibasket (letniki 2007, 2008 in 2009) pon. in čet. 16.30-17.30 s pričetkom 1. oktobra, vodi prof. Dražen Grbac. Minibasket (letniki 2004, 2005 in 2006) torek 16.45-18.30 ter petek 16.45-18.15 s pričetkom 15. septembra, vodi prof. Dražen Grbac. Under 14 (letniki 2002 in 2003) pon. 17.30-18.00, torek 18.30-20.30, sreda 18.30-20.00, četrtek 19.00-20.30 s pričetkom 14. septembra, vodi Jan Zavrtanik. Under 16 (letniki 2000 in 2001) torek 18.30-20.30, sreda 18.30-20.00, četrtek 19.00-20.30 s pričetkom 15. septembra, vodi Jan Zavrtanik. Cheerleading za osnovnošolce/ce ob ponedeljkih 17.30-19.00 s pričetkom 14. septembra, vodi Andrej Nedeljkovič. Za ostale informacije po tel. 329-2718115 (David Ambrožič: pon.-pet. 16.00-19.00) ali domgorica@gmail.com.

AŠKD KREMENJAK prireja tečaj zumba za odrasle z voditeljico Greto Lefons. Prva poskusna in brezplačna lekcija bo v ponedeljek, 28. septembra, ob 20. uri v kulturnem centru v Jamljah. Informacije po tel. 345-8328493 (Greta).

Pohod in razstava

V okviru praznika novogoriške mestne občine bo jutri potekal rekreacijski tek in pohod na Škabrijel, goro spomina padlim, preminulim in trpečim v I. sv. vojni. Udeležence vabijo naj na vrh Škabrijela pridejo med 10.30 in 11. uro, kjer bo kratek kulturni program. V sklop pohoda sodi še voden ogled po razstavi v goriškem muzeju, posvečeni prvi svetovni vojni, z naslovom Sem puško zagledal in jokat začel, ki poteka v gradu Kromberk. Po razstavi bo med 13. in 17. uro brezplačno vodil avtor Davor Kernel, nanjo so vabljeni udeleženci pohoda in tudi drugi obiskovalci. (km)

Sejem v Sovodnjah

Na parkiršču ob gostilni Franc v Sovodnjah bo danes med 8. in 13. uro potekal kmečki in obrtniški sejem. Prirejata ga domačina Nives Pellizon in Stefano Bin s kmetije La Pernice rosova ob sodelovanju LAS Kras.

Dan judovske kulture

V okviru 16. dneva judovske kulture bo jutri med 10. in 19. uro odprta goriška sinagoga. Na ogled bodo muzej Jeruzalem na Soči, razstavna dvorana posvečena Carlu Michelstaedterju in razstava »Sefer ha-Masa'ot. Knjiga potovanj. Od Beniamina da Tudela do Edwarda Robinsona«. Ob 16. uri bo dvoježičen voden ogled judovskega pokopališča v Rožni dolini; v italijanščini bo spregovoril Lorenz Drascek, v slovenščini pa zgodovinar Renato Podberšč. Voden ogled goriške sinagoge se bodo zvrstili ob 11.30, 15. in 17. uri; zanje bo poskrbel Claudio Bulfoni. Za dodatne informacije sta na razpolago telefonska številka 0481-532115 in naslov elektronske pošte ass_israele_go@yahoo.it.

Večina poziva odbor

Večina v ronškem občinskem svetu poziva občinski odbor, naj ukrepa zarači porasta števila vandalskih dejanj. Občinska svetnika Demokratske stranke Francesco Pisapia in Mario Minetto opozarjata, da so v zadnjih časih vandali vse preveč dejavni; poškodovali so svetila na Trgu Concordia, večkrat so vložili v šole in v športno palačo, nazadnje so poškodovali avtomobil v Ulici Curbine. »Samo za odpravo škode na Trgu Concordia bo šlo 21.000 evrov,« poudarjata občinska svetnika in sprašujeta župana, kakšno namerava ukrepati, da vandalskih dejanj ne bo več.

turnem centru v Jamljah. Informacije po tel. 338-6805242 (Sonia).

ZUMBA KIDS - AŠKD Kremenjak vabi otroke na poskusno in brezplačno lekcijo v četrtek, 17. septembra, ob 17.15 v kulturnem centru v Jamljah z voditeljico Greto Lefons. Informacije po tel. 345-8328493 (Greta).

KD SOVODNJE obvešča, da se ljubitelji nordijske hoče srečajo za skupni sprehod vsako sredo ob 19.15 pri KD Jožef Čečut v Sovodnjah ob Soči. Vabljeni vsi zainteresirani naj se pridružijo.

AŠKD KREMENJAK prireja tečaj zumba za odrasle z voditeljico Greto Lefons. Prva poskusna in brezplačna lekcija bo v ponedeljek, 28. septembra, ob 20. uri v kulturnem centru v Jamljah. Informacije po tel. 345-8328493 (Greta).

Pogrebi

DANES V GORICI: 11.00, Nella Fenzl vd. Verzignassi obred v kapelici glavnega pokopališča in na pokopališču.

DANES V ŠTEVERJANU: 10.00, Daniela Planini vd. Porta (z glavnega goriškega pokopališča) v cerkvi v Števerjanu, sledila bo upepelitev.

DANES V TRŽIČU: 9.30, Guglielma Cian por. Anderson iz kapelice bolnišnice in na pokopališču;



SLOVENIJA TA TEDEN

Pretresi v slovenskih medijskih hišah

DARJA KOCBEK

Po gradbeništvu in številnih industrijskih panogah, kjer je v veliki meri zaznani izčrpavanje podjetij več tisoč zapošlenih v zadnjih sedmih letih izgubilo zaposlitev, so zdaj začeli izgubljati službe redno zapošleni novinarji v največjih medijskih hišah. V zadnjih dneh najbolj odmeva odslovitev petih redno zapošlenih novinarjev v časopisni hiši Večer iz Maribora, ki izdaja tretji največji dnevnik v državi. Ta medijska hiša je pred dobrim letom dni dobila novega lastnika. Ta lastnik je prav z namenom nakupa Večera ustanovljena družba Dober Večer, za katero ni znano, od koder ji za ta nakup denar.

Večerovi novinarji so odpovedi do bili nepričakovano. Hišni sindikat trdi, da vodstvo časopisne hiše o tem ni obvestilo ne sindikata ne uredništva. Uroš Hakl, ki je eden od dveh posameznikov, ki sta lastnika družbe Dober Večer, v tem ne vidi nič spornega. Pojasnjuje, da vodstvu o odpuščanjih sindikata in zastopstva uredništva ni treba obvestiti. Dodal je še, da je z odhodom petih novinarjev proces trde sanacije Večera zaključen. Novinarji, ki v tej hiši še imajo zaposlitev, zaradi te izjave ne morejo biti brez skrbi, saj je dodal, da dodatno nižanje stroškov dela ne bo potrebno, če bo časopisna hiša Večer poslovala v skladu s pričakovanji, to je seveda z dobičkom. Večer zdaj še posluje z izgubo, dobiček pričakujejo že konec leta, je novinarjem razlagal Hakl.

Za delovna mesta se v zadnjem času vse bolj tresejo tudi redno zapošleni novinarji v časopisni hiši Delo, ki izdaja osrednji dnevni časopis v Sloveniji. Nekaj jih je iz poslovnih razlogov v zadnjih mesecih že izgubilo službo, še precej več se jih je upokojilo. Skupaj nameravajo letos v največji

časopisni hiši v Sloveniji odsloviti dvajset zaposlenih, med katerimi je osem novinarjev. Časopisna hiša Delo je junija letos dobila novega lastnika, ki je FMR, hčerinška družba enega najbolj znanih podjetij v Sloveniji, idrijskega Kolektorja.

Ta družba, ki se do zdaj ni ukvarjala z medijsko dejavnostjo, je v tem tednu dobila odločbo agencije za varstvo konkurenčnosti, da je njen nakup Dela v skladu s pravili konkurenčnosti. Zdaj, ko ima vsa dovoljenja, FMR v vlogi lastnika Delo lahko začne upravljati. Najprej bo na vrsti imenovanje novega nadzornega sveta, ta je pristojen za imenovanje uprave, ta pa imenuje odgovornega urednika časopisa.

Nekaj novinarjev je lani in letos izgubilo zaposlitev tudi v časopisni hiši Finance, ki izdaja poslovni dnevnik Finance in je od ustanovitve v letu 1992 v lasti švedske medijske družbe Bonnier. V zadnjih letih vztrajno zmanjšujejo število zaposlenih v časopisni družbi Dnevnik, ki izdaja drugi največji dnevnik v državi. Lani je prenehal izhajati brezplačnik Žurnal, odmedalo je tudi odpuščanje novinarjev na komercialni televiziji POP TV.

Iztok Jurančič, glavni tajnik Sindikata novinarjev Slovenije, je za časopis Delo pojasnil, da je bilo do lanskega leta odpuščanje novinarjev v Sloveniji bolj izjema kot pravilo. Tudi lani so po njegovih podatkih medijske hiše odpustile več pogodbih so-delavcev kot redno zaposlenih.

Zaradi kadrovskih odločitev novega vodstva vre tudi na javni televiziji TV Slovenija, kjer za zdaj redno zaposleni novinarjev sicer še ne odpuščajo. Da izvaja sporne kadrovske in programske odločitev, je v tem tednu vodstvu TV Slovenija očitalo Društvo novinarjev Slovenije (DNS), naj-

veče panožno združenje novinarjev.

Po mnenju DNS bi vodstvo TV Slovenija moralo javnost obvestiti, zakaj Aščič ne bo več vodila osrednjega TV Dnevnika, Helena Milinković pa informativne oddaje Globus. Enako kot drugi voditelji in novinarji javne televizije, ki so bili premesčeni na nova delovna mesta, sta Aščičeva in Milinkovičeva za te spremembe izvedeli pozno in brez obrazložitev. Na enak način so širje honorarni so-delavci informativnega TV programa izvedeli, da jim RTV ne namerava več po-daljšati pogodbe, še trdijo v DNS.

V četrtek so obtožbe novinarskega društva zavrnili generalni direktor RTV Marko Filli, direktorica TV Slovenija Ljarka Buzilj in urednica informativnega programa televizije Jadranka Rebernik. Zatrdirili so, da ne izvajajo kadrovskih čistk, da na njihove odločitve ne vpliva politika, da imajo prednost redno zaposleni, saj morajo varčevati, ker imajo letos za delovanje na voljo več kot 4 milijone evrov manj kot lani. Marko Filli je DNS še okrcal, da je objavilo neprverjene informacije. »POMEMBNO JE, DA O ZADEVAH PIŠEMO TOČNO IN KOREKTNO,« je povedal.

»Dosej so naklade padale zaradi manjšega povpraševanja, ki je bilo posledica upadanja kupne moči in politično motiviranih zamenjav v uredništvi, politika rezanja stroškov pa bo dodatno pospešila še padanje naklad zaradi slabše ponudbe informacij,« svari Iztok Jurančič. Kakovost informacij, ki jih ponujajo bralcem in gledalcem, za lastnike časopisnih hiš in vodilne na javni RTV že dolgo ni več pomembna. Njihov edini cilj je iz časopisnih hiš še potegniti, kar je ostalo, in vnesto služiti botrom v politiki in interesnih skupinah.

TA TEDEN

EDINOST
GLASNIK POLITIČNEGA FRONTNA JAVNOSTI ZA PRIMORSKO

PRED 100 LETI

Italijanski ministrski predsednik Salandra trdi, da je italijanska kultura stara celih pet tisoč let. »Patetično!« Nato je še ironiziral nemško kulturo, ki da obstoji še le dva tisoč let. V Siciliji se nahaja mesto Taormina - raj Italije. Glavna ulica tega mesta ne kaže ravno največje čistosti, a stranske ulice so naravnost zabarikadirane po nesnagi.

In to je Italija. V Evropi se nahaja dežela, v kateri ljudstvo žuga zdravnikom, da jih pobije, ko jih ti ljudje hočejo rešiti epidemije, kjer se zdravstvene naredbe morajo izvajati z oboroženo silo, kjer praznoverje naravnost despotski vlada. Ta dežela je Italija! Je neka dežela v Evropi, ki je leta 1911 štela okoli 36 milijonov prebivalcev in je bilo de tih 29 milijonov v starosti nad 6 let. Od teh jih je znalo le 18 milijonov citati in pisati, a ostali - 37 odstotkov - so bili popolni analfabeti. V Siciliji sloni kultura na 58 odstotkih analfabetov. V Nemčiji prihaja na 10.000 prebivalcev še 1 analfabet. Je dežela, v kateri obstoje poleg narodne vlaude tudi tajne družbe, ki se imenujejo »Mafia«, »Camora«, »Teppe« in slično. Te družbe stoje v zvezi z vsemi komu-

nalnimi upravami ter onemogočajo vse vladne reforme. Če so oblasti začele preganjati kakega teh »malviventov«, potem pošilja krajni sodnik stvar v bližnje mesto, kjer naj razpravlja o njej. To je Italija!

Je dežela, kjer vlada odkrita korupcija na taki stopnji, da je bil za časa škandala z »Banco Romano« naslov »commendatore« v označenje sramote; dežela, v kateri se sklicuje ves parlament radi enega anonimnega misterijoznega pisma, v kateri zapirajo ministre radi navadne goljufije, pak se ti potem vračajo v parlament; v kateri kak pesnik spekulira s svojimi literarnimi uspehi kakor se dela to v trgovini, ki ga narod sovraži radi njegove moralne pokvarjenosti, ki mora bežati črez mejo, a se potem враča kot Titej, ne sple in garjev, marveč pokonci, ponosno, kot oseba, ki je zadojena z najplemenitejimi čustvi. To je Italija! Nemški pesnik Rihard Dehmel, ki mu je 50 let, ni govoril nikakih govorov, marveč je povsem mirno odšel v boj kot preprost vojak. To je italijanska civilizacija, ki je 3000 let stara nego nemška!«

TA TEDEN


PRIMORSKI DNEVNIK
GLASNIK OSVOBOŽDILNE FRONTNE SVOBODNEGA TRBAŠKEGA OBZIRJA

PRED 50 LETI

Sežanski občinski praznik je tokrat uspel zelo dobro. »Praznik so letos posvetili dvajseti obletnici osvoboditve. Osrednje proslave so bile v Hrpeljah, kjer je zjutraj najprej zasedala občinska skupščina. Njen predsednik Zadnik je v slavnostnem govoru povedal nekaj zanimivih podatkov o razvoju sežanske komune. Prvi začetki segajo prav na dan, ki ga Sežanci slave kot občinski praznik, to je 28. avgust 1941. Takrat je znani primorski borec Arvin Dougan pripeljal četico partizanov v Gornjo Branico ter razširil upor proti okupatorju na sežanskem Krasu. Žrtev je bilo veliko, saj je okrog 1300 prebivalcev sedanje sežanske komune izgubilo življenje. Razen tega je okupator popolnoma požgal vasi. Po osvoboditvi so v komuni najprej obnovili požgane domove, nato pa so začeli sistematično vlagati v gospodarski razvoj. Pred vojno je bilo na primer zaposlenih na Sežanskem nekaj sto ljudi, zdaj pa jih je že 6300. Sežana sama ima več tovarn, prav tako pa imajo manjša podjetja tudi Senožeče, Komen, Divača in drugi kraji.«

TA TEDEN

Na slavnostni seji občinske skupščine so nadalje sprejeli sklep o preimenovanju ene izmed novejših ulic v Ulico Frana Segulina. Segulin je bil komandir čete druge prekomorske brigade in je padel v zaključnih bojih za Mostar. Doma je bil iz vasi Slope pri Hrpeljah. Otvorili so tudi novo šolo v Hrpeljah, ta predstavlja za vsakega, ki si jo ogleda, pravo presenečenje. V tej malo vasici bo zdaj omogočen kvalitetni pouk mladine iz bližnjih in daljnjih zaselkov, kjer so zdaj delovali tako imenovane podružniške šole. Učilnice nove šole so najssodnejše opremljene, uredili so vrsto kabinetov, mlečno kuhinjo, garderober in druge sanitarije, telovadnico in več igrišč. Nova šola bo v ponos vsej Primorske! Tako za otvoritvijo šole so odkrili spominsko ploščo 44 padlim partizanom in žrtvam fašističnega nasilja s področja Hrpelj. Množica je z enominutnim molkom počastila njihov spomin, predstavnik organizacije Zvezbe borcev pa se je v krajšem nagovoru dotaknil njihovih žrtev, da lahko ti kraji danes živijo svobodno življenje.«

TA TEDEN

PRED 100 LETI



HRPELJE-KOZINA - Občinski praznik

Miha Jezeršek dabitnik občinske zlate plakete



Dobitnik zlate plakete Občine Hrpelje - Kozina Miha Jezeršek

OK

HRPELJE-KOZINA - Letos je Občina Hrpelje-Kozina, kjer v 39 naseljih na območju Brkinov, Čičarje in Malega Krša (na 195 km² površine) prebiva 4.100 prebivalcev, 20. letnico delovanja praznovala na drugem občinskem prazniku. Na prazniku so se posebej spomnili na prvo odprto mesto, ki so jo izvedli 7. septembra 1981 s sosednjo občino Dolino in takratnim županom Edvinom Švabom, ki je bil poleg sedanjega dolinskega župana Sandyja Kluna, državnega poslanca Tilna Božiča in županov sosednjih ter popratenih občin med posebnimi gosti četrtkove slavnostne seje občinskega sveta Občine Hrpelje-Kozina.

Na slavnostni seji so se spomnili prve pobude Odprte meje 7. septembra 1981, ko sta si segla v Botaču v roke takratnega župana Švab in Boris Bernetič, takratni predsednik velike sežanske občine in lanskoletni prejemnik najvišjega občinskega priznanja Občine Hrpelje-Kozina. Prav ta pomnik je Občina Hrpelje-Kozina, ki letos praznuje 20-letnico delovanja, izbrala za svoj občinski praznik kot spomin na dogodek, ki je povezel zgodovino s sedanostjo, tradicijo z novostmi in ljudi s prostorom. Tako občinski praznik ni le spomin, ampak tudi opomin na pomen združevanja, svobode, miru, priateljstva in spoštovanja človekovih pravic.

Nova županja Saša Likavec Svetelšek je najvišje občinsko priznanje - zlato plaketo, ki jo je lani prejel pobudnik Odprte meje Boris Bernetič, podelila Mihi Jezeršku za izjemno delo na področju prosvete, vzgoje in izobraževanja, dolgoletnemu ravnatelju domače šole in ustanovitelju in dolgoletnemu predsedniku domačega Rokometnega kluba Jadran. V obdobju nedeljanje sežanske občine je bil vrsto let predsednik Občinske izobraževalne skupnosti. Najbolj je prepoznan po svojem delu in izjemnem prispevku k razvoju športa. Bil je med pobudniki in ustanovitelji Rokometnega kluba Jadran, ki ga je vodil kar 38 let. Za svoje delo je prejel številna priznanja, med drugimi tudi Red zasluga za ljudstvo.

Priznanja Občine Hrpelje-Kozina so prejeli: Brkinska godba 2000 (15 let delovanja), Rokometno društvo Jadran 2000 (50 let), Nogometni klub Jadran (90 let), Lovske družine Videž, Kozina, Slavnik Materija in Žabnik Obrov (60 let), Jamarsko društvo Dimnica Koper, (50 let), Območna razvojna agencija Krasa in Brkinov (10 let) ter Športno, kulturno in turistično društvo Zveza Ociča (15 let). Zahvale pa so šle v roke: ambasadorju občine Francu Jelušiču, raziskovalcu zgodovine Vladimirju Gerželju, prostovoljcu Branku Grahogni, zdravstveni delavki Vlasti Vatovec

HRUŠICA - Jutri Koncert ob 20-letnici Hrušičkih fantov

HRUŠICA - Ob 20-letnici delovanja in izidu nove dvojne plošče prireja pevska skupina Hrušički fanti jubilejni koncert, ki bo v nedeljo, 6. septembra, ob 16. uri ob vaškem domu v Hrušici. Poleg Hrušičkih fantov bodo na koncertu nastopili: operni pevec Marko Kobal in citrar Tomaž Plahutnik, kantavtor Aleš Hadalin, otroški pevski zbor Osnovne šole Podgrad, goodalni kvartet Glasbene šole Ilirska Bistrica, Gregor Volk, trio Volk Folk, istrska etno skupina Vruja in Rudi Bučar.

Koncert bo ob vsakem vremenu, vstopnine ne bo. Prireditev je omogočila občina Ilirska Bistrica.

OK



Šport

Ulica dei Montecchi 6
tel. 040 7786350
faks 040 7786339
sport@primorski.eu



Sobota, 5. septembra 2015

17



Aru zadržal vodstvo

ZARAGOZA - Fabio Aru je na španski Vuelti brez težav zadržal rdečo majico vodilnega. Kolesarji Astane so ves čas 178 km dolge 13. etape nadzorovali potek dirke in varno pripeljali Aruju do cilja. Etapo je sicer osvojil portugalski kolesar Nelson Oliveira. Arujevi tekmaci so varčevali z močmi pred današnjim Vsi trije so hranili moči za današnjo najdaljšo etapo (215 km) z 18 km dolgim vzponom na Fuent del Chivo, ki ima povprečni naklon 5,5 odstotkov.



VN Italije pod vprašajem

MONZA - Hladna prha za prireditelje jutrišnje dirke formule 1 v Monzi. Šef avtomobilističnega cirkusa Bernie Ecclestone je dejal, da je obnova pogodbe, ki s prireditelji v Italiji zapade po dirki prihodnjega leta, zelo malo verjetna. Razlika med ponudbo organizatorjev in pričakovanji Ecclestona znaša, kot kaže, deset milijonov evrov. Ecclestone bo jutri na dirki srečal tudi premiera Renzija, ki je pred dnevi dejal, da simboli štejejo več kot denar. A Ecclestone ni romantik.

KOŠARKA - Danes začetek evropskega prvenstva v štirih državah

Favorit je Francija

Odstevanje se je zaključilo. Danes se začenja najvažnejši košarkarski dogodek leta, ki bo v prihodnosti še bolj težko pričakovati, saj bodo od zdaj naprej EuroBasket prirejali vsaka štiri leta, ne pa vsake dve leti, kot se je dogajalo do sedaj. Prav zaradi tega se je na letošnje prvenstvo večina reprezentanc predstavila v (skoraj) popolni postavi, tako da bo spektakel zagotovljen. Zanimiv je tudi inovativni sistem tekmovanja, saj bodo potekale tekme predtekmovnih skupin v štirih različnih državah (tekme bodo v Berlinu, Zagrebu, Rigi in Montpellieru), sklepni del tekmovanja pa bo na sporedu v mestu Lille. Organizatorji so verjetno izbrali najboljše prizorišče za zaključni del EuroBasketa - potem ko bi moral tekmovanje sprva potekati v Ukraini -, saj vlada v Lillu, največjem mestu v severni Franciji, in v njegovih bližnjih okolicah, veliko zanimalje za košarko.

Naj povemo, da je tam kar 40.000 registriranih košarkarskih igralcev, kar 260 tamkajšnjih klubov pa je včlanjenih v francosko košarkarsko zvezo. Prav zaradi omenjenega košarkarskega navdušenja bodo finalne tekme potekale na nogometnem stadionu, ki so ga preuredili v košarkarsko arenino in lahko gosti približno 27.000 gledalcev, kar pomeni, da si bo letošnji finale EuroBasketa v živo lahko ogledalo dvakrat toliko gledalcev v primerjavi s prejšnjim finalom v ljubljanski arenini Stožice pred dvema letoma.

Pred sklepnim delom tekmovanja, ki bo na sporedu v Lillu, se bodo morale reprezentance pomeriti v štirih zahtevnih predtekmovnih skupinah, tekme pa bodo v Zagrebu, Rigi, Berlinu in v Montpellieru. V vsaki skupini bo nastopilo šest ekip, v sklepni del tekmovanja pa se bodo uvrstila le najboljša štiri moštva. V preteklih tednih smo podrobno analizirali vsako posamezno skupino, sedaj pa se bomo osredotočili na morebitne pare v osmini finala, ki bo na sporedu 12. in 13. septembra.

Če začnemo pri Italiji, se bodo morali Pianigianijski varovanci izogibati končnemu četrtemu mestu, saj bi v tem primeru že v osmini finala lahko naleteli na zelo težko premostljivo oviro, kot je Francija, ki bo najverjetnejše prva v skupini A. Tudi Slovenci se bodo morali izogniti četrtemu mestu, saj bi v tem primeru najverjetnejše naleteli na Litvo, medtem ko bi ji prva tri mesta omogočila relativno lažji razpored. Uvrstitev (vsaj) v četrtni finale naj bi bila namreč za obe reprezentanci imperativ, saj - ne glede na izid četrtnfinalnega srečanja - se bosta tako reprezentanci lahko potegovali za končno sedmo mesto, ki vodi v predkvalifikacijski turnir za olimpijske igre, s katerim bi tako Slovenija kot Italija zagotovo izpolnila minimalni cilj. Vsekakor v osmini finala bo najbolj trda predla ekipam skupine A (Rusija, Bosna in Hercegovina, Francija, Finska, Poljska, Izrael), saj se bodo križale s primi štirimi moštvi skupine B, t.i. »skupine smrti« (Turčija, Španija, Srbija, Italija, Nemčija in Islandija). Nekoliko manj zahtevno pot bodo verjetno imele ekipe skupine C (Nizozemska, Grčija, Hrvaška, Slovenija, Makedonija, Gruzija) in D (Estonija, Latvija, Litva, Ukrajina, Belgija, Češka), čeprav dobro vemo, da je na tovrstnih tekmovanjih vsak najmanjši spodrlsjaj ali pa slab strelski večer lahko usoden.



Slovenija in Italija se morata v predtekmovanju predvsem izogniti četrtemu mestu

FOTODAM@N

Kaj pa o favoritu za končno zmago na letošnjem EuroBasketu? Mednarodna košarkarska zveza FIBA je izdala - za zamejske navijače zelo optimistično - leštico, po kateri naj bi vlogo glavnega favorita za končni naslov odigravala Francija, nato pa je med kandidati za končno zmago uvrstila Srbijo, Hrvaško, Španijo, Slovenijo in Italijo, medtem ko so športne stavnice - včasih najbolj zanesljivi viri za tovrstne informacije, saj so v igri ekonomski interesi - nekoliko drugačnega mnenja. Če pogledamo kvote priznane britanske športne stavnice Williamhill, je Francija favorit, saj je njena kvota 3.25, za njo pa je Španija (4.00), na stopničkah pa je še Srbija (7.50). Mednarodna košarkarska zveza je očitno pozabila na potencial Litve, ki jo tako Williamhill kot Bwin uvrščata na četrto mesto s kvoto 9.00. Na petem mestu je Grčija (12.00), nato pa Italija (14.00). Omenjene reprezentance naj bi bile edine res v igri za končno zmago, saj omogoča končna zmaga Hrvaške, Rusije ali Slovenije kar 26-kratno pomnožitev vloženega denarja. Če pa je kdo ljubitelj velikega tveganja, lahko stavi tudi na Bosno in Hercegovino. Končna zmaga čete Duška Ivanovića vam bo vloženo vsoto pomnožila za kar 501 krat, a verjetno se pri tem ne splača vložiti niti evra, predvsem z ozirom na kakovost ostalih reprezentanc.

Albert Vonsina

ja, da so njihova pričakovanja nerealna, tudi pred današnjo tekmo, ki se bo začela ob 20.45 pravi, da bi bil zadovoljen s točko. »Vemo, da nam ne bo lahko. Poskusili se bomo predstaviti v najboljši luči in iztržiti pozitiven rezultat,« je pred tekmo dejal Katanec.

»Positiven rezultat bo ob takšni reprezentanci, kot je Švica, tudi točka. Švica je reprezentanca, ki jo zelo spoštujem, po moje je ena močnejših reprezentanc v Evropi. Druge izbrane vrste se spremnijo, njihova se malo. Nimajo več najmlajših igralcev, dolga leta so skupaj, tako da bo točka zelo pozitiven rezultat. Ta pa pride na takšen ali drugačen način. Tudi na prvi tekmi se je videlo, da tisti, ki igra lepsi in boljši nogomet na oku, ne nujno zmaga, upam, da bo jutri tako,« je še povedal slovenski selektor.

Kako pa komentira švicarske izjave, da si želijo in pričakujejo zmago z dvema zadetkom razlike, s čimer bi si praktično zagotovili drugo mesto v skupini? »Želijo si, igrajo doma, kar je popolnoma normalno. Mi pa bomo

NOGOMET - Danes v Baslu ključna tekma kvalifikacij za EP proti Švici

Katanec bi bil zadovoljen s točko

Nogometna zveza Slovenije selektorju že ponudila podaljšanje pogodbe, a marsikaj bo odvisno od drevišnjega izida

SKUPINA E

Dane: Estonija - Litva, San Marino - Anglija, Švica - Slovenija (20.45)

	Anglija	6	6	0	0	18:3	18
Svica	6	4	0	2	3:4	12	
Slovenija	6	3	0	3	12:7	9	
Estonija	6	2	1	3	3:5	7	
Litva		6	2	0	2	4	
4:12	6						
San Marino	6	0	1	5	0:19	1	
PRIHODNI KROG (8.9.):	Anglija - Švica, Litva - San Marino, Slovenija - Estonija (20.45).						



Srečko Katanec

ANSA

skušali njihove namere preprečiti. Tudi njihovi štoperiji niso stoddostni, kar gotovo skrbi švicarskega selektorja. Ampak vemo, kaj se dogaja z njihovimi igralci, jutri je na sporedu teh 90 minut, kaj se bo zgodilo, pa bomo videli po tekmi. Želimo si igrati dober nogomet,« je še povedal Katanec.

Ta bo na zelenico od uvodne minute bržcas poslal naslednje igralce: Samir Handanović, Andraž Struna, Branko Ilić, Boštjan Cesar, Bojan Jokić, Davor Stevanović, Jasmin Kurtić, Kevin Kampl, Valter Birska, Josip Iličić in Milivoje Novaković.

Švicariji, doslej so prodali 25.000 vstopnic za tekmo na stadionu s kapaciteto 37.500, v prodaji pa bodo še na dan tekme, na drugi strani so tudi zelo motivirani, saj bi jim - tako kot Slovencem - zmagala pomenila velik korak k uvrstitvi na prvenstvo stare celine, ki ga bo prihodnje leto gostila Baslu sosednja Francija.

Sinočnji izidi

Skupina D: Gruzija - Škotska 1:0 (1:0), Nemčija - Poljska 3:1 (2:1), Gibraltar - Irska 0:4 (0:1).

Skupina F: Ferski otoki - Severna Irska 1:3 (1:1), Grčija - Finska 0:1 (0:0), Madžarska - Romunija 0:0.

Skupina I: Danska - Albanija 0:0, Srbija - Armenija 2:0 (1:0).

UNDER 21 - Kvalifikacije za EP: Slovenija - Litva 3:0 (1:0).



KOLE SARSTVO - 15. prireditev Granfondo d'Europa

Pet klubov združilo moči in pripravilo pester spored dogodkov

Danes se bo v Trstu začela 15. kolesarska prireditev Granfondo d'Europa, v okviru katere bo potekal tudi mednarodni kolesarski Maraton prijateljstva Ljubljana - Lonjer (Trst). Ta bo doživel 22. izdajo, drugo leto zapored pa bo potekal v sodelovanju z organizatorji Granfonda d'Europa. Mednarodni kolesarski maraton, ki bo jutri in je namenjen rekreativnim kolesarjem, je na včerajšnji predstavitevi kolesarske prireditve napovedal odbornik lonjerskega kolesarskega kluba Adria Radivoj Pečar, ki je obljubil kakovostno kolesarsko dirko na 100 kilometrov dolgi trasi, ki bo s Kongresnega trga v Ljubljani peljala mimo Vrhniko, Logatca, Postojne, Senožeč, Opčin in Padrič do Lomjera. Pečar je pohvalil organizatorje kolesarske prireditve Granfondo d'Europa, saj se je prvič letos zgodilo, da je moči združilo pet večjih tržaških kolesarskih klubov in pripravilo pester program dogodkov, ki bodo potekali med 5. in 13. septembrom.

AVTOBUS ZSŠDI Mitja Emili v Mugello z navijači

Motorističnem navdušencem, navijačem in prijateljem prošekega motorista Mitja Emili se med 25. in 27. septembrom ponuja enkratna priložnost, in sicer dvodnevni avtobusni izlet v toskanski Mugello, kjer se bo odvijal sklepni del prvenstva Michelin Power Cup 600 cc.

Emili v skupnem števku vodi s 35 točkami prednosti pred najbližnjim zasledovalcem Stefanom Manierom, v Mugello pa bosta na sporedu dve dirki in torej dvakratni izkupiček točk. Emili je po odličnem prvem delu sezone na svoji Honda 600 cc nespojen favorit, prav gosto pa večja prisotnost navijačev in prijateljev lahko prispeva h lažji poti do končne zmage. Emili si sicer večjega obiska in navijanja navijačev spominja iz neke dirki na Grobniku, prvič pa mu bo sledila tako obširna skupina.

Emiliju je na pomoč priskočil tudi ZSŠDI (proseški dirkač je njegov športni ambasador), ki je sprejel zamisel Emilijevega prijatelja Luke Švaba. Ta se je pred časom oglasil pri predsedniku Peterlinu in postavil temelje zamisli, ki je napoled zagledala luč.

Mesta na avtobusu z grafikami ZSŠDI in uspešnimi športniki na karoseriji se te dni že polnijo. Trenutno jih pobudniki toskanske odprave beležijo med 20 in 30. Kot rečeno pa bodo na dvodnevni toskanski izkušnji sledili kar dvema Emilijevima dirkama, hkrati pa celotnemu tekmovalnemu programu vikenda. Zagotovljeni bosta hrana in pijača, udeleženci pa za prenočitev izbirajo med postavitvijo šotorja kar na kampu ob proggi ali med udobnejšo namestitvijo v bližnjih hotelih. Udeleženci pa naj bi za prevoz, vstopnico in pogostitev odsteli nekaj manj kot petdeset evrov. Obeta se tudi tisk priložnostne majčke.

Kdor bi se še rad pridružil odpravi, naj se prijavi na tel. št. 3485861205 (Luka) ali piše na info@nebojsegam.com. (mar)

Predsednik Granfonda d'Europa Paolo Giberna je v družbi občinskega odbornika Edija Krausa izpostavil kar nekaj novosti, ki so značilne za letošnji kolesarski praznik, na katerem se bodo lahko pomerile vse generacije - mladi, starejši in družine. Športna prireditev se bo začela danes ob 10. uri s prvo žensko kolesarsko dirko, in sicer na trasi Barkovlje - Sesljan - Barkovlje. Popoldne (ob 14.30) se bo dogajanje preselilo v nakupovalno središče Montedoru Freetime.

Jutri ob 10. uri (tudi v primeru slabega vremena) bo s Kongresnega trga v Ljubljani startal 22. Maraton prijateljstva, ki ga skupaj z lonjerskim klubom Adria pripravlja ljubljansko kolesarsko društvo Rog.

Letošnji Granfondo d'Europa se bo nadaljeval v petek, 11. septembra, ko bodo na nabrežju okrog Postaje Rogers pripravili prvo izdajo kolesarske dirke Ursus Fixed, ki jo prireja društvo SC Gentlemen in na kateri se bodo pomerili zanesnjaki, ki obojujejo kolesa brez zavor in prestav. Ti kolesarji se bodo pomerili v 25 krogih, en krog bo dolg en kilometr. V soboto, 12. septembra, bo na vrsti 11-kilometrski gorski kronometer, čigar start (ob 14. uri) bo v bližini nakupovalnega centra Giulia, cilj pa pri Ferligih. Istega dne ob 15.30 bo v nakupovalnem centru Giulia potekala prireditev za otroke, v okviru katere bodo kolesarski zanesnjaki otrokom približali šport. V nedeljo, 13. septembra, bo na programu veliki finale športne prireditve Granfondo d'Europa - 120 km dolga dirka Ca stelli, ki bo startala z Velikega trga v Trstu ob 8.30 in šla po poteh, kjer se nahajajo najpomembnejši gradovi naše regije. Cilj bo v Miramarskem gradu, nagrajevanje in pasta party pa bosta potekala v tržaškem železniškem muzeju. Organizatorji pričakujejo okrog 400 kolesarjev z vseh končev Italije, ki so tudi člani Italijanske kolesarske zveze.

Za konec še nekaj informacij za južni Maraton prijateljstva: zbirališče za odhod v Ljubljano je pri kamnolomih nad Lonjerom ob 7. uri (avtobus s prikolico za kolesa). Prijave na kolesarski maraton zbirajo kolesarski klub Adria, in sicer na e-naslovu kkadria@gmail.com ali na telefonskih številkah 3356140379 in 3338657309. (sc)

Jutrišnji 22. maraton prijateljstva, ki ga organizira KK Adria (posnetek z lanske pogostote v Lonjerju), je ena osrednjih pobud prireditve Granfondo d'Europa

FOTODAMJ@N



Od leve Radivoj Pečar, Edi Kraus in Paolo Giberna

FOTODAMJ@N

Ruzzier 3. v Remanzaccu

Preteklo nedeljo se je v Remanzaccu blizu Čedada odvijala tretja od petih mednarodnih tekem veljavnih za letošnjo Trofejo v hitri hoji Racewalk Five Races. Na njej je nastopil tudi lonjerski hitrohodec Fabio Ruzzier, ki je na razdalji 5 km z letos najboljšim časom 25:45, kljub hudi vročini in sopari, nepričakovano zasedel dobro 3. mesto med 15 tekmovalci (vsi kreplko mlajši od njega). Odlično so se nato izkazali še njegovi varovanci iz Slovenije, saj je na najkrajši razdalji 500m za pionirske kategorije U10 v moški konkurenčni zmagal Andrej Brulc, medtem ko je bila v ženski konkurenčni Nina Čaćić druga, Saška Milenović pa četrta. Med pionirji U12, ki so startali na 1km dolgi proggi je Matija Brulc suvereno zmagal, medtem ko je bila v ženski konkurenčni najboljša Tamara Reicht (AD Štajerska). Med pionirkami U16, ki so se spoprijele na razdalji 3 km je Eva Čanadi zasedla 3 mesto, med mlajšimi mladinci, ki so tako kot člani startali na razdalji 5km, pa je zmagal Anže Tešnovnik (MASS Ljubljana).

IN LINE HOKEJ - Za Polet Kwins druga sezona v najvišji ligi

Po dolgem času s tujcem

Za openske konje bo igral tudi Blaž Dakskobler iz Tolmina - Letos si lahko obetajo boljšo uvrstitev



Trener Dejan Rusanov

Garnituro so dopolnili tudi z nekaterimi mladinci iz skupne ekipe z videmsko Buio.

Pod vodstvom potrjenega trenerja Dejana Rusanova trenirajo openski konji že od 1. avgusta. Bazične priprave so spravili pod streho do velikega šmarna, zdaj že veliko vadijo na rollerjih. Med sezono bodo imeli tri treninge na teden, a bodo najbrž daljši.

Težava, s katero bi se lahko soočili, predstavlja Pikelc, kjer naj bi pred koncem dela začeli z deli za dokončno obnovno velikega kotalkališča. Če ne bodo pridobili dovoljenja za igranje za zaprtimi vrati, se bodo morali preseliti drugam. Primerni za in line hokej sta le stara športna palača na Čarboli in dvorana v Ul. Boegan pri sv. Ivanu. Prvenstvo se bo začelo 3. oktobra. (ak)

Spored 1. kroga: Cittadella - Diavoli Vicenza, Milano Quanta - Polet Trieste, Molinese - Asiago Vipers, Sportleale Monleale - Cus Verona, Ghosts Padova - Libertas Forlì.

NOGOMET Pozor na spremembe urnikov tekem

Nekateri klubi so spremeniли uro igranja današnjih in jutrišnjih nogometnih pokalnih tekem. Sovodnje bodo v okviru deželnega pokala 1. amaterske lige danes gostovale v Krminu. Začetek tekme bo ob 17.30. Na prvi tekmi sta si ekipi v Sovodnjah razdelili izkupiček (1:1). Do sprememb je prišlo tudi v 2. AL. Gropajsko-padriška Gaja bo domačo tekmo proti Audaxu Sanrocchese igrala jutri ob 20.30 na proseški Rouni. (jng)

DANES

Državni pokal

Elitna liga

Cordenons - Kras Repen (18.00)
Sanvitese - Vesna (18.00)

Promocijska liga

Fiume Veneto Bannia - Primorec (18.30),
Pravisdomini - Juventina (19.30)

Deželni pokal 1. AL

Cormonese - Sovodnje (17.30)
Mladost - Terzo (18.00 v Romjunu)

JUTRI

Deželni pokal 1. AL

Torreane - Breg (17.00 v Podbonescu)

Deželni pokal 2. AL

Azzurra - Primorje (17.00)
Gaja - Audax (20.30 na Rouni na Prosek).

primorski_sport



Obvestila

KOLE SARSKI KLUB ADRIA vabi na 22. netekmovalni Maraton Prijateljstva Ljubljana - Trst v nedeljo, 6. septembra 2015 s startom ob 9.30 s Kongresnega trga v Ljubljani.

Organiziran je tudi avtobusni prevoz za udeležence in kolesa z odhodom ob 7. uri na Bazovski cesti nad Lonjerjem. Na razpolago je še nekaj mest za prevoz. Več informacij na telefonski številki 335 6140379 (Radi)

NOGOMETNA SEKCIJA AŠD BREG sporoča, da se bodo treningi za letnike 2005 do 2009 začeli v torek, 8. septembra ob 16.30, v občinskem športnem centru Silvana Klabinu v Dolini. Informacije: 040227044 (po 20. uri).

GIMNASTIČNI ODSEK ŠZ BOR sporoča, da se začela nova sezona ritmične gimnastike. Urniki: treningi na stadionu 1. maj za predšolske otroke bodo potekali ob torkih in petkih 16.30-17.30; za osnovnošolce ob torkih 16.30-17.30 in petkih 17.30-18.30. Prvi trening bo v torek, 15. septembra. Treningi na Opčinah (telovadnica OŠ Bevk) bodo potekali za predšolske otroke ob sredah 16.30-17.30 in za osnovnošolce ob sredah 17.30-18.30. Prvi trening bo v sredo, 16. septembra. Informacije na tel. 04051377.

AŠD POLET, ženska košarkarska sekacija vabi na mesec odprtih vrat. Dekleta, ki želijo poskusiti igranje košarke, se lahko pridružijo treningom, ki so začeli 24. avgusta. Za informacije in urnike poklicite na tel. 3382839807 (Marina).

AŠD SOKOL organizira tečaj minivolley-ja za punčke letnikov 2007/08/09 in tečaj odbojke under 12 za dekleta rojenih v letu 2004. Prvo srečanje obeh skupin bo v nabrežinski telovadnici 16.9 ob 17.45.

NOGOMETNA ŠOLA NK KRAS obvešča, da bo prvi trening za začetnike 2003-2004 v ponedeljek, 7. septembra, ob 17.00, za cicibane 2005-2006-2007 v sredo, 9. septembra, ob 16.00 in za mlajše cicibane 2008-2009-2010 v četrtek, 10. septembra, ob 16.30. Na nogometnem igrišču v Repnu. Info na tel. 040-2171044 (tajništvo) ali nkkras@gmail.com.

NK KRAS organizira Open Day, danes, 5. septembra, ob 14.00 na nogometnem igrišču v Repnu. Prireditev je namenjena vsem otrokom, ki želijo preizkusiti nogomet in so rojeni od leta 2003 do 2010. Informacije po tel. 040-2171044 (tajništvo) ali nkkras@gmail.com.

TENIŠKA SEKCIJA pri AŠZ Gaja organizira ponedeljek, 7. septembra, kot uvod v novo vadbeno sezono tridnevni začetniški in nadaljevalni tečaj za osnovnošolce in srednješolce. Pojasnila in prijave sprejema Mara na tel. št. 3898003486.

**RAI3bis**

SLOVENSKI PROGRAM - Na kanalu 103
18.40 Čezmejna Tv: Primorska kronika
20.30 Deželni Tv dnevnik, sledita Utrip evangelija in Čezmejna Tv: Dnevnik Slo 1

RAI1

7.00 8.00, 9.00, 13.30, 17.00, 20.00 Dnevnik, vreme in šport **7.05** Overland **8.25** 17.45 Passaggio a Nord-Ovest **9.05** Top – Tutto quanto fa tendenza **9.55** I giganti **10.25** Line Verde Orizzonti Estate **11.25** Fuori luogo **12.25** Linea Verde Estate di sabato **14.00** Linea Blu **15.20** Nad.: Legami **17.15** A Sua immagine **18.50** Igra: Reazione a catena **20.35** TecheTecheTè **21.20** Emozioni... pensieri e parole

RAI2

6.30 Nautilus **7.00** Nad.: The McCarthys **7.20** Nad.: Due uomini e mezzo **8.00** Serija: Lassie **8.40** Sulla Via di Damasco **9.15** Serija: Heartland **10.00** Serija: La nave dei sogni **11.20** Serija: Il nostro amico Kalle **12.10** Serija: La nostra amica Robbie **13.00** 18.00, 20.30, 23.30 Dnevnik **13.30** Avtomobilizem: Formula 1, VN Italije, kvalifikacije **15.30** Serija: Squadra Speciale Colonia **16.30** Serija: Squadra Speciale Stoccarda **17.15** Serija: Squadra Speciale Lipsia **18.05** Serija: Sea Patrol **18.50** Serija: Squadra Speciale Cobra 11



21.05 Film: I segreti non riposano in pace (triler) **22.40** Serija: Senza traccia **23.45** Rubrike

RAI3

7.15 Europa in 4D **8.05** La Mostra del Cinema di Venezia 1932 - 1953 **9.00** Film: Signorina (kom.) **10.30** Film: Maruzzella (kom.) **12.00** 14.00, 18.55, 23.20 Dnevnik, vreme in šport **12.15** Rubrike **14.55** Dok. film: One Life **16.15** Geo Magazine **16.45** Film: L'ispettore Gadget 2 (kom.) **18.05** Nad.: Doc Martin **20.00** Blob **20.15** Superstoria **21.00** Nad.: Generation War **23.40** Un giorno in pretura

RAI4

13.55 Film: Navigator (zf) **15.30** Continuum **16.20** Atlantis **17.55** Novice **18.00** Once Upon a Time in Wonderland **19.35** Resurrezione **21.10** Scandal **22.45** Film: Sex List – Omicidio a tre (triler)

RAI5

14.15 La Terra vista dal cielo **14.50** I due oceani del Sudafrica **15.55** Cinque buoni motivi **16.00** Gledališče: Ondine **18.35** Novice **18.40** Cronache degli angeli **19.40** I tesori perduti di Kabul **20.40** Vi racconto un romanzo **21.15** Gledališče: Il nipote di Rameau **22.40** RomaEuropaFestival – Carmen di Dada Masilo

RAI MOVIE

13.40 Film: The Lincoln Lawyer (krim., '11, i. M. McConaughey) **15.50** Film: Matrimoni e altri disastri (kom.) **17.25** Novice **17.30** Film: Ritorno a Tamakwa (kom.) **19.20** Film: I soliti ignoti (kom., It., '58) **21.15** Film: Piedone d'Egitto (pust., It., '80, i. B. Spencer) **23.15** Venezia Daily



23.30 Film: Bellas mariposas (dram.)

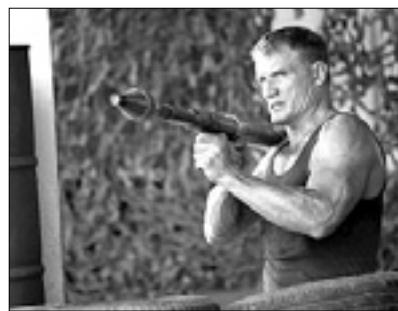
RAI PREMIUM

13.45 Nad.: Il coraggio di una donna – Rosella **15.55** Aktualno: Anica – Appuntamento al cinema **16.00** Nad.: Orgoglio

17.50 Novice **17.55** Nad.: Giorni da leone **19.40** Nad.: Lui & lei **21.20** Nad.: Il ritorno di Ulisse **23.25** Nad.: Terra ribelle

RETE4

7.15 Media Shopping **8.05** Nad.: Casa Vianello **8.40** Film: Angela (dram.) **10.45** Ricette all'italiana **11.30** 18.55 Dnevnik in vreme **12.00** Serija: Detective in corsia **13.00** Serija: La signora in giallo **14.00** Lo sportello di Forum **15.30** Ieri e oggi in Tv **15.50** Nad.: Monk **16.50** Nad.: Poirot **19.35** Serija: The Mentalist



21.30 Film: Skin Trade – Merce umana (akc.) **23.30** Film: U-571 (voj., '00, i. M. McConaughey)

CANALE5

6.00 8.00, 13.00, 19.55 Dnevnik in vreme **7.55** Prometne informacije **9.10** Serija: Finalmente soli **9.40** Nad.: Fratelli detective **11.00** Forum **13.40** Nad.: Una famiglia **16.20** Nad.: Due imbroglioni e... mezzo! **18.45** Nad.: Il segreto **20.40** Paperissima Sprint Estate **21.10** Film: Sharm el Sheikh – Un'estate indimenticabile (kom., It., '10) **23.15** Film: Stevie (dram.)

ITALIA1

7.00 Nad.: Mike in Molly **7.20** 19.00 Risanke in otroške oddaje **8.45** Film: Tom & Jerry – The Fast and the Furry (anim.) **10.20** Film: South Kensington (kom.) **12.25** 18.30 Dnevnik in vreme **13.00** Šport **13.45** Serija: I liceali **15.40** Film: Scrivilo sui muri (dram.) **17.25** Serija: Due uomini e mezzo **18.15** Nad.: Camera Café **19.15** Film: Baby Birba – Un giorno di libertà (kom.) **21.10** Film: Madagascar (anim.) **22.55** Film: Conan il distruttore (pust., '84, i. A. Schwarzenegger)

IRIS

13.20 Film: Tequila Connection (det., '88, i. M. Gibson) **15.35** Adesso cinema **16.00** Note di cinema **16.05** Film: I signori della truffa (triler, '92) **18.30** Venice Today **18.40** Film: In viaggio con papà (kom., It., '82) **20.55** Film: Il commissario Lo Gatto (kom., It., '86)

LA7

7.00 7.55 Omnibus **7.30** 13.30, 20.00, 0.45 Dnevnik **7.50** Vreme **9.45** Coffee Break **11.00** 20.35 In onda **12.50** Il Pollice verde sono io **14.00** Kronika **14.40** Serija: Jack Frost **18.20** Serija: L'ispettore Barnaby **21.10** Serija: Benjamin Lebel – Delitti D.O.C.

LA7D

6.30 I menù di Benedetta – Ricetta Sprint **7.15** 11.00 Cuochi e fiamme **8.15** I menù di Benedetta **13.00** Nad.: Grey's Anatomy **17.00** The Dr. Oz Show **18.55** Dnevnik **19.00** Chef per un giorno



21.10 Film: Mato Grosso (pust., '92, i. S. Connery) **23.15** Film: Mission (dram., '86, i. R. De Niro)

TELEQUATTRO

6.30 13.00 Le ricette di Giorgia **7.00** Sveglia Trieste! **13.15** 17.55, 20.25 Oggi è **13.20** 17.30, 19.30, 20.30, 23.00 Dnevnik **13.45** Voci in piazza **18.00** 21.00 Qui studio a voi studio **19.05** Qua la zampa **19.10** Tg Confartigianato **20.00** La parola del Signore **23.30** Trieste in diretta

RADIO IN TV SPORED**LAEFFE**

11.20 Jamie: Ricette a 5 euro **12.20** Chef Sarra in Italia **14.10** Posso dormire da voi? **16.10** Film: 2 giorni a Parigi (kom.) **18.05** Viaggi nudi e crudi **19.05** Il cuoco vagabondo **21.05** Bourdain: Cucine segrete **22.00** Peppe Zullo: Il cuoco contadino **23.00** Nad.: Xanadu – Una famiglia a luci rosse

CIELO

11.15 Fratelli in affari **13.30** Bastianich: Restaurant Startup **14.30** 15.30 Cucine da incubo **19.15** Affari al buio **20.15** Affar di famiglia **21.10** Film: Scandalosa Gilda (dram.)

DMAX

12.30 I maghi delle auto **13.20** Come andrà a finire? **14.10** Ci sei o ci fai? **15.05** Film: The Legionary – Fuga dall'inferno (pust.) **16.55** 22.55 Airport Security - Nuova Zelanda **19.50** Rimozione forzata **20.20** Banco dei pugni **21.10** L'impero delle macchine **22.00** Sollevamento case **23.45** Airplane Repo: operazione recupero

SLOVENIJA1

6.15 Odmevi **7.00** 18.35 Risanke in otroške serije **9.15** Kvizi: Male sive celice **9.55** Kratki film: Duhov ni **10.10** Infodrom **10.20** Dok. serija: Kdo si pa tih? **10.55** Dok. film: Ko črta govorijo **11.55** Tednik **13.00** 17.00, 18.55, 23.05 Porocila, šport in vreme **13.25** O živalih in ljudeh **13.50** Na vrtu **14.20** Dok. odd.: Moj vrt ima načrt – Zakaj pa? **15.00** Nad.: Doktor Martin **15.55** Dok. serija: Visoka umetnost severnih nižin **17.20** Čež planke **18.25** Ozare **19.25** Utrip **20.00** Nogomet: kvalifikacije za EP 2016, Švica – Slovenija, prenos **23.40** Nad.: Krivda

SLOVENIJA2

7.00 Najboljše jutro **9.00** Dober dan **10.00** Na lepše **10.35** 10 domaćih **11.10** Nad.: Začnimo znova **13.55** Avtomobilizem: Formula 1, VN Italije, prenos kvalifikacij **15.15** Veslanje: SP, pon. **16.30** Nogomet: kvalifikacije za EP 2016, vrhunci kola preteklega dne **17.45** Košarka: EP, Španija – Srbija, prenos **20.00** Košarka: Uvod v košarkarsko evropsko prvenstvo **20.40** Košarka: EP, Hrvatska – Slovenija, prenos **23.05** Nogomet: kvalifikacije za EP 2016, vrhunci dneva **23.40** Košarka: EP, Makedonija – Grčija, prenos

KOPER

13.45 Dnevni program **14.00** Čezmejna TV – Deželne vesti **14.20** Eronovice **14.40** Dok.: Skrivnostno potovanje skozi zgodo vino kruha **15.30** Dok.: Zgodovina ZDA **15.55** Feelthe90 **16.10** 20.00 Potopisi **16.35** Dok.: Bell'Italia **17.05** Arhivski posnetki **18.00** O živalih in ljudeh **18.25** Village Folk **18.35** Vreme **18.40** Primorska kronika **19.00** 22.00 Vsedanes – Dnevnik **19.25** Šport **19.30** Jutri je nedelja **19.45** Tg dogodki **20.30** Artevisione **21.00** Boben **22.15** Arhivski posnetki

POP TV

7.00 Risanke in otroške serije **10.35** 12.25 Tv prodaja **10.50** Film: Žena za Božička (kom.) **12.40** Film: Sejem ničevosti (dram., '04, i. R. Witherspoon) **15.20** Film: Srečni kraj mladosti (rom.) **17.05** Nad.: Toskana, ljubezen moja **18.55** Vreme in novice **20.00** Serija: Gostilna išče šefja



22.00 Film: Hollywoodski kifeljci (akc., '03, i. H. Ford)

KANAL A

7.05 Risanke **8.05** 18.35 Serija: Naša mala klinika **8.55** 14.50 Serija: Goldbergovi **9.15** 19.30 Serija: Dva moža in pol **9.45** Serija: Odbita rodbina **10.45** Serija: Nepraktični šaljivci **11.15** Top Gear **12.20** Film: Spider-Man (fant.) **15.15** Serija: Na trdih tleh **16.05** Film: Frajerske superge (kom.) **17.55** Volan **20.00** Film: A-ekipa (akc., '10, i. L. Neeson, B. Cooper) **22.05** Film: Podle igre (dram., '99, i. S. M. Gellar)

VREDNO OGLEDNA

Sobota, 5. septembra
Italia 1, ob 21.10

Madagascar

ZDA 2005
Režija: Eric Darnell in Tom McGrath
Animirani film



Zebra Martin, žirafa Melman, povodni konj Gloria in lev Alex, so štirje veliki prijatelji in sosedji v nevtralnem Central Parku. Alex

**VREMENSKA SЛИKA**

Vremenska napoved
Hidrometeorološkega zavoda Republike Slovenije
in deželne meteorološke opazovalnice ARPA OSMER
Temperature zraka so bile izmerjene včeraj ob 7. in 13. uri.



DOLŽINA DNEVA
Sonce vzide ob 6.30 in zatone ob 19.37
Dolžina dneva 13.07

Prek vzhodne in srednje Evrope ter naših krajev se razteza vremenska fronta. Z jugozahodnim vetrom v višinah k nam priteka vlažen in postopno nekoliko hladnejši zrak.

Napoved je negotova. V gorah bo možna oblačnost, v nižinah in ob obali pa spremenljivo oblačno. Po polnem in ponoči se bodo razširile nevihte z obilnim deževjem, še posebno v nižinah in ob obali.

Danes bo večinoma oblačno z občasnimi padavinami, na zahodu bodo še nevihte. Najnižje jutranje temperature bodo od 12 do 16, ob morju od 18, najvišje dnevne od 14 do 18, ob morju okoli 23 stopinj C.

Jutri zjutraj bo še malo oblačno, dopoldne pa se bo povsod zjasnilo. Popolne bo v gorah in na vzhodu spremenljivo, zvečer pa bodo možne kratkotrajne krajevne plohe. Ob obali bo zjutraj pihala burja, ki po popoldne ponehal.

Jutri zjutraj bodo padavine v glavnem ponehale in popolne se bo pričelo jasni. Zapiral bo severovzhodnik, na Primorskem pa šibka burja. V ponedeljek bo večinoma sončno, zjutraj in dopoldne bo po nižinah megla ali nizka oblačnost. Po polnem bodo posamezne krajevne plohe. Sveže bo.



PLIMOVANJE
Danes: ob 2.37 najvišje 1 cm, ob 7.30 najnižje -9 cm, ob 14.30 najvišje 23 cm, ob 22.56 najnižje -21 cm.
Jutri: ob 6.28 najvišje 3 cm, ob 9.26 najnižje 1 cm, ob 16.44 najvišje 18 cm.

MORJE
Morje je rahlo razgibanlo, temperatura morja 23,3 stopinje C.

TEMPERATURE °C
500 m 15 2000 m 8
1000 m 13 2500 m 5
1500 m 11 2864 m 3
UV indeks bo po jasnem vremenu sredi dneva po nižinah dosegel 7 in v gorah 8.

**Poljski gasilec našel zaročni prstan Paris Hilton**

VARŠAVA - Poljski gasilec je našel dragocen zaročni prstan ameriške starlete Paris Hilton. Po zaslugu poštenega gasilca bo dedinja hotelske verige Hilton zlat prstan dobila nazaj. 34-letna Hiltonova se je prejšnji teden udeležila modne revije v poljskem mestu Lodz. Zaročni prstan je izgubila med sedeži v luskuznem letališkem kombiju. Najdetelj Mieczysław Cieslaczky je prstan odnesel v letališki center za najdene stvari, ne da bi vedel, da prstan pripada ameriški zvezdnici. Po poročanju poljskih medijev naj bi šlo za zlat zaročni prstan, vreden 90.000 evrov. Poljski zakon določa, da najdetelj dobi nagrado v višini deset odstotkov vrednosti najdenega predmeta. Srečni najdetelj prstana je medijem povedal, da bo denar uporabil za razkošen dopust s svojo ženo.

Zupančič z novim rekordom Slovenske planinske poti

ANKARAN - Slovenski ekstremni gorski tekač Marjan Zupančič je novi rekorder teka po Slovenski planinski poti od Maribora do Ankaran. Pot je pretekel v sedmih dneh, osmih urah in desetih minutah in tako za tri ure in 15 minut izboljšal rekord Klemna Trilerja, ki ga je postavil 8. avgusta letos. »Če bi me kdo v tem trenutku vprašal, ali bom še kdaj tekel slovensko Transverzalo, bi rekel, da ne, vendar to ne pomeni, da je to moj zadnji tek. Še zlasti ne zdaj po rekordnem času,« je kmalu ob prihodu v cilj dejal 44-letni Zupančič, ki je po manj kot mesecu spet rekorder najtežje slovenske gorske tekaške preizkušnje.

KOSOVO - Zgled bogatejšim v Evropi **Kosovska predsednica bi sprejela 3000 beguncev**

PRIŠTINA - Kosovska predsednica Atifete Jahjaga je kosovsko vlado pozvala, naj dovoli sprejem okoli 3000 beguncev iz Sirije. Po mnenju Jahjage

bi jih lahko namestili v oporišča, ki so jih včasih uporabljale sile Kfor. Gre za zanimiv predlog v obubožanem Kosovu, katerega lastni državljeni še vedno skušajo dobiti azil drugod po Evropi, predvsem v Nemčiji. Jahjaga je o predlogu za sprejem beguncev govorila z ministrom za delo in socialne zadeve Arbanom Abrashijem. Zaprosila ga je, naj preuči pogoje za sprejem sirskeh beguncev v državi, poroča makedonska tiskovna agencija MIA.

Predsednica se je na vlado obrnila, potem ko so tudi številni Kosovci ob šokantnih fotografijah utopljenega triletnega sirskega dečka na turški obali izrazili solidarnost s Sirci. Sicer naj bi v zadnjih mesecih več sto Kosovcev odpotovalo v Sirijo, kjer naj bi se pridružili skrajni sunitski organizaciji Islamska država. Kosovska policija je konec leta 2014 izvedla veliko operacijo, katere cilj je bil razbiti skupine, ki so pooblaščene za sklepanje zakonskih zvez, kot so kapitani ladij. Davisova je vztrajno zavračala homoseksualne pare iz domačega Ashlanda. Trdila je, da ji kot novorojeni kristjanki vera tege ne dovoljuje. Homoseksualni pari so vztrajno prosili za do-

Občinska uradnica v zapor zaradi zavračanja homoseksualcev

LOUISVILLE - Glavna občinska uradnica iz Kentuckyja Kim Davis, ki zavrača izdajo poročnih dovoljenj homoseksualnim parom zaradi svojih fundamentalističnih verskih prepričanj, je moralna v četrtek v zapor, ker je delovala v nasprotju z zakonom. Vrhovni sodišče ZDA je namreč junija odločilo, da je prepoved homoseksualnih porok neustavna in s tem dejansko ustaniklo poroke med istospolnimi pari. V ZDA je treba najprej na občini dobiti dovoljenje za poroko, ki se lahko potem opravi na občinskem uradu, v cerkvah ali pri osebah, ki so pooblaščene za sklepanje zakonskih zvez, kot so kapitani ladij. Davisova je vztrajno zavračala homoseksualne pare iz domačega Ashlanda. Trdila je, da ji kot novorojeni kristjanki vera tege ne dovoljuje. Homoseksualni pari so vztrajno prosili za do-

voljenja, Davisova pa jih je zavračala, dokler zadeva ni prišla pred sodišče. Zvezni sodnik David Bunning je v četrtek povedal, da je sam globoko veren, da pa je tako kot Davisova prisegel, da bo spoštoval zakone. Po sodnikovih besedah bi bilo zelo nevarno, če bi posameznikom dovolili, da njihova prepričanja postanejo pomembnejša od avtoritetov sodišč. Ob tem je dejal, da nima druge izbire, kot da Davisovo zaradi nespoštovanja zakona pošlje v zapor. Predlagal ji je, da lahko ostane na prostosti, če svojim podrejenim ne bo prepovedovala izdaje poročnih dovoljenj. A Davisova je dejala, da gre raje v zapor. Pred sodiščem sta se medtem zbrali skupini zagovornikov Davisove in zagovornikov pravic homoseksualcev, ki sta glasno zagovarjali vsaka svoje stališče. (STA)

SOLIDARNOST **Geldof ponudil streho štirim sirske družinam**

DUBLIN - Irski roker Bob Geldof je ponudil namestitev štirim sirske družinam v svojih dveh domovnjih. Trenutno begunsko krizo je označil za "bolesto sramoto". Geldof je za irski radio RTE povedal, da ne more prenesti trenutnega dogajanja in tega, kar povzroča ljudem, zato je s svojo partnerko Jeanne praviljen nemudoma sprejeti tri družine v hišo v Kentu in eno v stanovanje v Londonu, dokler si ne bodo mogli sami privoščiti stanovanja.

Irskega glasbenika in aktivista so presunile fotografije mrtvega triletnega Ajlana Kurdija in ga je zarađi tega zelo sram. Po njegovih besedah gre za veliko prevaro tega, kar smo in kar hočemo biti.

Bivši pevec irske rock zasedbe Boomtown Rats je leta 1984 ustavil humanitarno združenje Band Aid, preko katerega so zbirali denar za zmanjšanje lakote v Etiopiji. Lani je z glasbenimi zvezdniki, kot so Bono, Chris Martin in One Direction, ustvaril zbirko 30 skladb, ki promovirajo boj proti eboli v zahodni Afriki. (STA)

Na drugi strani pa je predlog kosovske predsednice zanimiv, ker številni Kosovci skušajo zapustiti državo in dobiti azil po Evropi, predvsem v Nemčiji, ker je to edina možnost, da dobijo dovoljenje za bivanje. Od začetka leta je v Nemčiji za azil zaprosilo 30.000 Kosovcev, čeprav ranj nimajo praktično nobenih možnosti. Leta 2014 jih je azil dobil zgolj 1,1 odstotka.

Kosovci sicer niso edini prebivalci držav z Zahodnega Balkana, ki si skušajo lepšo prihodnost s prošnjo za azil ustvariti v Nemčiji. Izmed 196.000 prvih prošenj za azil, ki so jih v Nemčiji migranti vložili do konca julija, jih je bilo 42 odstotkov z Zahodnega Balkana, je pred dnevi poročal nemški Spiegel. (STA)

fotoutrip '15

70 let



Pošljite svoj posnetek na naš dnevnik direktno iz spletne strani preko rubrike Fotografije bralcev ali po elektronski pošti na tiskarna@primorski.eu (Fotografijo lahko dostavite tudi osebno v uredništvi v Trstu in Gorici).

Počitek s Primorskim dnevnikom v Dolomitih

KOFRAM